RIN CHIQUITO
QUE RICO!
FABRICADO ESPECIALMENTE PARA LOS NIÑOS - SABOR AGRADABLE - CURA LOS DOLORES DE OIDOS MUELAS Y LA GRIPE - ES INOFENSIVO

CENTRAL DE BOLIVIA
# PRESENCIA
AÑO XIII - 2546 - LA PAZ, BOLIVIA, DOMINGO 15 DE AGOSTO DE 1965 - 24 PAGINAS - $b. 1,–

RIN
CURA LA GRIPE
Fabricado en la altura para la altura. NO DEPRIME EL CORAZON

# 19 muertos después de 4 días de violencia racial en Los Angeles

JAMES BACON

LOS ANGELES, California, 14 (AP).- Patrullas de la milicia del Estado limparon la sección negra de agresivos manifestantes, tras cuatro días de disturbios. La violencia ha disminuido, pero la paz no se ha restablecido.

Tropas adicionales fueron llamadas a prestar servicio en las calles, llenas de rastros de los desórdenes, donde 17 personas resultaron muertas, en los peores disturbios racistas surgidos en la reciente historia del país.

El amanecer de otro día cálido, sexto sucesivo en la ola de calor que sufre Los Angeles, mostró los daños ocasionados por los desórdenes nocturnos.

Funcionarios del cuerpo de bomberos estiman en 100 millones de dólares las pérdidas por incendios. Manzanas enteras de edificios fueron destruídas por el fuego. En cierto momento, 125 incendios ardían fuera de control.

Quinientas tiendas fueron saqueadas. Muchas, además, quemadas. Más de 300 personas resultaron lesionadas, algunas de gravedad. Las cárceles están repletas. Más de 600 personas están detenidas.

Las autoridades declararon un "estado de insurrección" --menos que la Ley Marcial-- en el barrio negro, en la sección al sur del centro de la ciudad de Los Angeles.

Los desórdenes comenzaron el miércoles al tratar de arrestar policías blancos a un negro, bajo la acusación de conducir un automóvil en estado de embriaguez.

Después de dos días de agresiones a blancos y apedreamientos, las multitudes comenzaron a manifestarse con extraordinaria violencia en el sector negro, y ayer durante el día y por la noche se lanzaron a una orgía de incendios y lanzamiento de proyectiles.

La mayoría de los muertos fueron heridos por las armas de la policía. Un miembro de la milicia estatal mató a un revoltoso que actuaba como franco-tirador contra una patrulla que avanzaba hacia el centro de la zona de disturbios. Otro resultó muerto cuando se dirigía hacia una barricada de las milicias.

También entre los muertos está: Un bombero que falleció por la caída desde una pared; un oficial de policía al que dispararon varios revoltosos que saqueaban un establecimiento; un blanco, posiblemente muerto por los revoltosos; 14 negros. Todos, menos el bombero, murieron por disparos de armas de fuego. La mayoría fue sorprendida en actos de saqueo.

El Gobernador de California, Edmundo G. Brown, se apresuraba a regresar de unas interrumpidas vacaciones en Grecia. En Roma dijo a los periodistas:

"Desde aquí es difícil dirigir esa guerra. Es eso, ni más ni menos.

"Es la violencia desbordada de multitudes. No puedo comprenderlo. Las relaciones entre distintas razas han sido siempre excelentes en California".

Un psiquiatra de Los Angeles ha atribuido los disturbios a odio y desconfianza hacia los blancos de parte de los negros en una barriada como Watts, donde la población, por la llamada segregación, es 98 por ciento negra.

Solamente los negros podían aventurarse con alguna seguridad en el sector denominado "ghetto negro" durante los desórdenes. Testigos presenciales dijeron que las multitudes gritaban "ahí vienen blancos" cuando aparecían blancos conduciendo vehículos. Muchos fueron gravemente apaleados.

Los bomberos eran atacados cuando iban a extinguir fuegos iniciados por los incendiarios. La policía no podía protegerlos.

## CHICAGO VIVIO AYER SU PEOR BROTE DE INCIDENTES RACISTAS EN 12 AÑOS

CHICAGO, 14 (AP).- El peor brote de violencia racista en la zona de Chicago en una docena de años, fue controlado en las primeras horas de hoy por más de 150 policías. Las autoridades efectuaron rápidas reuniones con hombres de negocios negros y dirigentes de organizaciones que defienden los derechos civiles en un intento de prevenir más desórdenes.

La policía luchó duramente con varios centenares de negros en el sector oeste por más de siete horas, en la segunda noche de disturbios.

Ocho policías y 42 civiles resultaron lesionados en la última ola de violencia, la mayoría por botellas, ladrillos y piedras. Unas 105 personas fueron arrestadas numerosas tiendas tienen las ventanas rotas y algunas fueron objeto de pillaje.

Los bomberos respondieron a falsas alarmas y cruzaron las calles del sector con sus vehículos.

Alberto Raby, dirigente de las recientes demostraciones de derechos civiles en Chicago, regresó de una reunión anoche en Birmingham, Alabama, para hacer una apelación personal en favor del cese de los desórdenes.

Raby canceló una demostración en la barriada meridional donde reside el Alcalde Richard J. Daley, de modo que la policía asignada a custodiarla pudiera ser trasladada al sector de disturbios.

La policía dijo que el brote de violencia racista ha sido el más violento desde la huelga de 1952 en el distrito suburbano de Cicero, oportunidad en que el entonces gobernador, Adlai E. Stevenson, llamó a la milicia del Estado.

La policía y agentes del FBI presentes como observadores en el escenario de los desórdenes, investigaban si elementos comunistas estaban incitando a la violencia. En hojas sueltas encontradas cerca de los sitios afectados por los desórdenes se lee en parte:

"A la policía y la maquinaria política de Daley les venía encima esto. El pueblo tiene la razón, las autoridades están con la injusticia. Después de años de engaño, de brutalidad, de intimidaciones, los negros son sacados de control por los mismos que están haciendo la guerra a través del mundo... En Vietnam, en la República Dominicana, en el Congo.

La policía y los manifestantes lucharon en 8 cuadras de Pulaski Road, en el distrito de Garfield Park. Los manifestantes, algunos situados en las azoteas, arrojaron diversos proyectiles a los policías y los conductores de vehículos desde la oscuridad.

El desorden se intensificó luego que Robert Wiens de 25 años, policía blanco que iba a trabajar de civil, fue atacado y herido por un grupo de negros.

Una multitud se había reunido junto a un puesto de bomberos el jueves después que una joven mujer de 20 años resultó muerta.

El Rev. Patrick J. McPolin, capellán católico, dijo que la lucha de anoche ha sido la peor que ha visto en sus 20 años como capellán de la policía.

La manifestación de anoche fue en protesta por la muerte de la joven negra y la supuesta discriminación racial en el departamento de bomberos.

## VEHICULO ESPACIAL RUSO ENVIO FOTOS DE LA LUNA

POR PRESTON GROVER

MOSCU, 14 (AP) - La Unión Soviética anunció hoy que ha fotografiado la Luna de nuevo desde un vehículo espacial, esta vez relativamente cerca, y añadió que muchos detalles nuevos han sido revelados por esas fotos.

Un científico ruso dijo que estas fotografías permitirán hacer un mapa lunar completo, de la parte visible y de la otra.

Las fotografías no fueron publicadas de inmediato. Han sido retenidas dos semanas desde que fueron trasmitidas por el vehículo espacial que se acercó al satélite con las cámaras funcionando. El centro fotográfico oficial dijo que se distribuirán la próxima semana.

TASS informó que fueron tomadas el 20 de julio, desde una distancia entre 10.400 y 11.500 kilómetros, aproximadamente desde la distancia que el Mariner 4 de los Estados Unidos fotografió a Marte.

Se tomaron cuando el vehículo se acercaba a la Luna con ligera inclinación sobre uno de los lados. Eso permitió fotografiar no sólo una parte del lado oculto del satélite, sino también parte del lado que normalmente muestra en las románticas noches de junio. Las fotos de la Luna mostraban sombras causadas por rayos oblícuos del Sol, que ayudaban a esbozar su caracter dijo TASS.

El vehículo que tomó las fotos viajó otros nueve días, hasta el 29 de julio, antes de que se le diera la señal para que trasmitiese a la Tierra las fotografías. Fue lanzado el 18 de julio sin anunciarse el propósito del lanzamiento.

Durante una hora y ocho minutos el Zond - 3 navegó cerca de la Luna con su cámara enfilada hacia la superficie del satélite, y tomó un número no indicado de telefotos. Luego se puso en posición favorable para trasmitirlas a la Tierra.

Esto sucedió cuando la nave se hallaba a 2.188.800 kilómetros de nuestro planeta, más de cuatro veces la distancia a la Luna. El aparato transmitió durante 38 períodos.

"Las condiciones favorables de luz, la relativa cercanía al objeto fotografiado, la eficiencia del equipo de fotos de televisión, produjeron buenas fotografías de la superficie lunar, en una zona de unos cinco millones de kilómetros cuadrados" dice TASS. "La calidad de las fotografías permite apreciar numerosos detalles del paisaje lunar".

La zona fotografiada es gran parte del territorio que falló en fotografiar el vehículo soviético que fotografió la parte oculta de la Luna en octubre de 1959.

Esta no es la única actividad espacial soviética que se informó hoy. Satélite -Cosmos 78- fue puesto en órbita alrededor de la Tierra., para ampliar los estudios de la región alrededor de nuestro planeta. Otros de esa serie están todavía en órbita.

Otro científico soviético informó que el satélite de comunicación Molnyia 1 trabaja bien con sus canales de televisión y telefónico. M. Kaplanov fue citado por TASS como diciendo que el Molnyia 1, lanzado hace tres meses, cumple dos veces al día la órbita terrestre, y trasmite durante 9 horas en cada órbita.

## MPC preocupado por subversión del MNR y PRIN

El MPC, en la reunión que realizó la noche del viernes con miembros de la Junta Militar hizo conocer su preocupación por las actividades subversivas que realizan el MNR y el PRIN "para intranquilizar al país y volver al caos y la anarquía del régimen pazestenssorista".

Esta información ha sido suministrada por el propio MPC mediante un comunicado referente a aclarar una noticia publicada acerca de una "reunión reservada" de ese partido con Ministros de la Junta Militar.

## PROCERES DARAN NOMBRE A CALLES DE NUEVO POTOSI

Este pedido forma parte del plan general de obras públicas que se ha emprendido en Villa Nuevo Potosí, entre las cuales figura la modernización y remodelado del Mercado "Hinojosa", situado en la esquina de la avenida Buenos Aires y Villamil de Rada, pavimentación de calles y, principalmente, el mejoramiento y dotación de servicios imprescindibles como agua potable y alcantarillado.

Próceres bolivianos darán sus nombres a las calles de la zona Villa Nuevo Potosí, en reemplazo de aquellos con sentido político antes que patriótico. La Junta Vecinal de esa zona se encuentra gestionando ante las autoridades municipales la nueva nominación de calles de la zona, las cuales llevarán los nombres de eminentes personalidades bolivianas que se destacaron por sus servicios al país.

Mario Gutiérrez Gutiérrez y Gonzalo Romero encabezan la manifestación realizada anoche por Falange con motivo de su aniversario. La militancia falangista abarcó diez cuadras, aproximadamente, y fue la primera vez en doce años que pudo expresarse libremente, sin temor a la represión política inmediata. Dicho partido se declaró opositor a la Junta Militar.

## El Arzobispo con la salud quebrantada

El Excmo. Arzobispo de La Paz, Monseñor Abel I. Antezana y Rojas ha sido internado ayer en la Clínica Santa Isabel por indicación médica para ser sometido a control y tratamiento en vista de haber sufrido un repentino quebranto en su salud.

Su estado, sin ser grave, es delicado por su avanzada edad. Varios médicos controlan al ilustre paciente, quien anoche había experimentado una ligera mejoría.

Hoy, festividad de la Asunción de la Virgen, se dedicarán en todas las misas preces especiales rogando por la salud del ilustre Prelado. Monseñor Antezana, que preparaba viaje a Roma para asistir a la tercera fase del Concilio Ecuménico, estará en observación médica por algunos días, dependiendo del consejo médico su viaje a la Santa Sede.

Por lo delicado del tratamiento a que es sometido el Excmo. Arzobispo, los médicos han prohibido las visitas.

## FSB SE DECLARO EN LA OPOSICION INSTITUCIONAL A JUNTA MILITAR

Falange eligió la línea de la oposición institucional a la Junta Militar de Gobierno, aunque se declaró amiga de las Fuerzas Armadas. Tal posición política está en directa relación, como afirma, a la frustración de los postulados de la Revolución Restauradora y a la presencia del MPC en el Gobierno, partido al que sindica de estar constituido por los resabios del movimientismo.

La línea elegida por FSB fue dada a conocer anoche por Mario Gutiérrez Gutierrez, Jefe de Falange, cuando leyó su mensaje al término de la manifestación que realizó su partido con motivo del vigésimo octavo aniversario de fundación.

El Desfile de Antorchas se realizó este año, por primera vez en más de doce años, en un clima de libertad y garantías como efecto del derrocamiento del MNR. Fue encabezado por Mario Gutiérrez y Gonzalo Romero y, en una extensión de unas diez cuadras, la manifestación falangista se desarrolló con vítores a Unzaga de la Vega y mueras al MPC. Ocasionalmente también se escuchó algún muera a la Junta Militar. Luego de recorrer la calle Comercio y la plaza Murillo, la manifestación bajó hasta la avenida 16 de Julio desde donde, tomando la zona de San Pedro, se dirigió a las zonas populares. En el parque Belén -Mercado Rodríguez-, se encendió la tradicional fogata de FSB. En tanto, en las laderas de El Alto y en las alturas de Achachicala, aparecieron fogatas formando las siglas de Falange.

### EL MENSAJE

El siguiente es el mensaje leído anoche por el Jefe de FSB, Mario Gutiérrez:

Conciudadanos, Camaradas Falangistas y de la Comunidad Demócrata Cristiana:

Encendemos la Hoguera de la Noche de la Tradición para significar que el patriotismo, en nuestra generación, es fuego que inflama los corazones y una conducta nacional sostenida, esto es, la vida misma del Partido.

No somos fruto de la improvisación, ni obra de la casualidad. Los grandes partidos políticos se gestan en el seno fecundo del pueblo y de la historia. Ellos crecen a lo largo del tiempo y en brazos de la lucha, bajo el hálito vital de una ideología sana y vigorosa.

Y al encender hoy esta tradicional hoguera, el Gral. Bernardino Bilbao Rioja, Jefe Honorario de Falange Socialista Boliviana, por decisión de su Décima Segunda Gran Convención Nacional, estamos confirmando nuestra misión de "eslabonar las generaciones del pasado, del presente y del porvenir"; en este caso de las generaciones de la Guerra del Chaco, de la post guerra y del porvenir de la Nueva Bolivia, como reza un mandato expreso de nuestra vieja y honrosa cartilla de principios del año 37.

El mensaje de la Jefatura en oportunidad que celebramos el vigésimo octavo aniversario de la fundación de F.S.B., se limitará a lo que estrictamente corresponde decir en los momentos angustiosos e inciertos que viven la Patria y las Fuerzas Armadas de la Nación, en fin, la causa misma de la democracia boliviana.

Constituimos un partido político, poderoso y grande, esparcido por todo el ámbito nacional. No hay ciudad, provincia o cantón donde no esté viva, presente y actuante nuestra Falange. En las fábricas y en las minas, en las ciudades y en los campos se ha aprendido nuestro abecedario de libertad, la ideología falangista, peleando bajo las banderas redentoras de nuestra causa, que es la causa del pueblo de indios, de mestizos y de criollos que integran la población de Bolivia.

Demasiado grande ha sido el sacrificio de F.S.B. para siquiera dudar sobre la posición y la limpia conducta de cada uno de sus hombres y mujeres en esta hora de frustraciones y cargada de incertidumbres. Demasiado grande es nuestra histórica empresa, como la imagen misma de la Patria, para opacarla con tibiezas, con intereses egoístas o con deleznables ambiciones. Demasiado grande, en fin, es el corazón de los falangistas para concebir que pudiéramos apartarnos ni una sola línea de nuestro natural destino. Ese destino, como es lógico, es la conquista del poder y nunca podríamos traicionar esa alta misión en servicio de Bolivia.

Nunca como ahora, más bien, emerge el sentimiento nacional, en pos de un destino venturoso para la Patria, desde los surcos abiertos en el alma del pueblo con las lágrimas de nuestras esposas y madres y con la sangre generosa de nuestros héroes. Opositores permanentes de la dictadura movimientista, tenemos escrita una historia pujante, sin rendirnos ante el temor ni la miseria. Historia que, en definitiva, ha levantado una gran esperanza humana en la nación entera.

Esa esperanza se halla enraizada en la libertad y la democracia. Defraudar esa esperanza del pueblo, por quienes tienen en sus manos ahora los destinos nacionales, constituiría un escarnio sin nombre y sin sentido, una involución histórica que afectaría el prestigio no sólo de la Junta Militar sino de las Fuerzas Armadas.

Y Falange Socialista Boliviana, la benemérita fuerza política defensora de la libertad y de la Justicia caería en una inconducta histórica, si hoy aplaudiese una sistemática y permanente persecusión contra otras fracciones partidarias. Por eso, Falange no es ni puede ser revanchista. Cualquier calificativo que se le quiera dar en ese orden no es sino una maniobra destinada a mellar su limpia posición principista. Tenemos un día que aprender a correr los riesgos de la libertad en la democracia y debemos también concebir y practicar la convivencia civilizada en la lucha por el poder. Por estos altos ideales, y no por otros, hemos luchado siempre.

Tanto para los problemas nacionales como los internacionales se dan soluciones políticas en el mundo moderno. El Plan Arce, por ejemplo, para la rehabilitación de la minería nacionalizada, no contemplaba la ocupación armada de las minas. Apelar al crimen político y a la dialéctica de las ametralladoras es volver a la edad del hombre de las cavernas, a la ley de la selva, en que prevalece la violencia y vence el más fuerte. Es regresar al mundo de los instintos primarios y rehuir al imperio de la razón.

En la defensa de sus ideales y la búsqueda afanosa de su destino, Falange Socialista Boliviana no puede desfallecer. Unzaga de la Vega aludiendo a la Patria, decía: "Cien años por conquistar la libertad y otros cien años por mantenerla, no pueden hacer una patria vencida". Así nosotros, siguiendo el pensamiento de nuestro gran líder desaparecido, podemos proclamar: "Veintiocho años modelando a Falange y doce años luchando por la libertad y la grandeza de Bolivia, no pueden hacer una Falange vencida".

Es, justamente, a la luz, de la lucha sostenida por F.S.B. contra la pasada dominación del M.N.R. cómo se puede comprender la perspectiva histórica de la Revolución de Noviembre. O el actual gobierno constituye un cuartelazo más en nuestra accidentada historia política o consagra el resurgimiento de las instituciones públicas, pisoteadas por la irresponsable tiranía que aventó esa histórica jornada. O consagra el sacrificio heroico de las juventudes, de los trabajadores de las fábicas, de las minas y del agro; de los ciudadanos humildes, en fin, de este gran pueblo que liderizamos los falangistas, o nos hundimos definitivamente en una nueva etapa de fracasos y errores que, ciertamente, ni esas juventudes, ni ese pueblo, ni nuestro partido estarán dispuestos a admitir ni soportar.

Tal como declaramos en una conferencia pronunciada en Cochabamba, el Tercer Ejército de la Post Guerra del Chaco debía y tenía que salvarse para bien de la Patria, dejando que se hunda el M.N.R. para bien del pueblo.

Si apelamos entonces al patriotismo de las Fuerzas Armadas fue pensando en el espíritu institucionalista que debe guiarlas. Sometidas a una férula política sin precedentes en Bolivia, férula que las mantuvo inermes y humilladas por largo tiempo, su recuperación moral tenía que dirigirse a sostener la misión específica y superior que les corresponde constitucionalmente.

Su función, en el ejercicio del Gobierno, se anunció así, desde un comienzo, como transitoria y dirigida exclusivamente a institucionalizar el país bajo un estado de derecho. Falange Socialista Boliviana y la ciudadanía toda aceptaron con beneplácito tan enaltecedor compromiso histórico patentizado en el bautizo de "Revolución Restauradora" que los mismos militares hicieron del pronunciamiento de Noviembre. Se trataba pues, en rigor de verdad, de una revolución para restaurar en Bolivia el imperio de la democracia. Y las instituciones libres. Cualquier otra interpretación antojadiza constituiría un fraude contra la Nación esperanzada.

Las "maravillas" del poder, a las que aludía el prófugo de Lima, suelen, sin embargo, encandilar a los gobernantes. Es así cómo observamos con honda preocupación que SE ESTA DEFRAUDANDO EL IDEARIO DE NOVIEMBRE; que el gobierno viene encauzando a la nación directa y ostensiblemente hacia una dictadura militar.

No son pocas las amenazas de "no soltar el poder" y de "gobernar indefinidamente". Estos a-

(pasa a la página 6

¡Necesitamos agua! fue el clamor del pueblo de San Ignacio de Velasco durante la gira realizada por el General Barrientos al oriente boliviano. Allí se improvisó una manifestación de los niños del lugar. Los niños conduciendo carretones tirados por acémilas, golpeaban turriles vacíos demandando la dotación de agua potable. El turril de agua en San Ignacio tiene un costo de cinco mil bolivianos. El Presidente Barrientos prometió a la población ignaciana prestar pronta cooperación en la dotación de este elemento indispensable.

## ¿Plato volador sobre La Paz?

Un extraño cuerpo luminoso cruzó anoche el cielo paceño en dirección Este, perdiéndose detrás del Illimani. Tal fue la repetida información que llegó poco después de las 22.30 horas a nuestra redacción. Varias llamadas telefónicas repitieron la información, que aseguraba que muchas personas, particularmente en la zona de San Pedro, habían presenciado el fenómeno.

Según la explicación que se nos dio, un cuerpo luminoso de color rojo se desplazó hacia las 22.25 horas de Oeste a Este a gran velocidad, despidiendo intermitentemente rayos de luz blanca. En su recorrido, el extraño cuerpo pareció detenerse contados segundos en su trayectoria para tomar nuevo impulso y desaparecer detrás del Illimani.

# AVISOS CLASIFICADOS

## CASAS

### VENDO CASA CENTRICA
Comercial Loayza, Plaza Murillo 519, teléfono 25026. Vende casa céntrica, dos departamentos, precio de ocasión.

### CASAS EN VENTA
Avenida 6 de Agosto, un departamento, 450 m2, dos frentes, $US 13,000.- Avenida Argentina, dos departamentos, 337m2, $US 14.000.- Inmediaciones Clínica Muller, Miraflores, un departamento completo $US 10.0C0. Calle Quito, Sopocachi, 710m2 $US 11.000.- Casimiro Corrales, un departamento completo, $b 96,000.- Calle Hugo Estrada, un departamento $b 60,000.- Otras casas diferentes zonas. "LA UNICA", calle Comercio 926. Teléfono 21214.

### SE COMPRA CASAS
Comercial Loayza, Plaza Murillo 519. Teléfono 25026. Compra casas y terrenos, distintas zonas. Consultenos antes de vender.

### ANTICRETICOS NECESITAMOS
En contrato anticrético necesitamos casas, departamentos, habitaciones cualquier zona. Colocación inmediata. Ofertantes no pagan comisión. "LA UNICA", Comercio 926, teléfono 21214.

### VENDO CASA 3 PISOS
Comercial Loayza, Plaza Murillo 519. Teléfono 25026. Vende casa tres pisos 120.000. Otra 80.000 Avenida Buenos Aires.

### VENDO CASA
Comercial Loayza, Plaza Murillo 519. Teléfono 25026. Vendo casa dos departamentos, 95.000. General Lanza. Otra Pequeña 23.000 Villa Pabón.

### DOY ANTICRETICO
Casita en Miraflores a la mejor oferta. Teléfono 22402.

### EN VENTA CASA
Vendo casa confortable zona Estación Central. Referencias, teléfono 26803, solamente mañanas.

### CASAS EN VENTA
Hermosa casita en Av. Argentina, otra en Calle My. Carrasco con dos frentes Calle Comercio 9926, teléfono 21214.

### VENDO CASA
Vendo de ocasión casa apropiada para colegio, clínica o sindicato. 1.800 metros terreno Teléfono 27566.

### CONTRATO ANTICRETICO
En Oruro se necesita casa entera en contrato anticrético. Se paga $b. 15.000.- Referencias: COMITE BOLIVIANO DE FOMENTO LANERO, ORURO: Calle Recreo No. 136 (Zona Agua de Castilla) Casilla 207.
LA PAZ: Calle Murillo 826, teléfono 25634, Casilla 732.

### ALQUILO CHALET EN COCHABAMBA
Ubicado a dos cuadras del Hotel Cochabamba, amoblado con jardines y piscina. Referencias en Cochabamba teléfono 3546, en La Paz, teléfono 26657.

### 4.000 DOLARES
Doy por anticrético por casa independiente con jardín y garage. Preferible en Obrajes. Referencias teléfono 21448.

### COMPRO CASITA
O departamento al contado, sin intermediarios, en Sopocachi o Miraflores. Ofertas al tel. 23049

### CASA EN VENTA
Casas bien situadas se ofrecen en venta en zonas de Sopocachi y San Pedro. Referencias teléfonos 26468 y 22806.

### VENDO CASA
Moderna, de renta y departamentos. En la mejor región de Sopocachi. Referencias Plaza Abaroa 2463.

### COMPRO CASA
De dos departamentos preferible en San Pedro, Sopocachi Alto o Bajo. Referencias teléfono 24817.

### FLAMANTE CHALET
Vendo, recién construido. Belisario Salinas esquina Andrés Muñoz. Ref. teléfono 25952.

### CASA EN VENTA
Se vende casa situada en la calle Yanacocha, frente al Patronato de Menores. Ref. teléfono 11919.

## DEPARTAMENTOS HABITACIONES Y OFICINAS

### OFREZCO ANTICRETICO
Comercial Loayza, Plaza Murillo 519, teléfono 25026. Ofrezco anticrético departamento tres habitaciones, dependencias .- 15.000 Miraflores.

### EN ALQUILER NECESITAMOS
Casas, departamentos, habitaciones, con o sin muebles. Alquileres garantizados firmas comerciales. "LA UNICA", Comercio 926. Teléfono 21214.

### COMERCIAL LOAYZA
Plaza Murillo 519. Teléfono 25026. Necesita en anticrético o alquiler, departamentos, habitaciones, tiendas. Clientes solventes, propietarios no pagan comisión.

### EN ANTICRETICO
Con o sin muebles, necesito departamento pequeño independiente. Dirigirse Correo Central, casilla 3276.

### PIEZA PEQUEÑA
Para una persona, necesito en cualquier zona. Referencias teléfono 26952.

### PRECISO
Tienda o garaje en alquiler, zona San Pedro o Av. Arce. Teléfono 29479.

### TIENDA ANTICRESIS
Excelente ubicación para cualquier género de negocio. Referencias Av. 20 de Octubre 2031 cerca Aspiazu.

### DOY $b. 600
Mensual por habitación sin muebles, con pensión para tres personas, con derecho a baño. Sr. Poppe, teléfono 27610.

### HABITACION
Doy en alquiler o anticresis. Chichas 246. Miraflores.

### ALQUILO
Local para pequeña industria. Tiene agua, luz industrial, garaje. Teléfono 20847.

### HABITACION
En Sopocachi, amoblada, con teléfono, baño y desayuno. Referencias teléfono 24766.

### SE NECESITA
Necesito alquilar un pequeño departamento en Sopocachi, San Pedro o Miraflores. Llamar a la Señora Rocha de lunes a viernes al teléfono 24960, extensión 26.

### ANTICRETICO
Matrimonio e hija necesitan un departamento o casita junta en anticrético en Sopocachi, Obrajes o Miraflores. Ofrece hasta 4.000 dólares. Referencias teléfono 25553 y 11799.

### HABITACION
Amoblada en Sopocachi, para dama, en casa de familia. Teléfono, baño y desayuno. Ref. teléfono 24766.

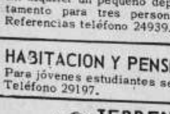
### CONSULTORIO
Necesito oficina céntrica para consultorio. Referencias teléfono 24817.

### ALQUILER
Necesito pequeño departamento o piezas sueltas con baño. Referencias: J.V. casilla 1107

### NECESITO
En alquiler un pequeño departamento para tres personas. Referencias teléfono 24939.

### HABITACION Y PENSION
Para jóvenes estudiantes se da. Teléfono 29197.

## TERRENOS



### TERRENOS EN VENTA
Hermoso lote dos frentes 295 m2, a una cuadra Colegio Alemán, cada m2 $b200.- Lotes Sopocachi, Avenida Circunvalación $b110 cada m2.- Villa Gualberto Villarroel 2000 m2 a $b22.- Obrajes, hermosos lotes desde $b55 cada m2.- Seguencoma, varios lotes desde $b25.- Cota-Cota 1.136 m2 con construcciones $b40.000.- "LA UNICA", Comercio 926. Teléfono 21214.

### EN MIRAFLORES
Vendo terreno de 258 mts. en Guerrilleros Lanza, a pocos pasos del Stadium. Referencias teléfono 10326.

### EN CALACOTO
Vendo lote de 300 metros calle 19. Referencias calle 19, Calacoto.

### EN CHULUMANI
Vendo 15 hectáreas, frutales 5 Kms. en Chulumani y sobre la carretera. Tel. 24787.

### SE VENDE TERRENO
En la avenida Iturralde No. 1332, a una cuadra del Parque Uyuni 1.180 metros. Referencias teléfonos 22103 y 24065.

### EN CALACOTO
Vendo lote de 1.412 metros, totalmente cercado al final de la línea 11. Referencias, teléfonos 12485 y 23577.

### COMPRO TERRENO
De 400 a 1.000 metros en Calacoto o Seguencoma. Para ofertas llamar a partir de las 18 y 30 al teléfono 20830.

### TERRENO EN VENTA
En Villa Copacabana a cuatro cuadras del puente se vende a precio de ocasión un lote de 1.100 metros. Referencias teléfono 29749.

## NEGOCIOS Y VALORES

### GRUPO MINERO
Vendo minas de estaño zona Challana, ley 15% común. Vetas reconocidas. A tres horas carretera autos. Referencias teléfono 22430.

### TRANSFIERO AGENCIA
Despachadora de Aduanas. Acepta socio capitalista. Colón 595.

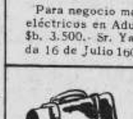
### COLOQUE SU DINERO
Comercial Loayza, Plaza Murillo 519. Teléfono 25026. Necesita personas que deseen prestar dinero, primera hipoteca, prendas. Trámites al día.

### OFREZCO DINERO
Comercial Loayza, Plaza Murillo 519. Teléfono 25026 Ofrezco dinero primera hipoteca, prendas. Trámite al día.

### PRESTO
5,10,15,20,30.000 pesos bolivianos sobre primera hipoteca, interés legal. "La Dinámica" Colón 595.

### BUSCO SOCIO
Para negocio masajadores eléctricos en Aduana. Capital $b. 3.500.- Sr. Yañez, Avenida 16 de Julio 1607.

## VARIOS



### COMERCIAL LOAYZA
Plaza Murillo 519, teléfono 25026. Vendo cocina a kerosene balanza para frial, horno eléctrico cocina dos hornillas, lámpara de colgar, precios de regalo.

### VENDO VAJILLA
Para 12 personas, borde dorado, marca "Hutschenreuter", juego de vasos "Gral". Pasaje Arguedas Nº 4 (Fernando Guachalla).

### COMPRO COCINAS
Comercial Loayza, Plaza Murillo 519, teléfono 25026. Compro cocinas y refrigeradores, al contado. Recibo comisiones.

### COMPRO MAQUINAS
Comercial Loayza, Plaza Murillo 519, teléfono 25026. Compro máquinas coser, escribir, tejer al contado. Recibo consignaciones

### MAQUINAS
Torno, paladora, dobladora para fabricar catres, Tubos para gas diámetro 12", largo 2 metros. Vendo. Teléfono 28472.

### LIQUIDO POR VIAJE
Por motivo de viaje liquidamos balanzas, broiler americano, muebles sueltos, discos clásicos y bailables, lámparas, ropa usada y enseres de casa. Avenida Saavedra 1971, lado Cine Avenida, primer piso.

### MATA-MOSCAS
"MULTOCID" Spray, "OKO", papel para mojar "NEOCID", cebo TUGON, líquido "FLYSTROYD", líquido "REAL KILL" Pedidos a SAFRICO LTDA. Ayacucho 270. Teléfono 23203.

### VENDO
Puertas garaje y plegadizas. Referencias Venancio Burgoa No. 15

### VENDO LIBROS
Textos escolares, de cultura general y otros. Jorge Sáenz 1230.

### OCASION
Vendo cocina eléctrica "WARNER" flamante, tres hornillas horno, Referencias Manco Kapac 349.

### SKIES BLITZ
Alemanes, se venden por motivo de viaje. Referencias teléfono 20312.

### RAY GRASS ESPECIAL
Para campos deportivos y climas frígidos. Lo encontrará en SAFRICO LTDA. Ayacucho 270 Teléfono 23203.

### NO MAS RATAS
Utilice "RAPONEX", "ZELIO" y "TOMORIN", raticida de primera calidad que le ofrece SAFRICO LTDA. Ayacucho 270 Teléfono 23203.

### ¡CUIDE SUS PLANTAS!
Para el hongo "PARZATE" y Azufre. Para el Pulgón "MALATHION" Spray "BUG KILLER". Para la Babosa "HELOSID".

### BULBOS Y SEMILLAS
Llegó nueva partida de bulbos y semillas de flores y hortalizas. Visite SAFRICO LTDA. Ayacucho 270. Teléfono 23203.

### FERTILIZANTES
Gran variedad para todos los terrenos y climas. SAFRICO LTDA. Ayacucho 270. Teléfono 23203.

### PARA LAS FLORES
Conservador de flores naturales mediante procedimientos químicos. Cintas plásticas para amarrar. SAFRICO LTDA. Ayacucho 270. Teléfono 23203.

### PARA VETERINARIA
SAFRICO LTDA. le ofrece los siguientes productos: "TRIPLE SULFA", "KRESO DIP", STOCK 1029", "A-V-2S", "ACUATRACIN", "E-Q" líquido. Ayacucho 270.

### DETERGENTES
"BASSOL" en pasta, tabletas y granulado. SAFRICO LTDA. Ayacucho 270. Teléfono 23203.

### POR MOTIVO DE VIAJE
Vendemos cocinas, muebles sueltos, colchas eléctrica, broiler americano flamante, ropa, máquinas para afeitar, eléctricas, cristal de roca y otros objetos de casa. Av. Saavedra 1971, primer piso, lado Cine Avenida).

### MAQUINA PULVERIZADORA
Marca "TYROL" para terminados de frontachado con cal o cemento. Vendo. Teléfono 28472

### "SANTIAGO"
Especial para enrectar fierros (grande). También rieles de ferrocarril de 7.50 metros. Referencias teléfono 28472.

### ADOBES
De primera, se vende a Bs. 120.000.- el mil. Sopocachi. Referencias teléfono 28291.

### TORRE PARA ANTENA
De acero, telescópica, 25 metros con winche, fácil adaptación, vendemos. Obispo Cárdenas 1415 - 4º piso.

### PERSIANAS
Finísimas y baratas, vendemos con facilidades. Referencias teléfono 23435.

### PEPITA DE CACAO
Compramos, buen precio. Graneros 393. Teléfono 22481.

### REGALO LEÑA
Interesado debe cortar tres ...

### GRUPOS HIDROELECTRICOS
De 120 kilowatios, equipo completo. Generador suelto de 15 kilowatios. Motores eléctricos. Varias capacidades. Ofrece PORCEL Ltda. Pisagua 14. Tel. 20073

### ¿HUMEDAD?
Elimínela impermeabilizando sus paredes eficazmente. Llame al teléfono 25244.

### BOLSA DEL LIBRO
Compra y venta de textos escolares. Oportunidad para los estudiantes. Avenida Illimani Nº 1640.

### COCINA EN LIQUIDACION
A precio regalado se ofrece la venta de una cocina eléctrica con termostato, tres platos y horno. Referencias teléfono 12471

### PARA MINAS
Ofrecemos rieles Decauville 350 metros completos. Acero, Barrenos, fragua metálicas, chicharras, perforadoras, poleas varias dimensiones, carros, carretillas. PORCEL Ltda. Pisagua 14. tell. 20073.

## MUEBLES

### COMPRO MUEBLES
Comercial Loayza, Plaza Murillo 519, teléfono 25026. Compro toda clase de muebles, pago al contado. Recibo comisiones.

### JUEGOS DE LIVING
Vendo, nuevos, en varios estilos. Referencias Almirante Grau Nº 330, San Pedro.

### MUEBLES DE RADIOLA
Fabricamos en modernos diseños y a gusto del cliente. Precio económico. Trabajo de calidad y garantizado. Calle Juan de Vargas 58 (Miraflores) Teléfono 23043.

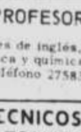
## PROFESORES

### INSCRIPCIONES
Materias sueltas para secretarias-estenodactilógrafas. Vendemos policopiados para primaria, secundaria, vestibulares, universitarios. Instituto "Eva Perón". Socabaya 340. Casilla 989.

### MAESTRA NORMALISTA
Dicta clases particulares. Teléfonos 25595 y 10017.

### PROFESOR
Dá clases de inglés, matemáticas, física y química. Referencias teléfono 27583 de horas 12 a 14.

## TECNICOS Y SERVICIOS



### COBRANZAS EN GENERAL
Informes confidenciales, trámites administrativos. Garantía, reserva, seriedad. "LA UNICA" Comercio 926. Teléfono 21214.

### INFORMES CONFIDENCIALES
Toda índole. Reserva absoluta. "LA UNICA". Comercio 926. Tel. 21214.

### TRAMITES GENERALES
Aduaneros, administrativos, liberaciones, municipales. Catastro. "LA UNICA". Comercio 926, teléfono 21214.

### PARA DISTRIBUIDOS
Ofrece persona honorable con Furgoneta 1 1/2 toneladas, propia. Teléfono 22855.

### TRANSPORTE PARA NIÑOS
Nos encargamos de llevar y recoger a sus niños del colegio en cómodos automóviles. Bajo el lema de puntualidad y seguridad. Organización Comercial MULTIPLE ...

### PEINADOS A DOMICILIO
Experta peinadora profesional de la famosa Academia "César de Combi" de Buenos Aires, recientemente llegada, atiende a domicilio en peinados, permanentes, tinturas, claritos, cortes a navaja y tijeras. Pedidos hora, solamente de 9 a 12 al teléfono número 10477.

### REVELADO EN COLOR
Revelado de Kodacolor, Agfacolor, Ektachrome, en FOTO CAPRI COLOR LTDA. Avenida Mariscal Santa Cruz esquina Colón.

### SERVICIOS GENERALES
Especialidades en decorados interiores, Ampliaciones. Remodelaciones. Referencias teléfono 28987.

### RADIOS
Arreglo radios a domicilio. Trabajo garantizado. Telef. 12955

### BAÑOS TURCOS
Y masajes eléctricos para adelgazar. Comercio-Colón, altos (Gimnasio). Teléfono 11351

### REPARO RADIOS
A domicilio. Teléfono 25113

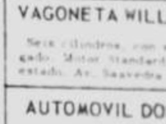
### POLICOPIADOS
Atendemos para Primaria, Secundaria, universitarios, etc. Instituto "EVA PERON". Casilla 989.

### PINTURA
Ofrecemos pintado de interiores. Trabajo garantizado. Referencias teléfono 10301

### SLIDES EN COLOR
Sus slides y sus copias a color en Laboratorio FOTO CAPRI COLOR LTDA. Avenida Mariscal Santa Cruz esquina Colón.

### REPARACIONES
De cortinas eléctricas, desgrase a base de detergente, brillo de fábrica, repuestos para cualquier marca. Teléfono 21851

## VEHICULOS



### ALQUILO MICRO-BUS
Capacidad 15 pasajeros, servicio ciudad. Teléfono 22855

### POR VIAJE
Vendo vagoneta Austin A-40 modelo 1961 en perfectas condiciones. Referencias teléfonos 21871 y 10234.

### VAGONETA WILLYS 1957
Seis cilindros, con seguro pagado. Motor Standard. Perfecto estado. Av. Saavedra 2016.

### AUTOMOVIL DODGE 61
Vendo o permuto con camioneta o vagoneta. Referencias Mariscal Santa Cruz 1184.

### VOLKSWAGEN 64
Vendo o permuto. Referencias Av. 16 de Julio 1440. Telf. 20963.

## REPUESTOS

### COMPRO REPUESTO
Maso de corona para camioneta International R-120. Teléfono 22855.

### BATERIAS "BLITZ"
Garantizadas y económicas. Descuentos al contado. Avenida Manco Kapac 347-401

### ANILLAS PARA MOTOR
En las mejores marcas americanas, para toda clase de vehículos. CENTRAL DE REPUESTOS "PERFECT". Avenida Pando 151.

### CRUCETAS
Yokes y estriados de cardán. Motores de limpiaparabrisas. CENTRAL DE REPUESTOS PERFECT. Avenida Pando 151.

### BUJIAS
"Ch...

De bancada y de biela ... Chevrolet, Inter, Dodge, ... y camiones. PANAMA A... PARTS. Campero 52.

### BATERIAS
De 6 y 12 voltios, aleman... cargadas en seco y listas ... usar. PANAMA AUTO PA... Campero 52

### REPUESTOS
Para vehículos en general ... extenso surtido para varias ... cas. PANAMA AUTO PA... Campero Nº 52.

### PISOS DE GOMA
En colores y negros, gua... polvos para frenos, bujes ... goma. PANAMA AUTO PA... Campero Nº 52.

## EMPLE...

### SEÑORITAS
...señoritas jóvenes necesi... ...oficina. Comercio 810.

### NECESITO
...comisionistas muy dilig... para venta de una casa, ... buena comisión. Calle Mé... ... de horas 14 a 18.

### EMPLEADO SE OFR...
Para trabajar en compañ... ...dora. Amplia exper... de ... años. Referenci... ...correo 1654.

### COCINERAS
...ras, sirvientas, ... ...exito, Comercio ...

## RADIOS

### COMPRO RADIO...
Comercial Loayza, P... ..., teléfono 2502... ... radiolas, pa... ... comisiones

### VENDO GRABA...
Holandesa "del Östr... ... de ocasión. ... Sr. López ...

## TELEF...

### COMPRO TELEFO...
...al Loayza, Pl... ..., teléfono 2502... ...fonos particular... ... Pago al contado.

### VENDO TELEF...
...al Loayza, P... ..., teléfono 2502... ... particular, c... Instalación rápida.

### TELEFONO COM...
Compro o alquilo urg... ...", Colón 595.

### VESTIDO DE N...
Vendo vestido de n... ..., nuevo, 1000 $b... Arguedas Nº 4, (Fern... ...challa)

### ROPA USAD...
...enseres de casa, ... por motivo de viaje... Saavedra 1971, lado ... ...da, primer piso.


# Preocupa...
## Se retrasa...
**FUNCIONES FEM...**
Cuando las funciones ... se retrasan, usted se ... vioso y preocupada ... ¡causa enseguida! Tom... y rápidamente recobra... malidad y bienestar q... sentirse segura. KRO... moderno procedimien... ciencia médica ha pu... vicio de la salud y la ... la mujer cuando se ... "días críticos". ¡Pida... su botica y sientase ... feria y saludable!

**KRONOX** CA... para...

D I M M ...

# Asamblea Panamericana se pronunció sobre el control de la natalidad

POR JAMES BOWMAN

CALI, COLOMBIA, 14 (AP).- La Asamblea Panamericana sobre población instó hoy a los gobiernos hemisféricos a hacer efectivos servicios y recursos de control de natalidad "para ser usados de acuerdo con los dictados de la conciencia individual".

La sugerencia fue una de las recomendaciones de la lista de 11 puntos aprobada por la Asamblea, que afirmó que los índices de crecimiento de la población en muchos países latinoamericanos "ha agravado y continuará agravando los problemas practicamente en todas las esferas de la vida".

La declaración indicó que en vista de la declinación en la tasa de mortalidad junto con los altos índices de nacimientos, "la población de la región se doblará en 25 años, pero el número y gravedad de los problemas aumentará en mayor escala"

Afirmó que esto no significa que Latinoamérica esté superpoblada, sino que los índices actuales de crecimiento demográfico obstaculizan el desarrollo económico.

La declaración señaló que en vista de la alta frecuencia del aborto criminal y del deseo de muchas familias de espaciar el nacimiento de sus hijos, "los gobiernos debieran hacer accesibles al pueblo servicios de planificación familiar para los que los deseen, y educar al pueblo para que sepa que están allí".

Dijo que "estos servicios debieran proveer una suficiente variedad de métodos aprobados por la medicina para que puedan ser elegidos de acuerdo con los dictados de la conciencia individual".

Más de 100 delegados y observadores de 20 países americanos asistieron a la reunión auspiciada por la American Assembly de Nueva York, afiliada a la Universidad de Columbia.

La reunión de cuatro días terminó hoy.

"Debiera ayudarse a los dirigentes religiosos a obtener la mejor información científica en cuanto a los aspectos biológicos, sociales y económicos de problemas demográficos" continuó diciendo la declaración.

Añadió que "a su vez los dirigentes religiosos debieran mantenerse en constante comunicación con la Universidad y científicos, a fin de que el público pueda comprender plenamente el continuo desarrollo del pensamiento de la Iglesia".

Otras recomendaciones incluyeron las siguientes:

1.- Los países debieran desarrollar su política demográfica en consideración a la distribución de su población, el índice de crecimiento de la misma y sus niveles de moralidad, fertilidad y población.

2.- Los gobiernos debieran asignar alta prioridad a la recolección, recopilación y análisis de los datos demográficos.

3.- Los gobiernos debieran esclarecer a los ciudadanos con respecto a problemas familiares y sexuales en sus esfuerzos por reducir los nacimientos ilegítimos y alentar a las parejas a tener un número de hijos consistente con sus propios ideales y compartible con el cuidado que les puedan proporcionar.

4.- Debieran legislarse las necesarias reformas legales e innovaciones.

5.- Las universidades debieran introducir en sus programas los estudios sobre la población y tomar la iniciativa de tales investigaciones.

6.- Las facilidades tanto en las agencias privadas nacionales como gubernamentales debieran ser utilizadas o consideradas.

# PUGNA PERSONAL EN EL PARTIDO DEMOCRATA CRISTIANO DOMINICANO

CARACAS, 14 (AP).- La discrepancia entre facciones rivales del partido Demócrata Cristiano de la República Dominicana aparentemente se convirtió en pugna personal, en la convención del consejo de la Organización Demócrata Cristiana, que se clausuró hoy en la ciudad andina de Mérida.

Caonabo Javier Castillo, que afirma ser el legítimo secretario general del partido dominicano, se retiró de la sala de reunión rehusando aceptar el asiento que se le asignó, contiguo al de sus rivales en el propio partido Guido Dalessandro y Alfonso Moreno Martínez.

Luego aceptó sentarse más alejado.

Javier respalda a las fuerzas del Coronel Francisco Caamaño mientras la facción de Dalessandro y Moreno se opone tanto a las fuerzas del General Imbert Barrera como a las de Caamaño, sosteniendo que está contra todos los regímenes militares.

Dalessandro expresó que aboga por una solución constitucionalista y está en favor de Héctor García Godoy como Presidente provisional, para dar fin a la crisis.

Cincuenta delegados de Latinoamérica designaron un comité para que considere la situación entre sus colegas dominicanos. Javier dijo después a los periodistas de "El Nacional" que "la única solución para que la República Dominicana vuelva a la normalidad es sencillamente que las tropas de ocupación norteamericanas y de varios países de América Latina, dirigidas por gobiernos dictatoriales, se retiren del territorio dominicano en forma inmediata.

"Nuestro país tiene 120 años de independencia política y no necesita tutelaje de ninguna especie".

# "La Celda Olvidada", excelente tema para debate en "Luminaria"

Un drama de la vida real sobre la existencia de un hombre que por más de medio siglo de encarcelamiento supo triunfar sobre la soledad y el olvido, convirtiéndose en un genio de reputación universal, que vive sus últimos días en una prisión de San Francisco (U.S.A): es en síntesis el argumento de "LA CELDA OLVIDADA", película que será exhibida por el Cine Club el próximo miércoles 18, en la sala del Colegio La Salle, a horas 18.30. El papel principal está a cargo de Burt Lancaster que con justicia mereció el premio de la Copa Volpi de Venecia.

Este mensaje de John Frankenheimer -director de películas de tesis- como él se define, provocará seguramente un interesante debate entre los socios de "LUMINARIA".

¡¡LLEGARON!!

Los famosos y auténticos

YO-YO RUSSELL* M.R.

Solo $b. 12.-

Adquiéralos HOY en su DISTRIBUIDOR PHILIPS

LA PAZ

| | |
|---|---|
| ALMACENES ARTEAGA | Comercio esq. J. Sanjinés |
| EL TULIPAN NEGRO | Av. Pando 222 |
| TECNITRON | Colón 176 |
| MINIWATT Ltda | Plaza Sucre 330 |
| RIOS y Cia | Santa Cruz 194 |
| JAIME CASABLANCA | Pedro de la Gasca 797 |
| BAZAR YANACOCHA | Yanacocha 434 |
| ORBE Ltda | Av. Camacho 1363 |
| PACHECO y Cia | Ballivian 1475 |
| FERRETERIA EYZAGUIRRE | Heroes del Acre 1520 |
| BAZAR JUHO | Plaza Murillo 575 |
| SANFI (Genaro Zaenz) | Hotel Copacabana |

DESGARRADORA

*Historia de drogas y de fogosas pasiones ..!*

PRONTO!

Todo su desarrollo es

Cine MEXICO

Película de "CONCIBO"

GRANDIOSO PROGRAMA DOMINICAL

CINE MEXICO HOY

*MATINAL DOBLE*

"LA FLECHA NEGRA Serial del 6 al 10

"EL TERROR DE LAS CHICAS" con Jerry Levis

*MATINEE Y TANDA*

"TORMENTA EN EL RING" con Julio Aldama y Angelica María

NOCHE DOBLE (prohibida para menores)

"AMOR A LA FRANCESA"

"AMOR Y SEXO"

HOGAR, DULCE HOGAR CON EL AMANSA MARIDOS MUY BIEN EMPIÑADO..

Chispeante película española con ANALIA GADE - FERNAN GOMEZ

LA VIDA POR DELANTE

*Una pareja que vive feliz para los demás...*

UN ALEGRE ESTRENO HOY EN LAS 3 FUNCIONES PRINCESA SERA TODO UN GRAN EXITO!

CARBURO DE CALCIO ALTO RENDIMIENTO

Entrega inmediata

F. D. LUCAS & Cia. (Bolivia) S.A.

Yanacocha 587 — Casilla 947 — Tel. 4390

LA PAZ

UNIVERSIDAD MAYOR DE SAN ANDRES

INSTITUTO TECNICO PROFESIONAL U.P.T.K.

CURSOS LIBRES (Por trimestres)

Se dictarán las siguientes materias:

Inglés (en nueve niveles de capacidad)
Literatura Americana en Inglés
Matemáticas (Programa de Bachillerato)
Química " " "
Física " " "
Mecánica en general (Curso Rápido)
Electricidad " "
Soldadura " "

Los cursos serán dictados por Ings. Americanos del Cuerpo de Paz y de la cooperación Técnica Francesa.

EL LOCAL Y HORARIO.- Será diariamente de horas 18 a 20 en la calle Yanacocha Esq. Potosí, Edificio del Instituto.

INSCRIPCIONES.- Se efectuarán en las oficinas del Rectorado durante el presente mes, previo pago de $b. 10.-- y los cursos se iniciarán el día lunes 9 de septiembre.

DEUDORES MOROSOS DE "G Y G S. A."

| | |
|---|---|
| Jorge Aramayo Muñoz | Taller de Reparaciones Calle México |
| Humberto Arce Mercado | Prudencio 18 |
| Isabel Aspiazu Mercado | Villamil de Rada esq. Mesa 10 |
| Hugo Aguilar Zegarra | Victor Eduardo 2138 |
| Raúl Elías Mercado | Banco Mercantil-Cochabamba |
| Daniel Gonzáles García | Max Paredes 855-Av. República Psje. 18 |
| Jorge Michel Sempértegui | Yacuma esq. Almirante Grau 1216 |
| Alfredo Suxo Flores y | |
| Francisco Beltrán Paredes | Av. Arce Nº 2580 |
| Adela Rivadeneira | Pichincha 831 (Aduana Nacional) |
| Natalio Sánchez Rodrigo | Ministerio de Agricultura |
| Hortensia de Sánchez | Figueroa 850 |
| Santiago Quispe Q. | Fábrica de Muebles "Vardona" |
| Marcial Rejas Arce | " " " " |
| Luciano Marquez Calle | " " " " |
| Víctor Condori Illa | " " " " |
| Isidoro Huanca T. | " " " " |
| Arnaldo Orozco Murillo | Calle Murillo 1028 |
| Angel Flores Ticona | Pucarani 118 (Aduana Nacional) |
| Luis Ayoroa Landa | Calle 15 Nº 19 Calacoto |
| Mario Gambarte Ballivián | Capitán Ravelo 2037 |
| Fernando Pantoja | Panadería San Silvestre Cap. Ravelo 2037 |
| Víctor Melogno | Independencia esq. Tte. Oquendo |
| Gastón Prudencio Ayala | Tte. Campero Nº 272 |
| Floriano Vargas Zambrana | Base Aérea Militar |
| Emilio Villarroel Guzmán | Reg. Waldo Ballivián |
| Almacenes "El Progreso" de | |
| Francisco Apaza | Potosí |
| René Quiroga Paz Soldán | Luis Crespo Nº 2 |
| Antonio Gaspar Carvajal | Heroes del Acre Nº 1823 |
| José Barrientos Argandoña | Plaza Belzu Nº 162 |
| Raúl Schuarz | Hmnos. Manchego 2419 |
| Alicia Palacios Ustáriz | Guatemala Nº 79 |
| Rodolfo Urquide | Av. Arce 2475 |
| Humberto Arana | Av. 20 de Octubre 2072 |
| Fernando Acosta Idiáquez | Isidoro Belzu Nº 110 |
| Tomás Aldayus Romero | Ecuador Nº 595 |
| Fermín Contreras | Consorcio de Ingenieros |
| Fernando Escobar Camacho | Andina Ltda. |
| Oscar Antezana Prada | Ex-empleado del Bco. Continental |
| Vicente Arana Zacary | Manco Kapac 384 |

NOTA.- Rogamos a nuestros clientes regularizar sus cuentas a la brevedad posible, caso contrario serán incluidos en nuestras próximas listas de "DEUDORES MOROSOS"

"G Y G S.A."
Sección Legal.

*Los campeones corren con*

U.S. ROYAL

La única llanta garantizada

INTERMACO Y GRACE

En el interior

# Festejos del Aniversario Patrio en el extranjero

Alcanzaron solemnidad los diversos actos de homenaje a la Independencia de Bolivia realizados en el extranjero, con la participación de nuestras misiones diplomáticas y los residentes bolivianos.

De acuerdo a las informaciones suministradas por el Agregado de Prensa de la Embajada boliviana en Buenos Aires, en esta capital tuvieron realce los diversos actos desarrollados. El Agregado Cultural, Adolfo de Morales, ofreció una conferencia sobre el tema "Viaje artístico por Bolivia". El matutino "Clarín" comenta que numerosa concurrencia asistió a la conferencia y añade: "expresó su deseo de establecer con su charla una línea que uniera aun más a los corazones argentinos y bolivianos, países hermanos desde la epopeya de la Independencia a través de tantos acontecimientos comunes. Tan próxima y tan lejana. Bolivia --que a falta de perspectiva de agua ve bullir en su interior un inmenso oceano vegetal-- fue presentada en una amena charla llevando al auditorio por un itinerario de ciudades que, partiendo de los límites con nuestro país, tuvo por punto de interrupción --no terminal por cierto-- en Santa Cruz de la Sierra".

El Embajador Gustavo Medeiros Querejazu, ofreció una conferencia en la Universidad de La Plata, a invitación del Centro de Estudios La Plata. La Dra. Marina Lijerón de Bettachini, agregada de prensa, ofreció una conferencia por Radio Argentina. Hubo una ceremonia cultural en el Círculo Militar Argentino. El 6 de Agosto el Embajador boliviano depositó ofrendas florales ante los monumentos de los libertadores Bolívar y San Martín

El pintor boliviano Jorge Arias Saavedra expuso sus trabajos en la Peña de Bellas Artes de la ciudad de La Plata. El Rotary Club de Villa Urquiza ofreció un homenaje especial a Bolivia. El Consejero de la Embajada boliviana, Ciro Félix Trigo, ofreció una conferencia por Radio Splendid.

# EL CANCILLER DE LA REPUBLICA HABLA SOBRE LA POLITICA EXTERNA DEL PAIS

SUCRE, 12 (PRESENCIA) Este corresponsal realizó una entrevista exclusiva al Canciller de la República. En primer término se le pidió explique el porqué nuestro país no ratificó la convención sobre el comercio de tránsito de los países sin litoral, respondió: "La ratificación de los convenios de carácter internacional es atribución privativa del Congreso de la República. En este caso, nuestra delegación anunció la no ratificación de la convención sobre tránsito de los países sin litoral, por considerar que el texto aprobado no responde al proyecto de convención presentado por Bolivia y por la República del Paraguay.

RELACIONES CON CHILE

El Canciller al respecto textualmente dijo: "En realidad, es criterio del Gobierno no ir a la reanudación de relaciones con Chile como un simple acto protocolar, y entre tanto no haya un planteamiento integral de nuestros problemas y bases positivas de negociaciones que respondan a las legítimas aspiraciones del pueblo boliviano".

TRAMITES DE EXTRADICION

El Tcnl. Zenteno Anaya explicó a este corresponsal, diciendo: "Los juicios de extradición siguen el procedimiento regular y el Gobierno no omitirá cuanto esté a su alcance para que se haga justicia en este escabroso asunto.

LA SEGUNDA REPUBLICA

Sobre este tema dijo "Los planteamientos de los Sres. Co-Presidentes Barrientos Ortuño y Ovando Candia, son bastante explícitos al respecto. En lo que se refiere a la Cancillería los respalda plenamente y actuará dentro de la técnica de renovación que implicaría la Segunda República.

POSIBLE INMIGRACION EUROPEA

Con relación a los planes de inmigración del Gobierno de la Junta, dijo que no existen proyectos inmediatos; sin embargo anunció la posibilidad de lograr inmigrantes europeos.

REUNION DE CANCILLERES

"Teníamos algunos proyectos en discusión -dijo- tendientes al fortalecimiento del sistema regional, a dotar de mayor dinamismo a los órganos de dicho sistema, tales como mayor frecuencia a las reuniones interamericanas, autonomía de la Comisión Interamericana de Paz. limitaciones y adiciones al convenio sobre Derechos Humanos.

REPUBLICA DOMINICANA

"Bolivia ha apoyado la actuación de la OEA., en el caso dominicano por considerar que era la única fuerza que sin salir del sistema regional podría contribuir a la pacificación de dicho país.

"BOLIVIA AGRADECERA AL PAPA PAULO VI".

"Las expresiones de Su Santidad, el Santo Padre -dijo- han sido objeto de particular reconocimiento por parte del Gobierno y del pueblo de Bolivia, y en La Paz, será redactada una especial nota de agradecimiento especial". El mensaje del Papa fué difundido el 5 de Agosto por intermedio de Radio Loyola con motivo de la inauguración de sus equipos de Onda Corta.

SALUDO DEL CANCILLER A SUCRE

"Es para mí un singular, privilegio visitar esta digna ciudad enaltecida por una larga tradición de señoría y de cultura. Ciudad cuna de nuestro acervo histórico y cultural..

El Canciller de la República, visitó Sucre con motivo de la entrega de premios a los ganadores del Premio a la CULTURA auspiciada por la Fundación SIMON I. PATIÑO y la Universidad de Chuquisaca.

# CENTENARIO DE LA FUNDACION DEL PUEBLO DE STA. ROSA, SANTA CRUZ

Santa Cruz, 14 PRESENCIA.- La localidad de Santa Rosa del Sara, Provincia Sara del departamento de Santa Cruz, conmemora el 30 de agosto su primer centenario de fundación.

Con este motivo las autoridades y pobladores de ese alejado distrito están abocadas a preparar un programa de festejos para celebrar dignamente dicho aniversario. Para realzar las fiestas han sido invitados a visitar ese distrito los Presidentes de la Junta Militar de Gobierno.

El comité de festejos destacó a un delegado a la ciudad de La Paz para entregar personalmente la invitación a los Grales. Barrientos y Ovando.

Santa Rosa del Sara ha sido fundada el 30 de agosto de 1765, por el R.P. jesuita español José Díaz; sus primeros pobladores fueron 200 chiriguanos. En el pasado Santa Rosa se convirtió como el primer productor de azúcar y arroz. En la actualidad

En la foto tres impulsores del progreso de Santa Rosa. Al centro el Párroco John Smith.

es un pueblo de 2.500 habitantes dedicado íntegramente a la agricultura. Son inmensas las posibilidades de desarrollo para la inversión de capitales en proyectos agropecuarios de diversa naturaleza. Su principal producción es el arroz y el café.

Ultimamente una escuela denominada "John Kennedy" cuenta con 340 alumnos. ... del presente año, está ... do el primer curso de ... gio secundario para lo que están cumpliendo gestiones ... Ministerio de Educación ... ra de una autorización ...

Dicho colegio dará la oportunidad a los jóvenes a ... sus estudios de secundaria, razón de que muchos ... por razones económicas y distancia no pueden trasladarse a Santa Cruz, distante a ...

A los diversos actos de agosto también han sido ... el Embajador de los Estados Unidos en Bolivia y al Director de USAID. En Santa Rosa, están ... rios voluntarios de los Cuerpos de Paz que están trabajando ... ganizar una cooperativa de ... y crédito, asimismo colaboran en tareas de mejoramiento de la comunidad.


## ALIANZA FRANCESA

### Nuevo período de cursos de francés

La Alianza Francesa inicia un nuevo trimestre de cursos de francés

CURSOS PARA PRINCIPIANTES
ENTERAMENTE GRATUITOS

Reducción de tarifas para Universitarios y estudiantes en todos los cursos.

CONVERSACION
TRADUCCION
AUDIO VISUAL
CIVILIZACION

y 5 grados de cursos entre medios y avanzados

Inscripciones e informes en su sede
Av. 20 de Octubre 2119 · Teléfono 25022



## UNIVERSIDAD MAYOR DE SAN ANDRES

Departamento de Extensión Cultural

CURSOS SOBRE TEMAS GENERALES

**Fecha de Clases:** del 23 de agosto al 13 de septiembre.
**Horas:** de 18 a 21 p.m., de lunes a viernes.
**Materias:** Educación Sexual
Biología General
Apreciación de la Música
Apreciación de la Pintura
Psicología Aplicada
IDIOMAS

Alemán: De 12 a 13 m. Curso Audiovisual. Lunes, miércoles y viernes

Francés: De 8 a 9 a.m. Lunes, miércoles y viernes

ABIERTAS LAS INSCRIPCIONES A PARTIR DE LA FECHA
Tesoro Universitario (2º piso monoblok)

## UN ENVASE PARA TRES PRODUCTOS

## SALVIETTI HERMANOS & Cia.

Se complace en anunciar la salida de sus conocidos acreditados productos

**PAPAYA-NARANJADA-KINOTTO**

en su nuevo envase especial de

MEDIA BOTELLA - 300 cm3

**PRECIO UNICO SIN ENVASE**

$b. 11,60 - cada cajón de 24 botellas puesto Fábrica
$b. 12.- - cada cajon de 24 botellas puesto domicilio

Pedidos Tel. 22230



## FABRICA NACIONAL DE FOSFOROS

SOCIEDAD ANONIMA MIXTA

### COMUNICADO

La Fabrica Nacional de Fósforos, Sociedad Anónima Mixta, tiene el agrado de comunicar a sus favorecedores y público en general, que adhiriéndose a los programas de abaratamiento del costo de vida propiciados por el Supremo Gobierno, su producto puede adquirirse al precio de $b. 1.2o. (Bs. 1.200) el paquete de 10 cajitas en la Agencia propia de la Sociedad situada en la calle Isaac Tamayo Nº 714, o, en las siguientes Agencias Distribuidoras:

| Nombre: | Dirección: |
|---|---|
| Alfredo López | Loayza 387 |
| Manuel Manzaneda | Potosí 1280 |
| Lydia Murillo | Illampu 675 |
| Félix Manzaneda | León de la Barra 636 |
| Elena Miranda | Colón 212 |
| Gonzalo Céspedes | Av. América 195 |
| Mery Linares | Av. Pando 296 |
| Zoila Lavadez | Linares 1256 |
| Herminio Miranda | Sebastián Segurola 1020 |
| Juan Onote | Cochabamba 150 |
| Mercedes Aguirre | Plaza Franz Tamayo 1907 |
| Reddy López | Av. 16 de Julio 1888 |
| Rodolfo Nallar | Av. Vásquez 296-298 |
| Ramón Baltazar | Av. Buenos Aires 1380 |
| Cristina Ortiz | Jiménes esq. Tarija 300 |
| Hilarión Quispe | Plaza Pérez Velazco s/n. |
| María Rossel | Pasaje Lanza 365 |
| Luis Escobar | Max Paredes 903 |
| Mery de Villegas | México 1495 |
| David Navia | Sagarnaga s/n. |
| Rogelio Solíz | Parque Rioshiño 698 |
| Betty Calderón | Ingavi esq. Pichincha 828 |
| Luis Botello | Av. 6 de Agosto 2345 |
| Angel Jaúregui | Tumusla 645 |

Además el precio fijado del Comerciante Minorista al Público Consumidor, es $b. 0.15 (Bs. 150) por cajita.

La Paz, Agosto de 1965

# PRESENCIA

DIRECTOR: HUASCAR CAJIAS KAUFFMAN

CO-DIRECTOR GERENTE: ALBERTO BAILEY G

La Paz, Bolivia, Domingo 15 de Agosto de 1965


## GUERRILLEROS LATINOAMERICANOS

*Los guerrilleros se han convertido en motivo de noticias diarias en Latinoamérica. Cada día aparecen en más países, dan lugar a mayores violencias, transtornan la vida normal, obligan a represiones que no siempre envuelven sólo a los culpables; crean odios de clases y hasta de razas, que no serán fáciles de remediar.*

*Desde luego, las guerrillas no tendrían la peligrosidad que muestran, si no existieran condiciones sociales y políticas que facilitan su acción, que conducen a que algunas personas ingenuas presten voluntario apoyo a los guerrilleros. Mientras haya personas que crean que sólo la violencia ha de traer soluciones, se sentirán inclinadas a seguir los caminos de la ilegalidad. Por eso, las medidas más profundas para combatir a los guerrilleros son medidas de fondo, que ataquen los problemas de raíz y no por medio de la simple represión de los síntomas exteriores.*

*Pero la realización de reformas que alteren estructuras caducas ha de llevar tiempo, requiere madura reflexión y un ambiente de paz. Entre tanto, no se puede dejar crecer el peligro hasta el extremo de que él se convierta en una potencia capaz de arrasar las instituciones de una nación.*

*En lo interno, habrá que seguir llamando la atención de los políticos que consideran que pueden llegar al poder por medio de acciones de guerrilleros. Esa es una ilusión. Aunque los partidos obtuvieran éxito y llegaran a alcanzar el gobierno, habrían dado a sus oponentes una lección de lo que hay que hacer para imposibilitar la tarea de las autoridades. Victoriosas las guerrillas de un lado, enseguida surgirán las del opuesto, si se ha creado la costumbre de echar mano de ese recurso. Se ampliará y cada vez de modo más sangriento, el círculo de subversión y represión que tan amargos frutos ha dado en Latinoamérica. Un compromiso entre los políticos de arriba y de abajo, para atenerse a las normas legales, es el único, si se cumple sinceramente, que puede evitar que las guerrillas se conviertan en mal endémico y no en algo pasajero. Tales acuerdos tienen que lograrse o serán los propios políticos desaprensivos los que concluyan como víctimas de las violencias que originaron.*

*En lo externo, ha llegado la hora de que se emprenda una acción conjunta para frenar estas actividades en su raíz. Sabemos cuáles son las fuentes de este tipo de subversión; quiénes conceden fondos y armas: el castrismo y, con alcance mundial, el comunismo. No se ha tomado, hasta el momento, una decisión a este respecto, una decisión eficaz. Pero ella no puede tardar en llegar a menos que deseemos que, para cumplir los objetivos de La Habana, Moscú o Pekín, mueran centenares o millares de latinoamericanos. No se pretende, desde luego, atacar la soberanía ajena; se busca simplemente de obtener que aquellos países respeten la soberanía de las naciones de este continente.*

## FECHA HISTORICA EN SANTA CRUZ

Por FRANCISCO MERLINO

Santa Cruz recuerda con orgullo una obra que es a la vez expresión de solidaridad cívica y religiosa. Se trata de las bodas de oro de su Catedral.

El 6 de Junio de 1838 el Presidente Gral. Andrés de Santa Cruz encomendó al Prefecto del Departamento de Santa Cruz, José Miguel de Velasco, que procediera a la construcción de una nuva Catedral, porque ya la antigua estaba en ruinas, disponiendo que los fondos de fábrica de la Iglesia se entregasen al Tesoro de la junta de la Obra de la Catedral. El 29 de junio de 1840 el Ill.mo Obispo Dr. Francisco de Paula León de Aguirre (cruceño) inició la demolición del templo viejo y procedió a levantar el nuevo, que quedó inconcluso por falta de fondos, habiendo levantado los muros hasta cierta altura, visible también hoy. En la misma fecha de 1904 el Ill.mo Obispo José Belisario Santistevan (cruceño) prosiguió los trabajos, ampliando notablemente el espacio de la construcción inconclusa. El día 18 de Agosto de 1915 el mismo Obispo consagraba la Catedral en medio del jubilo de toda la población.

ESFUERZO COMUN

La construcción de la magnífica Catedral, que domina la plaza de la ciudad como expresión de la Fe del pueblo cruceño, representa el fruto de un esfuerzo común, donde autoridades y pueblo han materializado y consignado a la historia lo que puede un pueblo unido por los altos ideales cívicos y religiosos.

En las crónicas no resulta que para llevar a cabo la obra se haya recurrido a la ayuda extranjera de ninguna clase. Todo el pueblo de Santa Cruz y del Departamento ha concurrido a la construcción con un esfuerzo espontáneo y generoso, sacando de sus recursos los medios requeridos para llevarla a cabo. Un volante distribuido el día de la consagración de la Catedral, 18 de Agosto de 1915, dice textualmente que: "católicos y protestantes de esa cosmopolita región, sin distinción de confesiones, ofrecieron generosos donativos... La gran Basílica del Oriente, construida con solo esfuerzos de los pueblos que forman la grey cruceña, la Diócesis de Santa Cruz se alza ya mejestuosa como símbolo de los pueblos, que hermanos legítimos en la sangre, son también hermanos en la Fe".

Estas palabras son una clara manifestación del espíritu de unión cívica y religiosa, que ha levantado la Catedral cruceña.

RETO Y LLAMADO

La unión de animos y de esfuerzos que han forjado las grandezas cívicas y religiosas de la Patria son para nuestro tiempo un reto y un llamado a la reflexión.

Reto contra las fuerzas demoledoras de la discordia que están paralizando el proceso de evolución que debe dinamizar el progreso del país.

Reto contra todo entreguismo a poderes foráneos que además de quitar vigor y confianza en sus propios esfuerzos, humillan y avasallan la dignidad de un pueblo tanto en lo material como en lo espiritual.

El reto quedaría estéril y hasta funesto si no nos llevara a una reflexión serena y constructiva.

La reflexión es de reavivar el auténtico espíritu comunitario con miras a buscar, en un esfuerzo de conjunto, el bién del país.

Se trata de superar inútiles discordias y mesquinos antagonismos partidistas para servir un auténtico ideal de Patria.

En el orden religioso hacer un esfuerzo para que la Iglesia en Bolivia tenga un florecimiento de vocaciones.

La tendencia en querer solucionar los problemas tanto en lo material como en lo espiritual a través de aportes de afuera, no es laudable y a la larga no será provechoso.

Es más fácil, sin duda, pedir, que producir. Pero un organismo improductivo pierde pronto su vitalidad propia y se condena a la triste condición de pordiosero.

Lo que la Patria y la Religión han podido cumplir en el pasado como lo testimonia la historia, ¿por qué no será posible cumplirlo hoy?

Bolivia posee riquezas materiales y espirituales lo suficientemente necesarias como para realizar su destino propio con éxito y dignidad.

Lo que sí hace falta es un mayor espíritu de unión, de solidaridad y de iniciativa, bajo el símbolo de la Patria y de la Fe.

La celebración del cincuentenario de la consagración de la Catedral de Santa Cruz, además de ser el reconocimiento de un pasado glorioso y laborioso, debe significar un compromiso con la historia a llevar adelante la obra de los antepasados con el mismo patriotismo y con la misma Fe.

D.C. Y DESARROLLO - III

## EL SUBDESARROLLO

Por BENJAMIN MIGUEL

Hemos tratado el desarrollo, circunstancia que implica lógicamente la existencia de su negación, es decir el subdesarrollo. Al tratar de este tema hacemos constar expresamente que su análisis está estrictamente ceñido con los estudios y resolución sobre la materia que la Democracia Cristiana, tanto en nivel continental, como mundial ha realizado en diversos Congresos.

Así como hemos definido el desarrollo, para una claridad mayor, precisaremos ahora el concepto y características comunes de los países subdesarrollados, repitiendo que las cuatro quintas partes de la población total del mundo, en mayor o menor grado, está en subdesarrollo.

En gran parte de los países cuando se trata del problema del subdesarrollo se lo limita sólo al factor económico, olvidándose que también es cultural, social, político, etc; esta actitud parcial se la adopta o por enclaustrarse en dogmas económicos, que no los hay (ya sean liberales o marxistas) que consideran al factor económico con preponderancia absoluta; o por estimarlo como base de desenvolvimiento humano y social (correcta posición asumida por la Democracia Cristiana) como imprescindible y previo para el logro "del objeto del desarrollo que consiste en la realización de las condiciones necesarias para que el hombre pueda desarrollarse de modo integral como ser humano y alcanzar un estado de convivencia pacífica". Al respecto el Papa Juan XXIII en su Encíclica Madre y Maestra nos dice: "Producir más y mejor responde a una exigencia de la razón y es también una necesidad imprescindible. Pero no es menos necesario y conforme a la justicia que la riqueza producida se reparta equita-

(Pasa a la página 10)

## Espíritu de comunidad para obtener el desarrollo económico de Bolivia

Por JUAN PEREIRA FIORILO

El sistema de "Comunidad" que se ha impuesto en casi todas las poblaciones de EE.UU., de A., especialmente en las de pequeña dimensión demográfica, es un hecho muy digno de tomarse en cuenta como ejemplo.

La comunidad es la unión de los ciudadanos de una población tras un objetivo: el progreso de su zona. Este progreso tiene que estar concatenado con el crecimiento de actividades productivas en todos los sectores de actividad, sean éstos mineros, agrícolas, industriales, ganaderos, etc. etc.

¿Porque la Comunidad es importante para el desarrollo de una población?

Los siguientes parecen ser los factores predominantes:

1o.- En una población existe un conglomerado social integrado por profesionales, técnicos, empleados, obreros, amas de casa, etc., que, con el correr del tiempo están unidos a ese su pequeño territorio por tener sus intereses económicos como ser trabajo, tierra, vivienda, etc.; también por vínculos espirituales de tipo familiar, social, etc.; en muchos casos el vínculo puede ser incluso de tradiciones que identifican a la persona con la región, e incluso por ese culto que se tiene a miembros de la familia cuyas tumbas están situadas en la población.

2o.- A los lazos antes mencionados y a los que tendrían que añadirse muchos otros, se debe mencionar el referente a que teniendo ya como residencia un lugar determinado, los planes para el futuro se hacen contemplando las exigencias de trabajo y actividad existentes en el medio. Sin embargo, pueden presentarse factores imponderables como cierre de fábricas, minas, etc; imposibilidad de usufructuar la tierra que antes trabajaban y que les aseguraba la renta; problemas de carácter político y especialmente tributario que determinan la aparición de factores negativos que no aseguran el mínimo de bienestar que trata de conseguir la persona ya sea para él exclusivamente o para su grupo familiar, etc.

3o.- Los factores negativos pueden determinar el abandono de personas y grupos familiares, lo que a su vez ocasiona el estancamiento ó el retroceso de una colectividad, implicando ello un perjuicio para el conjunto social mismo.

Ante estas circunstancias, la actitud de los "líderes" de cada comunidad en EE.UU. de A. es el de movilizarse y tratar de neutralizar todos los factores negativos y, sobre la base de la unión de los ciudadanos, no sólo en el plano moral, sinó también en el económico, tratan de conseguir el progreso de su area territorial, justamente para tratar de que siga siendo la población y areas rurales de influencia, campo atractivo y popicio, no sólo para mantener a su población, sino, inclusive, para hacerla más atractiva a nueva gente.

¿QUE PASA EN NUESTRO MEDIO?

Me referiré concretamente a una comunidad a la cual pertenecí y a la que me encuentro conciencialmente unida, no precisamente por un afán de tipo regionalista, sino, porque por tradiciones familiares, ser lugar de mi nacimiento, suponer que tiene un gran potencial inexplotado, etc. merece no encontrarse en una posición de estancamiento y aún de retroceso: Cochabamba.

Este departamento era, hasta 1953, el centro de mayor productividad per-cápita de la república; sus tierras fértiles en los valles permitían ser conceptuada como el "granero de Bolivia"; su clima era un atractivo para traer una inmigración interna inclusive con dinero, especialmente de quienes habían dedicado su mejor esfuerzo a explotaciones mineras y que deseaban disponer de sus ahorros, en sus últimos años, en un clima benigno; el esfuerzo y tesón de su gente quedaba demostrado por ejemplo cuando implantó un servicio de tranvías urbano e inclusive a Quillacollo, transportando esos vehículos a lomo de mula desde Oruro. Cochabamba era una ciudad pujante y de una economía más o menos equitativamente repartda.

En agosto de 1953 y bajo la inspiración de técnicos demagógicos se pasa a dictar la Reforma Agraria y, contrariamente a su texto justo en el plano de justicia social, sin embargo el gobierno demagógico de ese entonces va a destruir (y lo obtiene) precisamente las mejores propiedades rurales de alta producción y, por medio de los caciques sindicales (mantenidos por la actual Junta de Gobierno) impide que los propietarios de fundos rústicos puedan explotar lo que, por Ley, se les garantizaba como propiedad personal o familiar.

¿Que hizo ante ello la "comunidad" cochabambina y que hicieron también frente a ello en Chuquisaca, Tarija, Potosí, La Paz y Oruro? NADA ABSOLUTAMENTE NADA.

Se impuso el derrotismo. Una política negativa de conformismo llegó no sólo a la antigua generación sino inclusive a las nuevas generaciones. Gente culta, educada incluso en el exterior, etc. se contentó y aún lo hace, con rumiar sus penas y elevar los ojos hasta el Cielo sin reaccionar.

Eso falta en Bolivia. Reacción para rehacer lo que, por efecto de la naturaleza, la Ley u otro cualquier medio de destrucción se ha tenido que lamentar. Una reacción constructiva y positiva, porque Dios, nos ha entregado una mente y un espíritu de lucha. Y esa mente y espíritu de lucha que podrían conjuncionarse en una población, con la acción de toda la comunidad, pueden y TIENEN que determinar un cambio de estructura.

Si la Ley de Reforma Agraria ha destruido un sistema de ingreso económico (sin referirnos a si fue o no justo) la reacción tiene que estar determinada encontrando una nueva ruta y ella será precisamente la de tratar de encontrar un nuevo sistema de trabajo como el de la industria.

Se habla en Cochabamba por ejemplo de la falta de agua, cuando a siete o diez metros bajo tierra se encuentra éste elemento; ¿que no existe energía eléctrica? para ello hay motores diessel de producción.

Cochabamba, tal como ocurre con Sucre, Potosí, Oruro, Tarija, etc., tienen un caudal de riqueza potencial que no es aprovechado. Se quiere simplemente que nuestras "pequeñas patrias" progresen, pero, para ello, nosotros, los que ello anhelamos, no contribuimos con nada para ello y nos concretamos a decir: antes de ahora se vivía mejor.

Se impone en Bolivia muchas transformaciones. La primera será una revolución moral, pero, para conseguir esa revolución moral y conciencial necesitamos crear un bienestar económico y social y éste último, sólo será posible si quienes nos consideramos con alguna capacidad de trabajo y dirección hacemos un llamado a la conciencia de nuestras comunidades para exigirles que se movilicen y, en acción coordinada, podamos crear nuevas fuentes de producción que significan, en forma paralela, nuevas fuentes de trabajo. Con nuevas fuentes de trabajo neutralizaremos el desempleo. Sin desempleados aumentará el bienestar y el consumo. Al aumentar estos dos últimos factores contribuiremos en forma de crecimiento geométrico a que nuevas fuentes de producción tengan mercado y ese mercado aumente el bienestar de la población.

Organicémonos en comunidades Para ello se necesitan hombres que tengan este ideal y -es probable- que así consigamos el anhelado desarrollo.

## UN PROGRESO BARBARO

Por SALVADOR DE MADARIAGA

¿Quién no recuerda aquella profunda observación del boticario de LA VERBENA DE LA PALOMA: "hoy las ciencias adelantan que es una barbaridad"? ¿Y quién no la recordaría al contemplar los adelantos que hace España bajo el Caudillo que la gracia de Dios le ha deparado? (O al menos eso dicen las monedas) Porque sobre ello no haya duda. Hoy la España del Caudillo adelanta que es una barbaridad.

Claro que no faltará quien arguya que la barbaridad es más evidente que el adelanto. Para tales personas es muy de recomendar la lectura de un boletín semanal ilustrado que reparte gratis una casa inglesa de publicidad y que, por no ser verosímil que lo fabrique también gratis, es de suponer que se lo cargue en cuenta al contribuyente español. Se llama "Spain To-Day"; y presenta al público inglés una España hecha a imagen y semejanza del régimen que hoy disfruta o que la disfruta a ella, alternativa sobre la cual no están conformes los autores. De la lectura de este boletín se desprende que el adelanto es vertiginoso, ¿qué digo?, bárbaro.

El número que tengo delante que es el 13 del volumen II, fecha 12 de julio, lleva en la portada una fotografía de la "Inauguración del Santo Cerro de Los Angeles por el General Franco y los Caudillos de la Iglesia". Traduzco fielmente el texto. Según este boletín de adelantos bárbaros, lo que se inauguraba era el Cerro. Era, pues, si el lenguaje no miente una inauguración cerril. Pero basta echarle una ojeada a la fotografía para darse cuenta de que el que redactó su título no dio precisamente en el clavo. Lo que se inauguraba no era el Cerro, sino el monumento al Cristo que sobre él se yergue. Y aun cabría discutir sobre si era inauguración, porque este monumento ya se venía haciendo cuando yo andaba aprendiendo latín en el Instituto del Cardenal Cisneros de Madrid, o sea a fines del siglo diez y nueve.

Al fin se inauguró el año 1919 para caer víctima de la guerra civil que Don Alfonso XIII había iniciado dos años antes sin darse cuenta al hacer capitular un gobierno constitucional ante las juntas militares. Nunca había sido verdaderamente popular en España, y no por falta sino por exceso de espíritu religioso en el pueblo español; a quien repugnaba aquella blasfemia, que lo era y es de elevar por orgullo, soberbia y abuso de poder un monumento altanero al que fué modelo de humildad y caridad. La fotografía revela en su arquitectura la fiera glorificación de la fuerza bruta disfrazada de religión que padecen nuestras clases pudientes. A Jesucristo lo han puesto lo más alto que han podido para que no vea ni oigá cómo lo crucifican a diario los que más lo invocan los domingos y fiestas de inaugurar. Sin embargo, puesto que sus poderes son divinos, quizá escuche los lamentos del abogado don Eduardo Cierco, que en carta al Arzobispo de Madrid relata las soeces injurias al Pontífice, las burlas a la religión y las torturas que la policía de Madrid ha infligido a los ex-seminaristas y estudiantes de filosofía Pereña García y Martínez Lorca. Sobre un cerro había de ser.

En las páginas interiores de este boletín de publicidad que los españoles le pagan al régimen nos enteramos de otros adelantos no menos bárbaros. El más sensacional es un discurso de don Manuel Fraga Iribarne a las Asociaciones de Prensa reunidas en Mallorca, en el que este señor, con el pie en el cuello de los directores de periódicos, afirmó su fe en la libertad de prensa. Bien es verdad que luego recordó que toda libertad tiene sus límites; pero, en cambio, sentó el principio de que estos límites, habrán de fijarse por las leyes y no por el capricho de cualquier individuo. Digo que sentó el principio porque lo dejó sentado, que es como el tal principio conviene que espere mientras manden el señor Fraga y quien manda en él.

En efecto, el señor Fraga añadió que "la prensa se mueve dentro de un orden y que en la búsqueda de ese orden vamos avanzando. "Bien es verdad que no añadió que íbamos avanzando que es, una barbaridad; pero sí confesó que "no hemos terminado todavía". Lo que me parece francamente revolucionario es que aseguró a sus oyentes que uno de los objetivos de la legislación que prepara es "no sólo que la sociedad se halla verídicamente informada y protégida contra las mentiras, sino asegurar que el periodista se halla profesionalmente garantizado y apoyado en su libertad personal". Esto sí que constituye un adelanto bárbaro, sobre todo si se tiene en cuenta que a la vista está quien amenaza la libertad personal de los periodistas españoles. (Continuará)

FESTIVAL DE TEATRO III

## "OLLANTAY"

Por RAUL RIVADENEIRA PRADA

La "promoción 1964" del Teatro Independiente representó anoche en el Teatro Municipal el drama incaico en tres actos, "Ollantay". La obra teatral es una de las versiones de los trágicos amores del guerrero Ollantay con la hija del Inca Pacha Cutej. Las relaciones de Ollantay con su amada son interrumpidas por el Inca, quien considera que su hija -descendiente de la divinidad- no puede ofrecerse a un vulgar guerrero. Propone a Ollantay honores y dignidades de Estado y cualquier otra prebenda, menos la mano de Kusi Coyllu.

La pasión que inflama el corazón de Ollantay le hacen volverse contra el soberano. Se desencadena una guerra civil entre las fuerzas del Inca y del guerrero enamorado. Entretanto, Kusi Coyllu es recluída en una prisión del Cuzco, donde da al mundo el fruto de sus relaciones prohibidas con Ollantay.

Según una de las versiones de "Ollantay" -llamémosla la primera- el guerrero protagonista del drama muere en el destierro. Según la segunda -correspondiente a la obra de teatro- Ollantay es perdonado por el nuevo soberano, el Inca Tupaj Yupanqui, quien le devuelve a Kusi Coyllu y a su hija nacida en la prisión. Todo esto, quince años después de iniciada la convulsión instituconal del Imperio por el alzamiento de Ollantay.

LA REPRESENTACION

En las últimas representaciones que hizo el Teatro Independiente hubo notable superación con respecto a la temporada que ese mismo grupo ofreció al público a fines del año pasado. Fueron corregidos muchos errores de interpretación y pulidas las asperezas del desarrollo escénico.

La actuación dramatizada, con toques coreográficos, denotó adelanto de los actores y actrices del Teatro Independiente.

Sin embargo, persisten defectos como el excesivo fondo musical que inunda la sala del espectáculo con acordes de guitarra, violín y piano, instrumentos desconocidos en aquella época. El diálogo es a momentos monótono por la entoncación de la voz uniformada y los movimientos un tanto bruscos; divorciados la acción de la palabra y falta de posesión del papel en los intérpretes de los Incas, René Gumiel y Jorge de la Oliva.

Indudablemente la obra es difícil de representar y, por lo mismo, los efectos que de ella deben lograrse requieren un poco de escuela de arte dramático. Lamentablemente en nuestro medio no existe un instituto de enseñanza de teatro y esta deficiencia se suple con la buena voluntad y sacrificio de quienes se dedican a hacer teatro.

E suma, volviendo al tema de esta crónica, diremos que en líneas generales "Ollantay" surgió como una obra bien representada y que tiende al mejoramiento individual y colectivo de sus intérpretes.

## Visita de una cantante brasileña

Por RAUL BARRAGAN

*El recital de la soprano brasileña María de Lourdes Cruz López realizado en el curso de la semana, significó una importante contribución a la actividad que se desarrolla en nuestro ambiente de conciertos.*

*Han sido muy contadas las ocasiones en que hemos podido disfrutar en esta ciudad de un alto nivel artístico como el alcanzado por esta cantante en el género del "lied" y la canción. Entre sus cualidades podemos mencionar en particular su habilidad para delinear claramente el carácter y el ambiente de cada uno de los númeroros del programa. El oyente pudo entrever durante el transcurso del recital una preparación cuidadosamente meditada, contando con la base de una técnica segura y bien orientada. Fue notoria la igualdad mantenida en sus interpretaciones a través de los diferentes registros de voz.*

*Constituyó para nosotros un tópico de interés especial el grupo de canciones de compositores brasileños, en el que la cantante desplegó una variada gama de recursos que le permitieron dar a cada uno de los números un distintivo especial.*

*Es nuestro deseo que presentaciones como la de María Lourdes Cruz López y su excelente pianista acompañante Gerardo Parente se repitan. La labor del Departamento Cultural del Ministerio de Relaciones Exteriores del Brasil, al auspiciar giras como ésta contribuye, no solamente a familiarizarnos con el notable incremento que ha tomado el arte en ese país amigo, sino también para alentar y orientar el desenvolvimiento de nuestro ambiente musical.*

LA NOTICIA DE Perfil — PAULOVICH.

## REGIMEN DE TERROR

En días pasados, más de un centenar de buenos muchachos del MNR asistieron a un importante acto social: un almuerzo de camaradería en los comedores del céntrico Hotel La Paz.

Esto no es más que otra muestra de la sanguinaria persecución de que son objeto los hombres del régimen anterior. A los postres, un ciudadano pronunció el siguiente discurso:

"Compañeros:

Esta reunión que la efectuamos en la clandestinidad del céntrico Hotel La Paz, situado en pleno centro de la ciudad, debe ser mantenida en el más celoso secreto porque de otra manera nos vamos a tener que reunir en el Hotel Crillón, o en la terraza del Hotel Copacabana o en el Salón Rojo del Palacio de Gobierno.

Como ustedes saben, compañeros que ahora están sentados tranquilamente, el régimen militar nos persigue implacablemente por calles, avenidas y callejones y no nos deja ni un solo instante para conspirar, mejor dice: para respirar. Quiero yo relatarles que un agente del gobierno no me deja ni a sol ni a sombra, lo encuentro hasta en la sopa.

Tal vez alguno me pregunte si también lo he encontrado en la sopa que ahora nos estamos sirviendo; debo responderle que en esta sopa no está, pero he visto con horror que esta sopa está hecha con los nuevos fideos "Figliozzi" y que llevan una gorra en la parte superior.

¡Cómo nos persiguen compañeros! No tenemos libertad para nada: Las cajas del Banco Central están cerradas para nosotros; no nos permiten tener siguiera pequeños campos de concentración sostenidos como entidades privadas; no nos dejan contratar campesinos armados para hacer manifestaciones callejeras; no nos permiten la libre actuación de nuestros terroristas que se están enmoheciendo por falta de uso y la libertad de tortura ya no existe porque nuestros mejores técnicos han salido del país por falta de garantía. ¡Cómo nos persiguen, compañeros!

Ya lo ven, ahora estamos obligados a reunirnos en un almuerzo de camaradería en este pequeño pero céntrico comedor capaz de reunir a 500 comensales de un solo "jauke", en plena Avenida Camacho y siempre con el temor de que en cualquier momento vengan 4 agentes de la Policía y nos carguen a todos en un jeep con evidente desprecio del derecho a almorzar que todos tenemos.

Para concluir, permitidme decir: Abajo la bota militar que nos persigue. Hey dicho".

PAULOVICH

# F.S.B. SE DECLARO EN LA...

(Viene de la página 1)

nuncios negadores de la democracia conturban el espíritu ciudadano e inquietan muy justicieramente a los partidos políticos. En el caso de F.S.B. adquieren los contornos de una burla sangrienta a sus esperanzas de conquistar el poder por el limpio y honroso expediente de las urnas, tal como lo planteó una y otra vez a la Junta y a las mismas Fuerzas Armadas.

La Junta Militar no debe perder de vista que, en buena medida, se halla gobernando sobre las cruces falangistas que pueblan los cementerios de la patria y en mérito al sacrificio epónimo de todo el pueblo boliviano en su lucha heroica por la libertad.

La fabricación de un partido político desde el poder, usando de los dineros del pueblo y la presión oficial es índice claro de una pretensión continuista en el ejercicio del mando de la nación. Pero involucra algo más grave todavía. Trátase no menos que de pretender falsificar al partido depuesto en Noviembre y de suplantar a Falange Socialista Boliviana en su búsqueda de conquistar el gobierno para el servicio del Pueblo.

Desdice, de otro lado, la tan decantada independencia política de la Junta Militar de no querer apoyarse en partido político alguno. ¿Acaso es menos grave la acción corruptora que se ejercita ganando adeptos de todas las tiendas políticas, valiéndose del ardid innoble de la coima, las dádivas, las promesas y los cargos públicos? El M.P.C., fruto de los detritus de otros partidos, mancha a la Junta Militar y desprestigia a las Fuerzas Armadas.

Una buena política gubernamental, para ser inspiradora de fe en el pueblo, tiene que basarse en la realidad socio-económica en la libertad y en la justicia del pueblo. El uso de subterfugios, la simulación de la democracia y el desconocimiento de todo principio de equidad, esto es, el empleo de semiverdades, no convence a nadie y concluye por enajenar la esperanza popular.

El planteo de la Segunda República, hecho por la Junta Militar en coincidencia con las postulaciones históricas de Falange Socialista Boliviana, exige también soriedad y respeto por las ideas y las instituciones nacionales.

La Nueva República debe asentarse sobre cimientos firmes y duraderos, no sobre la corrupción ciudadana, ni sobre un grupo político que a nadie representa. Al hacer su ingreso por los pórticos de la historia tiene que presentarse portando el estandarte de una limpia democracia enmarcada en la filosofía eterna del cristianismo.

Querer que la Patria Nueva prohije la amarillocracia, la transfugiocracia y la mesocracia, es decir el gobierno de los amarillos, de los tránsfugas y de los hombres sin por qué y sin conducta, es condenarla a muerte al nacer. No. Tomemos las cosas con seriedad y no como juego de niños. Una Segunda República en base a la impostura y al arribismo quedaría confinada a la triste significación de un acto tragicómico.

El Mariscal Sucre fundó la República en base a los guerrilleros de los quince años, sin hacer amasijo de tropas extranjeras y de realistas conversos. Supo escoger el mandato soberano de nuestro pueblo expresado en su lucha tenaz y heroíca por la libertad. Tampoco pretendió convertir su victoriosa espada de Ayacucho en instrumento de dominación vitalicia del país por cuya libertad habían luchado.

La conversión de las Fuerzas Armadas en una especie de partido político so pretexto de ejercer el gobierno, desvirtúa su esencia y las expone a peligros de toda jaez.

De ahí que sus conductores tienen que actuar en función de tan grave como honrosa responsabilidad. Más que como políticos, tienen que comportarse como estadistas, como verdaderos padres de la nación. No hacerlo así sería sembrar la duda, contribuir a matar el patriotismo en los bolivianos; exponer al país a una grave anarquía futura de insospechadas y funestas consecuencias. Ninguna ambición política bastarda debiera empañar la ejecutoria de los gobernantes provisorios de la República.

Se alega que no están dadas las condiciones para el ejercicio de la democracia, porque la dictadura pasada no permitió el desarrollo normal de los partidos políticos. Falange Socialista Boliviana que fue el partido que más sufrió en la lucha y que sin embargo ha afianzado una clara doctrina política en favor de los intereses del pueblo, hállase en condiciones y en el derecho de reclamar el voto ciudadano, de alcanzar el honor de gobernar a la República. De lo que se trata, en verdad, es de crear un círculo vicioso que facilite la entronización de una nueva dictadura pues la Junta Militar ha desatado una persecución política no sólo contra el MNR. sino también contra otros partidos y, al final de cuentas, al paso que van las cosas, sólo quedará en pie un PARTIDO DE MAMONES, EL M.P.C., como partido oficial de los conductores del ejército.

Se está escogiendo el camino artificial y negativo de la separación de civiles y militares en dos bandos antagónicos. Ninguna ambición política puede justificar un enfrentamiento entre el pueblo y su Ejército. El problema político actual, de fondo, es otro muy distinto.

De lo que se trata es de saber si el M.N.R. recaptura el poder o si este poder es conquistado por las fuerzas demócrata cristianas que lideriza Falange Socialista Boliviana. Es entre estos términos que el Ejército de Bolivia debe escoger, al igual que el pueblo boliviano. Dudar de la capacidad electoral y conductora de nuestro partido en una nueva etapa política es un sofisma que sólo sirve para demorar una pronta constitucionalización del país.

Si ha de darse contenido a la Nueva Bolivia a través de la doctrina de la democracia cristiana en contraste con la primera República, de factura liberal, es en mérito a una tendencia universal y sobre el dorso de las fuerzas que en Bolivia sustentan dicha ideología tradicionalmente y no en base a una corriente oportunista

(Pasa a la página 7)

SOLICITADA.-

# EL P.R.I.N. ENJUICIA ASPECTOS DE LA POLITICA ECONOMICA DE LA JUNTA MILITAR

A tres meses de haberse desatado en nuestra patria la peor represión que registra la historia nacional, el PARTIDO REVOLUCIONARIO DE IZQUIERDA NACIONALISTA, vanguardia y abanderado del heroico pueblo boliviano, se dirige a la nación para enjuiciar los actos del gobierno militar que, sustentado en la fuerza de las armas que le confió la patria para la defensa del patrimonio nacional ha frustrado los anhelos del pueblo boliviano y sometido a la clase trabajadora a la más humillante servidumbre, miseria y desesperación.

Desde las barricadas revolucionarias y proletarias, donde nos sitúa el destino histórico y nuestra conciencia social, en un momento crucial y de incalculables consecuencias para el futuro ratificamos nuestra posición política, nuestras convicciones ideológicas y, mediante este primer pronunciamiento, demostramos nuestra consecuencia militante en el desarrollo histórico del acontecer nacional. Para ello resulta indispensable hacer un análisis breve del pasado, con el cual se hallan íntimamente ligados los sucesos políticos actuales.

## EL PROCESO DE LA REVOLUCION BOLIVIANA

Dentro del proceso de nuestra historia, las contradicciones estructurales generadas por los intereses de las oligarquías feudal y minera, llegaron a su clímax el 9 de abril de 1952. La insurrección victoriosa que entonces determinó que el MNR subiera al poder, -después de la experiencia del co-gobierno con la logia RADEPA y la oposición a la rosca en el "sexenio"-, abrió ampliamente los cauces de la escena nacional para la realización de un experimento sin paralelo en la historia.

Ya antes de la toma del poder fue evidente y pública la lucha de tendencias en el seno del MNR. La clara conciencia sobre las reformas estructurales necesarias en el país, sustentada firmemente por el ala izquierda, encabezada por Juan Lechín, y la inspiración oportunista de derecha representada por Paz Estenssoro y sus seguidores incondicionales, tuvieron iniciales manifestaciones en los primeros días, cuando sólo la incontenible presión popular pudo imponer sobre la vacilante actitud del grupo pazestenssorista la nacionalización de las minas, la Reforma Agraria y el voto universal.

Mientras los desviacionistas de la Revolución Boliviana impedían el enjuiciamiento histórico de los masacradores del pueblo y causantes del desastre nacional, y la derecha se apoderaba de los recursos fiscales constituyendo lo que se llamó la "nueva burguesía progresista", la izquierda nacionalista conquistaba la participación proletaria en el gobierno, el control obrero con derecho a veto, propugnaba la liquidación de todas las formas del feudalismo, organizaba la Central Obrera Boliviana los sindicatos y las milicias proletarias y campesinas concebidas como medio de defensa y garantía de las grandes conquistas revolucionarias, pero substituídas después por bandas mercenarias.

La derecha del MNR constituída en "camarilla" gobernante, dueña de la hacienda pública, de los organismos del gobierno y al servicio del imperialismo, usó todo recurso para desvirtuar deformar y detener el avance de las conquistas iniciales defraudando los anhelos populares celosa y firmemente defendidos por el Sector de Izquierda del MNR que, ante la traición y el engaño de aquella camarilla, decidió enarbolar nuevamente las banderas de la rebelión, siempre a la vanguardia de su pueblo. Así nació el PRIN para jugar su papel protagónico en la permanente lucha del pueblo boliviano en busca de su destino histórico.

La ruptura del Sector de Izquierda y su constitución como partido político, abanderado e intérprete de las grandes mayorías nacionales, determinaron una nueva correlación de fuerzas: por un lado lo que quedó del MNR, constituído en estado policial y sustentado en un aparato represivo organizado desde la embajada americana, y por el otro la clase trabajadora y el pueblo en todas sus clases sociales progresistas en abierto proceso insurreccional contra la tiranía.

Cuando las fuerzas populares irrumpieron en las calles y las minas, dispuestas a arrasar con el régimen de la tiranía, intervino el ejército interrumpiendo y frustrando el proceso insurreccional y tomando el gobierno en un acto de sorpresa.

## LA JUNTA MILITAR, RESTAURADORA DE LA OLIGARQUIA

La presencia en nuestra historia, de Juntas Militares y la irrupción de los militares en el quehacer político, han tenido siempre una característica común y unitaria. Desde las épocas del militarismo cuartelario de los primeros tiempos hasta lo que podríamos llamar el militarismo "académico", los cuartelazos y los golpes de estado militares han interferido siempre los procesos sociales ascendentes; por otra parte, cuando los militares ayudaron a derrocar tiranías con las que hasta horas antes se encontraban perfectamente identificados, fue cuando la agitación social y la rebeldía popular alcanzaban extremos explosivos; entonces intervenían para llegar al palacio de gobierno antes que el pueblo. Algunas de las Juntas Militares adoptaron el marbete de "restauradoras" y su orientación se identificaba plenamente con la aceptación semántica del término, porque fueron evidentemente restauradoras de privilegios oligárquicos e imperialistas y celosas defensoras de estructuras amenazadas por los movimientos sociales.

El análisis subsiguiente sobre política socio-económica del actual gobierno militar, demuestra su plena identificación con las características expuestas.

Producto de un "mamertazo" que interfiere e interrumpe la insurgencia popular que buscaba liquidar no sólo la traición y el entreguismo del último período del MNR, sino que tendía a crear las bases de un gobierno de profunda extracción popular y democrática, la Junta Militar está imponiendo, en actitud regresiva y anti-histórica, la liquidación de las grandes conquistas logradas el 9 de abril de 1952, la destrucción violenta del sindicalismo democrático, la vigencia de un imperialismo anacrónico mediante la desnacionalización de las minas y su consiguiente entrega a consorcios extranjeros, el retorno a formas de explotación feudal, el renacimiento de las viejas oligarquías terratenientes encumbradas nuevamente merced a una alianza de castas sobre la miseria, el hambre y sojuzgamiento de las grandes mayorías nacionales.

Para el logro de estos objetivos, el Gobierno Militar respaldado en un poderoso aparato bélico proporcionado por el imperialismo, ha impuesto una pretendida paz social.

## LA BARBARIE EN ACCION

Las masacres del mes de mayo que en El Alto de La Paz, Munaypata, Villa Victoria, el Bosquecillo Vino Tinto, Milluni, Kami, Catavi, Siglo XX, Huanuni y en el sector sur, donde el régimen castrense cobró tributo de vidas proletarias superando la tradición de todos los gobiernos antipopulares; el fusilamiento del bravo y viejo luchador proletario Adrián Arce, sacrificado en el local de Radio "Excelsior"; la emboscada donde encontró la muerte el dirigente minero César Lora; el asesinato de la madre minera Nieves de Chacón, sacrificada cuando clamaba por el pan de sus hijos en Catavi y los héroes anónimos inmolados y sin derecho a sepultura, son el trofeo de un ejército orgulloso de su tradición bélica. Contra todo lo que se pueda alegar para justificar la sangre derramada, se levantan los cadáveres proletarios sindicando a sus victimarios, porque no hay razón ni interés por alto que este fuere, que autorice el fratricidio.

El PRIN, entrañablemente hermanado con el drama y el dolor de la clase trabajadora, abre el juicio de la historia y emplaza al pueblo boliviano a tomar conciencia de la magnitud de la tragedia que vive la Patria.

## LA NOCHE DE LAS BAYONETAS

La vida de clandestinidad y exilio dentro de nuestra misma patria, a que están sometidas las fuerzas verazmente democráticas y particularmente el PARTIDO REVOLUCIONARIO DE IZQUIERDA NACIONALISTA bajo la amenaza permanente de los organismos represivos, ha sumido al país en la noche de las bayonetas.

La suspensión del Estado de Sitio no altera en nada ni aleja el peligro ni la situación de quienes conscientes de su posición democrática, han asumido la defensa intransigente de los derechos ciudadanos y los grandes intereses nacionales.

Los campos de concentración, las cárceles, los "lavados cerebrales", el destierro y la amenaza de muerte, quedan vigentes sobre la vida y seguridad de los bolivianos. No otra cosa significa que concluído el Estado de Sitio, los organismos represivos del gobierno continúen apresando ciudadanos y recluyéndolos en campos de concentración.

No obstante, el PRIN, consciente de su misión histórica, por sobre la represión, la amenaza y la mordaza impuesta por el régimen castrense, continúa su lucha indeclinable y denuncia ante la nación, la política antinacional, y entreguista del actual gobierno militar, enjuiciando serenamente sus actos.

## POLITICA ECONOMICA DE LA JUNTA MILITAR

## LAS VERDADERAS INTENCIONES

Parecería aventurado atribuír al gobierno militar algún tipo de política en materia económica, si por tal concepto se entiende un criterio definido que, contemplando determinadas realidades, se oriente a la consecusión de objetivos precisos. Sin embargo tal política existe y, aunque su inspiración y directivas no emanen de los jefes militares, ellos son los instrumentos ejecutores y por tanto los responsables ante el pueblo y la historia de las consecuencias que dicha política traerá para el país. Analicemos detalladamente esta afirmación:

La opinión pública está ampliamente informada de los planes, proyectos y medidas que en materia económica formulan los gobernantes militares, presumiblemente con el objeto de superar las agudas deficiencias de nuestra economía. Toda la aparente labor oficialista es vertida a la opinión pública, mediante estertórea difusión, pretendiendo concentrar la atención de la ciudadanía sobre problemas secundarios que disimulen los verdaderos alcances de una política cuyas proyecciones afectan la esencia misma de nuestra nacionalidad. No otra cosa significa el inusitado realce que se da a la formulación de proyectos de desarrollo económico como el PLAN BIENAL, concebido sobre bases irreales y cuya financiación contempla recursos inexistentes. O la candorosa campaña para lograr el abartamiento del costo de vida, que no revela otra cosa que el desconocimiento e ignorancia de las interrelaciones que determinan el nivel de precios. Estos aspectos inducen a pensar en la inexistencia de una política seria, realista y factible en su ejecución. Sin embargo, en forma discreta, disimulando sus verdaderos alcances y proyecciones se anuncia la firma de convenios con consorcios extranjeros para la explotación de nuestras reservas mineras; o la concesión a firmas privadas de la importación y distribución de lubricantes, cuyo monopolio permitía a YPFB, regular la comercialización y obtener utilidades que beneficien a la economía nacional, hechos éstos, que unidos a las medidas que en materia social y laboral se han impuesto a

la clase trabajadora, así
la dictación del Código de
ría y la Nueva Ley de In
nes, significan no sólo la
cionalización de la minería
el retorno a las condicio
superexplotación, depende
vasallaje existentes antes
de Abril de 1952. Y esto
se ajusta precisamente al
de una política perfectame
gánica, cuya inspiración
ción corresponde a los pro
del imperialismo colonial
como norma invariable es
mo instrumentos ejecuto
su política, al militaris
las oligarquías criollas, d
nando la situación de de
cia y sub-desarrollo de los
de América Latina.

La gravedad que tal s
implica, induce al P.R.I.
fectuar un severo análisis
medidas adoptadas por l
Militar y enjuiciar sus
nes, a fin de que el pueb
viano se encuentre alerta
ma la defensa de sus in

## PLAN BIENAL 1956-1966 Y LA DANZA DE MILLON

Las mismas críticas
ciones formuladas a lo
de desarrollo elaborado
anterior régimen, son v
ra el presente, que en
no hace otra cosa que s
lineamientos anteriores.
sistencia y falta de conc
en los datos contenidos,
ficientes para rechazar
embargo, hay aspectos
ben ser analizados con
talle, para una mejor or
de la opinión pública.

La formulación de u
desarrollo debe partir d
ta evaluación de los rec
turales humanos y fi
que garanticen la ejecuci
diversos proyectos cont
el plan. Estos proyectos
su vez estar sujetos a
to orden de prioridades
tes a lograr una determ
sa de crecimiento. En
presente, se ha adopta
terio inverso; se han f
tas irreales y se han
recursos inexistentes e
bles de procurar:

La ejecución del Pla
1965-1966, demandará u
sión de 150 millones de
¿Cuáles son las fuentes
ciamiento? En primer
los recursos proveniente
rro interno que, según
representan 73 millones
res ($US. 31.000.000.-
y $US. 43.000.000.- p
Esta cantidad represent
50% del total del financ

Algo más: estos rec
berán ser aportados p
tor privado, salvo 5 mil
corresponden al sector
el segundo período del
decir en 1966.

Se ignoran las bases
sustenta tan optimista
porque la realidad dem
uno de los más agudo
mas de nuestra econom
cisamente la insuficienc
horro interno. La parte
te del producto bruto i
penas alcanza a cubrir
ciación del capital naci
algunos períodos ni s
esto, produciéndose má
fenómeno de desinversi
to que caracteriza nue
nomía.

Por otra parte, los b
les de ingresos de la
mayorías nacionales,
permiten siquiera cubri
apremiantes necesidade
sumo, la desocupación
desocupación disfraza
mienten cualquier posi
ahorro interno.

La industria adolece
ciencia de capitales y
precisa urgentemente
sos para renovar sus p
ingresos no alcanzan
cubrir estas necesidade

En cambio el sector
ra utilidades, el comer
rista importador, es
exportar estas utilidade

Peores perspectivas
sector estatal, dado e
crónicamente deficitari
las entidades fiscales.

Esto quiere decir,
en el ahorro interno c
para financiar el 50%
cursos necesarios par
el Plan, es irreal e i
gaño.

Los $US. 77.000.000.
tes corresponden prin
a recursos proporciona
organismo de crédito
nales, como el BID. L
te habrá que iniciar
nes del caso ante tal
des. Pensando que el
haberse iniciado en
presente año y que nos
mos en plenas formulac
do han transcurrido 7
primer período, resul
Gobierno tendrá que es
cho tiempo antes de
los recursos necesari
comienzo a la ejecución
¿Cuánto tiempo? Baste
plos de los créditos
tidos por el BID en O
sado, $US. 2.500.000.-
guas potables de Oru
750.000.- para la U
de San Andrés, que a
ses de su suscripción
hecho aún efectivos. E
poniendo que la evalua
proyectos satisfaga la
cias técnicas-, los e
evaluación, administrat

(Pasa a la

# GUARNICION DE COCHABAMBA DECIDIO APOYAR A LA JUNTA A QUE GOBIERNE SIN PARTIDOS

**Durante dos horas y cuarenta minutos el Gral. Barrientos esbozó la política de la Junta y la actitud a tomarse en caso de que surjan grupos de guerrilleros.**

Ayer en la mañana desde las seis, en la Escuela de Comando de Estado Mayor de la ciudad de Cochabamba, alrededor de 200 jefes y oficiales de esa guarnición decidieron prestar su apoyo incondicional a fín de que la Junta Militar continúe dirigiendo los destinos del país sin comprometerse con ningún partido político.

La reunión se realizó bajo la dirección del General René Barrientos Ortuño, luego de que éste finalizó su gira por el oriente. La decisión de la guarnición de Cochabamba obedeció al planteamiento formulado por algunos partidos políticos para que la Junta Militar acepte su participación en el manejo de la cosa pública. Al respecto se hicieron varias consideraciones sobre la responsabilidad que actualmente tienen los integrantes de las Fuerzas Armadas para con el país.

Tanto los Jefes y Oficiales de la Guarnición de Cochabamba como el propio General Barrientos llegaron a la conclusión de que el aceptar la participación de algún partido político en el gobierno, permitiría a estos partidos intentar una división del Ejército y su consiguiente desprestigio.

Al respecto la decisión unánime adoptada en la reunión de ayer fue la de evitar toda ingerencia de partido político alguno en el gobierno y con ello afianzar la posición de la Junta en sentido de convocar a elecciones limpias y pasar a la historia como una institución que realmente cumplió su objetivo en el momento político actual.

El General Barrientos hizo conocer a la Guarnición de Cochabamba los objetivos de su viaje realizado al trópico, donde en los distintos discursos reiteró que la Junta no actuará en función de un partido político sino en provecho de los intereses nacionales. Barrientos dijo: "El que va al palacio debe servir a todo el pueblo y no a grupos aislados. El que quiera colaborar a la Junta que lo haga con su trabajo. La Junta Militar no tiene un período fijo de permanencia en el poder, pero sí una misión que cumplir; ella es erradicar la anarquía para reemplazar por la honestidad, el orden y el trabajo. "Puntualizó que la Junta Militar no desea matones, pero que los deshonestos pasarán bruscamente a la cárcel. Agregó luego: "Es necesario reordenar la maquinaria del Estado mediante una ardua tarea. Muchos de mis amigos tienen que retirarse porque no quieren cumplir el mandato de la honestidad y de la decencia que exige el pueblo boliviano".

NO SE TRATA DE REEMPLAZAR UNA TIRANIA POR OTRA

"No quisieramos perpetuarnos en el Poder, pero no vacilaremos, afirmó el General Barrientos, en quedarnos por el bien del pueblo. No queremos remplazar la anterior tiranía por otra".

DIVISION

Otro de los hechos que puntualizó el Presidente de la Junta fue el relativo al desprestigio que se busca políticamente de los dos Presidentes. Barrientos afirmó que hay intentos para buscar una lucha con el General Ovando. Los críticos de la Junta, según Barrientos, afirman que a los "tontos militares se los hará pelear con Barrientos a la derecha y Ovando a la Izquierda. "A nosotros -manifestó- nadie nos amaestra, porque estamos entrañablemente unidos al pueblo. En nuestros pechos no existen ambiciones personales; nuestra única ambición es servir al pueblo".

CASO DE LAS GUERRILLAS

En la exposición que realizó el General Barrientos a los jefes y oficiales de la Guarnición de Cochabamba que se prolongó dos horas y cuarenta minutos- les hizo saber los chantajes de que es objeto la Junta cuando se propalan rumores para intranquilizar al país mediante la creación de guerrilleros. "Pobres de ellos; los guerrilleros serán barridos sin contemplaciones" expresó R. B.O., para agregar que las Fuerzas Armadas no están dispuestas a permitir nuevos desmanes políticos en el país.

Durante el recorrido efectuado por el General Barrientos a San Ignacio de Velasco, San José de Chiquitos, Concepción y el Ingenio La Esperanza, pudo observar que las guarniciones militares fronterizas están cumpliendo estrictamente las instrucciones impartidas a fin de dominar cualquier intento de guerillas que puedan surgir por esos alejados lugares. Existen aviones de la FAB embarcaciones de la Fuerza Fluvial y efectivos terrestres del Ejército que actuarán con energía cuando las circunstancias los requieran. Estos efectivos militares han recibido mayor cantidad de armamento.

El Presidente Barrientos fue informado que Carlos Correa, Ex-Jefe del Comando del MNR en Montero, continúa su plan de agitación política en las regiones de Puerto Grether y Portachuelo. La DIC de Santa Cruz envió a esa zona una comisión para intentar la captura de Carlos Correa de quien se dice alió sus fuerzas políticas con las de su ex rival Luis Sandoval Moron.

De la gira realizada por el General Barrientos, se desprende que aun en el país no ha surgido las guerrillas, pero que sí existe agitación política a través de las fronteras que tienen el fín de intranquilizar al país, mediante la propalación de rumores de toda índole.

## SE TRASPASARON FONDOS PARA UNA LABOR SANITARIA

Mediante Decreto Supremo el Gobierno autorizó un traspaso de fondos depositados en el Subtesoro del Departamento de Cochabamba, en favor del Ministerio de Salud Pública.

La suma de $b. 20.000, que será transferida a la cuenta del Ministerio de Salud, será invertida en la adquisición de ropa de cama para los hospitales de ese distrito y la campaña antivariolosa.

El decreto dispone que en cada caso se utilicen $b. 10.000 para los objetivos señalados.

## Aviso de remate

El Dr. Mario Miranda Segaline, Juez 6o. de Partido en lo Civil de la Capital, etc.

Hace saber que por auto de fs. 33 de fecha 4 de agosto de 1965, se ha señalado para el día 24 del presente mes de agosto a Hs. 16 y 30, el remate en pública subasta del inmueble hipotecado y embargado, ubicado en la calle Boquerón (antes Madidi) No. 1224 de esta ciudad, propio en la actualidad de Pedro Borda Molina y sobre la base de su ejecución de Treinta Mil Pesos Bolivianos ($b. 30.000.-), por tenerse así ordenado dentro del juicio civil ejecutivo seguido por Justo Loza Montenegro contra Pedro Borda Molina, sobre cobro de pesos.

Los interesados en dicho remate pueden concurrir el día y hora señalados, a la Tribuna de Remates del Palacio de Justicia, previo empoce del 5% previsto por ley, y para mayores datos e informes a la Secretaría del Juzgado.

Es librado en la ciudad de La Paz a los once días del mes de agosto de mil novecientos sesenta y cinco años.

P.O. del Sr. J. 6o. de P.C.
Fdo.- Carlos Eugenio Calderón L.
SECRETARIO DEL JUZGADO SEXTO DE PARTIDO EN LO CIVIL. La Paz Bolivia.


## Cámara Departamental de Minería de La Paz

CONVOCATORIA A ASAMBLEA EXTRAORDINARIA

En cumplimiento a los Arts. 9, 10 y 11 de los Estatutos de la Cámara Departamental de Minería de La Paz, el Directorio convoca a todos los Asociados, a la ASAMBLEA EXTRAORDINARIA a realizarse en su local propio, el día 1º de Septiembre del presente año, a horas 17, con motivo de tratar exclusivamente la Reforma de Estatutos. La Asamblea se efectuará con el número de socios asistentes.

La Paz. Agosto de 1965

EL DIRECTORIO



¿ UD. YA TIENE UN RECEPTOR PORTATIL NATIONAL ?

*Felicidades!*

AHORA EQUIPELO CON PILAS NATIONAL

PORQUE LAS PILAS NATIONAL A PARTE DE SU INIGUALABLE POTENCIA, TIENEN LARGA VIDA.

VENTAS POR MAYOR

ELFRA S.A.

LA PAZ - COCHABAMBA - SANTA CRUZ


# F.S.B. SE DECLARO EN LA...

(Viene de la página 6)

que aglutina a elementos de todo jaez ideológico.

La Junta Militar debiera circunscribirse a rumbear la solución de los grandes problemas nacionales y a adoptar las medidas necesarias para la pronta constitucionalización de los poderes públicos y la vigencia de una sana y robusta democracia. No perder su precioso tiempo en alimentar un "robot" político dedicado a causar estragos en las diversas estructuras de la vida nacional.

Bajo el cómodo expediente de la lucha anticomunista, que en América Latina se presta a los peores excesos políticos, se ha desmantelado literalmente al sindicalismo y se ha frenado el movimiento obrero. A los líderes sindicales de Falange, en las minas y en los centros petrolíferos, se los ha despedido de sus fuentes de trabajo. Pagarles los beneficios sociales que legalmente les corresponde aparece como una generosa condescendencia.

En la administración pública, repitiéndose el odioso chantaje de la política movimientista, se viene exigiendo la inscripción al fantasmal partido de la Junta Militar. Y es así cómo ese partido, huérfano de ideales, sin consistencia alguna, pretende subrepticiamente extenderse como un pulpo sobre el territorio nacional. Luego vendrán los desfiles obligados de los empleados públicos para aparentar, como en los tiempos de la reciente tiranía depuesta, un respaldo masivo que no existe.

La sangrienta represión de obreros en el mes de mayo ha tornado al pueblo más desconfiado y temeroso de una dominación militar. Y toda la inmensa población minera del país, en sus respectivas áreas de influencia, siembra en el campesinado un descontento creciente contra la Junta de Gobierno.

La pérdida completa de su influencia en el campo, así como en las ciudades, se producirá inevitablemente cuando se comprenda el alcance injusto, a la par que reaccionario del Decreto de 2 de Agosto último sobre la Reforma Agraria.

Se ha desahuciado definitivamente todo derecho expectaticio en las gentes despojadas de sus tierras. No se ha hecho promesa firme de buscar un financiamiento para indemnizarlas, de igual manera que se pagaron millones de dólares a los exbarones del estaño, no siendo ellos bolivianos. Esto confirma aquella sentencia desmoralizante de que en Bolivia la justicia es para los poderosos y no para los humildes.

Al decretarse que los títulos de los campesinos, luego de inscribirse en Derechos Reales, pueden ser hipotecados y transferidos, se está creando la fuente jurídica para un nuevo proceso de concentración de la tierra en manos no campesinas. En rigor de verdad, se está entregando a los campesinos a merced de la voracidad de los nuevos ricos: la casta movimientista locupletada en el ejercicio sensualista del poder.

No es dándole el derecho de vender su tierra, que es una invitación a perderla, cómo se ha de fomentar la producción y cooperar al campesino. El Estado que sobre él ejerce una tuición superior, que en derecho se denominaría la de un buen "pater familias", dispone de medios y recursos para acudir a él con estímulos positivos y adecuados auxilios para mejorar su suerte y consolidar, más bien, su propiedad.

Estas y otras consideraciones hacen que F.S.B., si bien amiga de las Fuerzas Armadas de la Nación, considere insuficiente una línea de palco político con respecto a la Junta Militar de Gobierno. Si hemos contribuido a su afianzamiento, en la medida en que los acontecimientos nos hermanaron bajo la perspectiva de unos mismos ideales democráticos, ya no podemos correr idéntica suerte al ver aquellos ideales divorciados de los nuevos sentimientos de dominación y continuismo que a voz en cuello se proclaman por algunos personeros de la Junta, en abierta contradicción con la fe jurada el 4 de noviembre ante la Nación y la historia.

En resguardo del porvenir de la democracia boliviana y del buen manejo de la cosa pública, F.S.B. se considera desde ahora en LINEA DE OPOSICION INSTITUCIONAL a la Junta Militar de Gobierno, salvando su histórica e invariable amistad con las Fuerzas Armadas, a las que no quisiera ver empeñadas en una aventura política sino en el servicio eminente de la Nación y de sus preclaras instituciones republicanas.

Ojalá que esta determinación de Falange adoptada en consulta unánime de sus tres Consejos, como siempre se hace con las grandes decisiones históricas del Partido, tenga la virtud de mover a la reflexión a los actuales conductores del país y de las Fuerzas Armadas de la Nación.

Para evitar erróneas apreciaciones, debemos subrayar que nuestra oposición a la Junta Militar de Gobierno será en absoluto independiente de la que practica contra ella el M.N.R. Pero estimamos viable un entendimiento con todas las fuerzas democráticas del país que se hallen empeñadas en la defensa de la institucionalidad de la patria y de un pronto retorno a la vigencia de las instituciones democráticas.

Falange Socialista Boliviana continuará luchando, en forma independiente, en pos de sus propias metas políticas. Esa lucha será institucional, agotando todas las instancias del diálogo y la persuasión. Movilizaremos al Pueblo para que nos respalde en nuestra demanda de elecciones que permitan dar a la República un gobierno de ancha base popular y de empresa nacional, gobierno del que no se excluya a nadie por motivos sectarios, ya que la función pública no significa tributo ni granjería políticos sino servicio eminente a la patria. Nuestro ideal es ver a toda la familia boliviana conviviendo bajo un gobierno honesto y constructivo, sin odios ni rencores.

Camaradas falangistas y de la Comunidad Demócrata Cristiana: En política no caben los términos medios. O se está en lucha por el Poder o se está en su ejercicio. La posición contemplativa se da sólo en los grupos que desconfían de su propia capacidad para darse un destino edificante.

La inercia es una ley física que aniquila y mata. La actividad constructiva es la ley de los partidos y de los pueblos vitales. De ahí que lo peor en política sea la inacción, el no hacer nada. Todo dinamismo en función de obras es creador y fecundo. Es en la acción donde se templan y agigantan los partidos. Es en ella, y sólo en ella donde se revela la pujanza ingénita y rebelde de las juventudes y de los pueblos.

Hoy nos toca defender un patrimonio de sacrificios y de glorias que nos señala como abanderados del pueblo en la realización plena de su esperanza en la justicia y la libertad. Esto debe darnos la certidumbre de que lo mejor que podríamos hacer es deslindar posiciones y responsabilidades de nuestro partido con la Junta Militar de Gobierno.

La obra de nuestro Fundador y Líder, Oscar Unzaga de la Vega, obra mantenida con sus titánicos esfuerzos y abonada con su propia sangre y la sangre y los sacrificios de sus continuadores y del pueblo de Bolivia, no puede estancarse y ha de proseguir en su marcha victoriosa hacia la conquista del poder. Nos jugamos todos un destino común, y a ningún falangista le será lícito desertar del deber cuando se le hace un nuevo llamado para cumplir con su conciencia.

En fecha memorable como ésta, evoquemos la memoria de nuestros muertos queridos, para que ella nos ilumine en la ruta que debemos seguir. Y juremos ante Dios y la Patria no desmayar jamás en la lucha hasta lograr la plena realización de nuestros ideales históricos.

¡POR BOLIVIA!

# Comibol pedirá que el Banco Central financie transporte de sus minerales

**Actualmente los fletes son pagados por compañías extranjeras, que cobran un interés del 7 por ciento.**

La Corporación Minera de Bolivia ha propuesto que el Banco Central se haga cargo del financiamiento del transporte de sus minerales a los mercados extranjeros, particularmente a Londres, a fin de evitar mayores gastos que ocasiona el pago de esta operación por parte de compañías extranjeras.

Esta operación, denominada "pipe line" es financiada con un interés convencional, pero que para la Comibol -7 por ciento- resulta elevado.

LA PROPUESTA

Autoridades de la Corporación Minera dijeron que al proponer que el Banco Central se haga cargo del transporte de los concentrados en ultramar, se buscan dos objetivos: El primero, conseguir un ahorro para Comibol en este ítem, y, segundo, que el Banco se vea favorecido con la utilidad financiera que demandaría el transporte, cobrando un interés del 4 por ciento. Esto, además, contribuiría a un mayor ingreso de divisas para el país.

Actualmente Comibol necesita cada año alrededor de doscientos mil dólares para pagar el costo del transporte, sin contar los intereses.

Se informó que en charlas preliminares, el Banco Central ha aceptado en principio hacerse cargo de la operación. De formalizarse el convenio, ambas instituciones firmarían un acuerdo.

# Mañana se realiza sorteo de "Bibliomanía Gigante"

EN EL AUDITORIO DE RADIO MENDEZ

PRESENCIA y SIDEC OVERSEAS BOLIVIA Ltda., realizarán mañana el extraordinario sorteo de BIBLIOMANIA GIGANTE, concurso cuyos cuadros se publicaron los días 5 y 6 de agosto, en homenaje a las fiestas patrias.

BIBLIOMANIA GIGANTE, con millonarios premios ofrecidos a los concursantes de La Paz y del interior del país por PRESENCIA Y SIDEC OVERSEAS, constituyó uno de los más grandes éxitos en su género, por la afluencia de papeletas de todo el país recibidas en nuestra redacción.

Los lectores respondieron con interés a nuestro concurso y el número de soluciones enviadas rebasó los cálculos iniciales.

EN RADIO MENDEZ

Por una gentileza de la Dirección de RADIO MENDEZ —para la que va nuestro agradecimiento anticipado— el sorteo se realizará en el auditorio de esa emisora, a horas 20:15 de mañana, dentro de un programa musical. Asistirán al acto el señor Notario de Fe Pública, Fidel Zumarán, representantes de PRESENCIA, personeros de SIDEC OVERSEAS y numeroso público.

ENTREGA DE PREMIOS

Los siete grandes premios de BIBLIOMANIA GIGANTE serán entregados a los ganadores de La Paz, en el programa "EL SHOW DE LOS SABADOS" de RADIO MENDEZ, el próximo 21 de agosto. A los ganadores del interior del país se les entregarán sus premios en las agencias de PRESENCIA, el mismo día sábado 21.

# NUEVO PREFECTO PARA SANTA CRUZ

El Ministerio de Gobierno designó nuevo Prefecto para el Departamento de Santa Cruz. En ese cargo será posesionado, en el curso de la semana próxima, el Tcnl. Félix Moreno, quien reemplazaría al Tcnl. Walter Coronel, que presentó renuncia de su cargo, por razones personales, según informó ayer el Ministro de Gobierno.


llegó un gran surtido de pipas inglesas y SEVINELLI Italianas

Seis clases de tabaco para pipas

FABRICA DE MUEBLES *Bátki y Cía.*

Av. 16 DE JULIO 1664 - 1684 TEL 2 - 4361



*Famosa en el mundo entero*

POR SU CALIDAD y PRECISION

ZEISS IKON

CASA BERNARDO S.A.

LA PAZ COCHABAMBA

# DETENTACION DE TERRENOS

La Paz, 14 de agosto de 1965.

Señor Director:

Nosotros Manuela Salazar v. de Quispe (madre) y Gabino e Inocencio Quispe Salazar, hijos; denunciamos a Manuel Huanca (padre) y Bernabé Huanca (hijo), quienes en forma abusiva y arbitraria, vienen detentando --desde el nefasto gobierno Movimientista-Comunista-- nuestro terreno denominado "Colca-Pata, Jicani-Pampa", ubicado en el cantón Carabuco de la provincia Camacho de este Departamento.

Al respecto, hacemos constar que nosotros tenemos sobre dicho terreno, nuestros legítimos títulos de propiedad, debidamente saneados y con los impuestos pagados al día.

Pese a que son comunistas, las autoridades provinciales, todavía los amparan en sus desmanes y atropellos, sin que exista justicia para nosotros.

Durante todo el tiempo del gobierno Movimientista-Comunista, padre e hijo se turnaban en desempeñar funciones públicas de toda clase, haciendo llorar a la gente humilde y pobre como nosotros.

En oportunidad reciente, sus amenazas de victimarnos con fusil, por poco no se consuma. Pues, la primera de nosotros, Manuela Salazar v. de Quispe ha sido víctima de un atentado criminal por parte de Manuel Huanca, quien logró ingresar de noche a su casa, con premeditada intención de matarla.

Denunciamos estos hechos, para que las autoridades de la capital, tomen medidas sobre el asunto, y recojan las armas que dicen tener los denunciados.

Fdo.- Inocencio Quispe.-- Gabino Quispe.- Impresiones digitales de Manuela Salazar v. de Quispe".

akrylite

Esta pintura proporciona un duradero acabado sobre superficies interiores y exteriores de concreto, cemento, ladrillo, yeso, cartón tabla, etc. Seca en menos de una hora, pero para mejores resultados es aconsejable dejarla secar toda la noche antes de aplicar la segunda mano.

Puede obtenerse una gran variedad de colores adicionales entremezclando los básicos.

HOLGUIN Y CIA.

AV. CAMACHO 1408 TEL. 10427 - LA PAZ


# FUERTE VERANO OBLIGA A RACIONAR CONSUMO DE AGUA EN NUEVA YORK

NUEVA YORK (ANSA).- Desde hace cinco años los veranos son terriblemente secos a lo largo de toda la costa noreste del Atlántico. Los estaodos norteamericanos de Nueva York y Nueva Jersey son los más afectados por la ola de calor y falta de agua. Ya se han solicitado al gobierno la adopción de medidas de emergencia y se planea un programa destinado a superar el mal paso de la temporada estival.

La alarma se ha difundido en todos los sectores de Nueva York, y se ha enviado un pedido especail al propio Presidente Johnson para la confección de una comisión que se ocupe de estudiar y tratar de dar una solución al problema de la sequía. El informe dice que la escasez de agua es realmente problemática en todos los estados de la costa noreste, ;"Tal vez -subaraya- esta sea la sequía más grande que debe afrontar la línea de ciudades que se extiende desde ,Marylandi a Maine".

En Nueva York por ejemplo, no se registra la más mínima precipitación y los cuatro depósitos de agua de la ciudad estarán totalmente vacíos dentro de pocas semanas. El síndico Roberto Wagner en un mensaje trasmitido por radio y televisión, invitó a los ciudadanos neoyorquinos a limitar el consumo de agua. Además adelantó la posibilidad de cobrar ese consumo del mismo modo que se cobra el gas o la luz. La intervención de Wagner es parte de una campaña ya iniciada hace algunos días. Las medidas tomadas hasta el momento consisten en la supresión del vaso de agua que se sirve en los restaurantes y confiterías con el almuerzo o el café, y en la transmisión por altoparlantes callejeros de mensajes de este tipo: "Sacrifique su baño de inmersión, prefiera la ducha. Nunca olvide de cerrar una canilla. Trate de no lavar su coche. Evite regar el jardín con frecuencia. No utilice su pileta de natación".

Los ciudadanos han respondido en su afán de solidaridad, pero el problema aún continúa en pie, y los políticos renuevan sus preocupaciones diariamente.

"El gobierno -ha dicho Wagner- tendría que haberse preocupado con anterioridad para evitar esta molesta y delicada sitaución. Hace cinco años que Nueva York y los estados vecinos sufren de sequía intensa durante el verano".

Mientras tanto la población expresa su disgusto y su sorpresa frente al hecho insólito de tener que pagar el agua consumida. El proyecto consiste en instalar un solo medidor de agua en cada edificio de la ciudad. En el caso de tratarse de un departamento, el dueño de la propiedad se encargaría de dividir la suma gastada entre todos sus inquilinos.

No es extraño que cada habitante de Nueva York mire constantemente al cielo y pida la lluvia con el mismo fervor que un campesino que desea salvar su cosecha.

# MIRILLA INDISCRETA

* En París, "El Figaro" y "Cinemode" han llevado a cabo una encuesta estableciendo que Marcello Mastroian i es el actor extranjero más popular en Francia. Por ahora, Mastroianni está filmando en Roma, con Ursula Andress, "La Décima Víctima", desempeñando el papel de un asesino del siglo XXI.

* Cliff Robertson acaba de regresar de Roma a Hollywood donde esperaba encontrar a su hijita Stephanie, de 6 años. El actor, que filmó seis películas en los últimos 18 meses, está apenado de pasar tanto tiempo separado de Stephanie. Pero quiere esperar que la mamá de la niña, de quien está ahora divorciado, aceptará su invitación de juntarse con él y la niña en Roma donde él tiene que filmar "Tale of the Fox", versión moderna del "Volpone" de Ben Johnson.

* El director de un programa de televisión de la ABC se propone ofrecer mil dólares por cada minuto de una interviú con el Duque y la Duquesa de Windsor, cantidad que se podría entregar, si así lo deciden,a su obra favorita de beveficiencia.

*Burt Lancaster está tomando clases de lectura rápida en un curso de una treintena de alumnos.

*Tres veces sucesivamente, George Sanders había sido despedido de su trabajo, la última en una agencia de publicidad, cuando, encontrándose bastante decaído, en una recepción se puso a beber. Luego, se acercó al piano y empezó a tocar y a cantar canciones populares, siendo inmediatamente rodeado por los demás invitados que cantaban y seguían bebiendo con él. De repente, se le acercó un caballero de cierta edad que le preguntó si le gustaría cantar en una comedia musical de la que él era el productor. Sanders no vaciló ni un instante y aceptó la proposición, considerando que no tenía nada que perder. Su éxito fue inesperado y determinó su carrera artística.

*Encontrándose en "Arthur", la famosa discoteca de Sybil Burton Christopher, Mark Herron, el novio, de Judy Garland se enojó al ver que ella había ido a sentarse cerca de James Mason. A su vez, Herron fijó su atención en Beverly Aadland, lo que indujo a Judy a regresar a su mesa expresándole lo que opinaba de su conducta. Y, de muy mal humor, ambos salieron de la discoteca.

* La próxima película en la que Rock Hudson desempeñará el papel de un hombre de 53 años que se ha prestado a una operación estética para escapar a su mujer y a sus hijos, está provocando muchas protestas de parte de varias organizaciones, lo que, a la Paramount, le crea un serio problema.

## Empresa Nacional de Ferrocarriles

### LICITACION PUBLICA Nº 1 . 1/65

Por orden del Sr. Ministro de Obras Públicas y Comunica[ciones] y Presidente de la Junta Nacional de Almonedas, se convoca a [lici]tación pública, para la importación de Materiales, Repuestos, [ac]cesorios de Vía y autocarriless, con destino a la Empresa Na[cio]nal de Ferrocarriles.

Los interesados podrán recoger Pliego de Especificaciones en la Sección Adquisiciones en la Calle Bolívar No. 724, Casilla 428, La Paz, a partir de la fecha 16 de los corrientes.

La Paz, Agosto de 1965.

Ing. Gustavo A. Méndez T.
GERENTE GENERAL

Vo. Bo.
My. Ing. Hugo Escóbar
SUB-SECRETARIO DE OBRAS PUBLICAS.

LA PRIMERA LLANTA EN EL MUNDO PARA TODO CAMINO

Gates COMMANDO X.T.!

MEJOR TRACCION QUE EN CUALQUIER OTRA LLANTA

- DISEÑO ORIGINAL DE RODAMIENTO con lados angulare[s] producen un acuñamiento fuerte para una tracción extr[a]
- DOBLE PODER DE ARRASTRE en toda clase de condi[ciones] fango, arena, etc.
- ARMAZON ROBUSTO DE NYLON con dos millas de cord[ones] tan fuerte como el acero.

DISTRIBUIDORES EN BOLIVIA:
"ALIANZA" LTDA.
CASILLA 1051 — ALTO DE LA ALIANZA 110 — TELEFONO 11206 — LA PA[Z]

Laboratorios Roux

Dr. RUBEN TEJADA

Av. Camacho 1223 (esq. Ayacucho) Teléf. 24528 - Casilla
Edif. Krsul 3er. piso - Of. 305 La Paz - Boli[via]

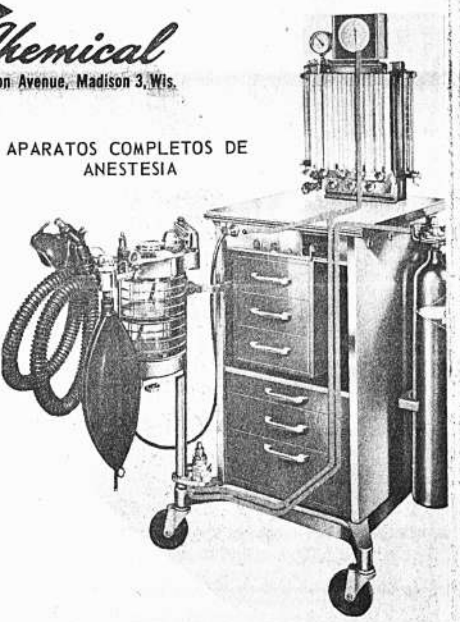
BOLIVIAN AUTO MOTORS S. A.

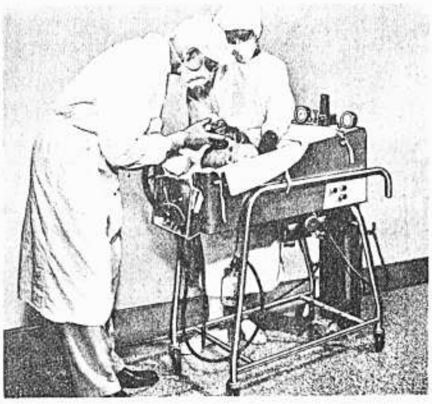
Av. Camacho 1481

TENEMOS EL AGRADO DE COMUNICAR AL DISTINGUIDO CUERPO MEDICO, CLINICAS, HOSPITALES, QUE SOMOS REPRESENTANTES EXCLUSIVOS DE LOS AFAMADOS PRODUCTOS

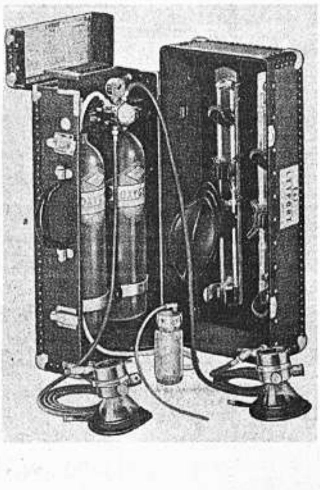
OHIO
Ohio Chemical
1400 East Washington Avenue, Madison 3, Wis.

APARATOS COMPLETOS DE ANESTESIA





RESUCITADORES



INCUBADORAS

Carpas infantiles, aparatos de oxígeno para clínicas, aparatos de oxígeno portátiles para las minas, el campo, sistemas completos de distribución de oxígeno.

CONSULTENOS LLAMANDO AL TELEFONO 28338 EN HORAS DE OFICINA

LLEGO UN NUEVO STOCK

Toyota Boliviana Ltda

Av. MARISCAL SANTA CRUZ 1328-1336 TELEFONOS 27072 - 21522


## Contraloría General de la República

# EDICTO

El Sub-Contralor General de la República, por el presente edicto, cita, llama y emplaza a [los deu]dores que se mencionan a continuación, para que por sí o mediante apoderado concurran a es[ta Con]traloría General, a responder dentro de los juicios coactivos que se siguen por ser deudores [del Te]soro General de la Nación.

| NOMBRE | Monto | Adeuda | Resolución | Nota de Cargo | Fe |
|---|---|---|---|---|---|
| Daniel Sanjinés U. | $us. | 6.870.69 | 5/460/65 | 8/244/65 | 20/ |
| Víctor Vargas Olmos | " | 855.00 | 5/452/65 | 8/238/65 | 20/ |
| José María Paz Vásquez | " | 938.13 | 5/461/65 | 8/242/65 | 20/ |
| Humberto Donoso F. | $arg. | 74.175.00 | 5/453/65 | 8/240/65 | 20/ |
| Wilfredo Julio Castro | $us. | 1.897.00 | 5/454/65 | 8/237/65 | 20/ |
| Narcy David Dao | " | 299.25 | 5/455/65 | 8/239/65 | 20/ |
| Gastón Prudencio A. | " | 1.253.50 | 5/458/65 | 8/241/65 | 20/ |
| Oscar Caussin F. | S/p. | 80.340.00 | 5/459/65 | 8/243/65 | 20/ |

"Señor Sub-Contralor F
"Señor Sub-Contralor General de la República.—Representa.—No se pudo dar cumplimien[to]
"diligencias de notificación con las Notas de
"Señor Sub-Contralor General de la República.—Representa.—No se pudo dar cumplimien[to]
"diligencias de notificación con las Notas de Cargo que anteceden, por ignorarse el domicilio
"deudores en esta ciudad.—Es lo que represento para fines consiguientes.—La Paz, 27 d[e]
"de 1965.— Fdo. Diligenciero..
"á 27 de julio de 1965.—En mérito a la representación que antecede y en cumplimiento
"141 del Procedimiento Civil, practíquese la notificación mediante edicto.—Fdo.—My. [...]
"Cuellar Alvarez.- Sub-Contralor General."

La Paz, 28 de Julio de 1965.

Sub-Contralor General

MINISTERIO DE HACIENDA
ALBERTO LETELIER
JEFE DEL DEPTO. DE RELACIONES PUBLICAS

La Paz, 13 de Agosto de 1965.

BOLIVAR S.A. DE SEGUROS GENERALES, participa el sensible fallecimiento del que fue su asegurado señor

**Don ESTANISLAO VARGAS BARZOLA**

Q.E.P.D.

Guillermo, Max, Marina Vargas Loayza y Alicia Vargas de Terceros hijos; Laura M. de Vargas, José Terceros, hijos políticos, los hermanos políticos, sobrinos, nietos y demás familia ruegan a sus amistades y personas piadosas especialmente a los Jubilados de Comunicaciones, Personal de Telecomunicaciones, Empleados de la Cervecería Boliviana Nacional, amigos se dignen acompañar a la traslación de los restos mortales del extinto al Cementerio General el día lunes 15 del presente a horas 16 p.m. El cortejo fúnebre partirá de la calle Chuquisaca Nº 278.

Favor que será reconocido por la familia doliente.

La Paz agosto de 1965.

El esposo Octavio Brito Peña, la hija Zalda Teresa Brito Pinelo, los hermanos, hermanos políticos, primos, sobrinos y demás familia, de la que en vida fue.

**SEÑORA ROSA PINELO de BRITO**

(Q.E.P.D.)

ruegan a sus amistades, personas piadosas y en especial a los cursillistas de la Parroquia de Miraflores y al personal de empleados de la Corporación Boliviana de Fomento, se dignen concurrir a la misa que recordando los ocho días de su sensible fallecimiento se mandará oficiar en el templo de la Virgen de Remedios (Miraflores). el día lunes 16 del presente a horas 11 y 30 a.m.

La familia quedará eternamente agradecida por su asistencia a este acto piadoso. El duelo se despide por tarjeta.

# Sociales

EMBAJADA DEL JAPON

Hoy en los jardines de la Embajada del Japón se realizará la kermesse organizada por los representantes diplomáticos de dicho país, con el objeto de recaudar fondos para el Albergue de No-videntes y Sordomudos que patrocina el Nuncio Apostólico Monseñor Carmine Rocco.

---

EMBAJADA DEL BRASIL

Muy animada resultó la cena-baile ofrecida por el Embajador del Brasil y la señora Escorel de Moraes en su residencia de la Av. Arce.

---

EMBAJADA DE YUGOESLAVIA

El nuevo Embajador de Yugoeslavia señor Josick Vassic ofreció una Copa de Champagne en honor de los funcionarios de Protocolo, amigos y residentes yugoeslavos, en ocasión de haber presentado sus cartas credenciales.

OFICIALES

Agasajando a un grupo de sus relaciones, el Ministro de Trabajo Coronel Samuel Gallardo y señora ofrecieron una cena en su casa de Sopocachi.

REUNIONES

En honor de un grupo de sus relaciones, el Dr. Jaime Rojas Tardío y su esposa señora Gaby de Rojas ofrecieron anoche una cena-pocker.

---

Amigos de los novios Torres Saravia-Tejada Romero les ofrecieron un cocktail.

En la residencia de la señora Erlinda de Stohman tendrá lugar el bridge seguido de té que ofrece el Club Nacional de Madres.

---

La señora Rosa Iturralde de Ballivián agasajará a sus relaciones con un té-rummy el próximo martes.

---

Despidiendo a la señorita Ana María Velasco Jordán que viaja a Alemania, hoy se realizará la fiesta que ofrece la señorita Silvia Calderón J.

PRIMERA COMUNION

En la Parroquia de San Miguel de Calacoto hoy recibirá los Sacramentos de la Eucaristía y la Confirmación el niño Marcelo Navajas Salinas. Serán padrinos los doctores Jaime Solares y Hugo Palazzi.

---

La niñita Sonia Calderón recibirá hoy la Primera Comunión y el Sacramento de la Confirmación en el templo de los Carmelitas.

COMPROMISO MATRIMONIAL

En Nuremberg (Alemania) se ha formalizado el compromiso matrimonial de la señorita Paquita Zamora Gómez con el señor Juan José Campero Calderón, vinculados ambos a familias de España y Bolivia. La boda se efectuará en breve.

FIESTA DE 15 AÑOS

Un distinguido grupo de señoritas y jóvenes de nuestra sociedad se encuentra invitado a la fiesta que ofrece hoy la señorita Carolina Muñoz Reyes, con motivo de celebrar sus 15 años.

VIAJEROS

se ausentaron a Europa el Dr. Alfredo Careaga y su esposa señora Leonor M. de Careaga.

A Estados Unidos la señorita Betty Ramos.

---

A Santa Cruz la señora Elizabeth Martin de Larrieu.

---

A Oruro la soprano nacional Srta. Gilda Subieta A.

KERMESSE EN EL PRADO

Patrocinada por la Parroquia de María Auxiliadora hoy se llevará a cabo la kermesse que para recaudar fondos Pro-Piso de la Iglesia, han preparado las socias de la Parroquia. Se expenderá toda clase de bebidas, platos criollos y diversidad de bocadillos.

MISA

En el templo de María Auxiliadora (Av. 16 de Julio) a horas 12.30 se oficiará una misa en memoria del que en vida fue niñito Adolfo Velásquez Garcés.

En la paz del Señor y confortado con los auxilios de la Santa Religión Católica y la Bendición Papal, ha dejado de existir el que en vida fue ejemplar padre, Don

**SEBASTIAN MIGUEL ESTENSSORO RIVERO**

(Q.E.P.D.)

María del Carmen Estenssoro, Blanca Rosa E. de Elejalde (ausente), Angélica E. de Salinas (ausente), Dr. Jorge Estenssoro M., Graciela E. de Vasquez, Mercedes E. de Moravek, Ana Rosa E. de Villanueva, Dr. Miguel Angel Estenssoro M. (ausente) y Dr. Fernando Estenssoro M., hijos; Emma B. de Estenssoro (ausente), César Elejalde (ausente), Alejandro Vasquez, Ing. Ladislao Moravek, Ing. Luis Villanueva S., Gloria M. de Estenssoro, Mercedes A. de Estenssoro (ausente), María del Carmen S. de Estenssoro (ausente), y Beatriz T. de Estenssoro, hijos políticos. Los nietos, bisnietos, primos, sobrinos y demás familia, ruegan a sus relaciones sociales y personas piadosas se dignen asistir a la traslación de los restos mortales del extinto al Cementerio General el día de hoy domingo 15 de los corrientes a horas 11 a.m. El cortejo fúnebre partirá de la calle Indaburo Nº 745.

Favor que agradecerá la familia doliente. El duelo se recibe por tarjeta.

CASA SANTANDER Tels 23663-23656

La familia del que en vida fue

**Sr. Dn. JOSE MALKY SILMAN**

(Q.E.P.D.)

Los hijos, hermanos, nietos, sobrinos y demás parientes ruegan a sus amistades y personas piadosas, en especial a la colonia arabe, se sirvan asistir a la misa que recordando el tercer año de su sensible fallecimiento, mandarán celebrar en el Templo de La Merced el día de mañana lunes 16 del presente mes a hs. 9 a.m. su asistencia comprometerá la gratitud de la familia doliente.

La Paz, 15 de Agosto de 1965

## IN MEMORIAM A

**LUIS FERNANDO BOZO BARRERA**

Q.E.P.D.

La muerte malvada que acecha a todo niño,
Un día radiante de sol que anuncia
Infelizmente tu desaparición tan fugaz
Sin dar tregua ni al corazón maltrecho.
Fijate Luis quedas al lado de Dios
Entre ángeles benignos vestidos de blanco,
Rendido de este universo de perversos.
Nadie se imaginó de tanta tristeza.
Antes habríamos preferido tu vida al ocaso,
Nunca ver truncado tu cariño harto límpido.
Doquier te recordaremos ¡Oh niño adorado! y
Olvidarte jamás por el maldito destino.
Bien será que ruegues por nosotros,
Orando al divino maestro quiera ayudarnos,
Zampeando la estabilidad de esta tierra, y
Ojalá se salven todos de tanto llanto.

Adalberto Bozo M.

(La familia de este niño querido, hace llegar sus agradecimientos a todas las nobles personas piadosas que compartieron de su inmenso dolor.).

CELEBRARON
CON CHAMPÁN FRANCÉS
Pol Roger
Macdonald & Co.
VENTAS POR MAYOR
PLAZA DEL PERIODISTA
SUCURSALES ORURO-COCHABAMBA
SANTA CRUZ-POTOSI-SUCRE-TARIJA



EL ATENEO
Ofrece: SUS GRANDES NOVEDADES!...
BANCO INTERAMERICANO DEL DESARROLLO
LAS INSTITUCIONES DE FOMENTO Y DESARROLLO AMERICA LATINA
CODIGO LATINOAMERICANO DE ALIMENTOS – 2ª EDICION
LA CRUCIFICACION ROSADA HENRY MILLER
PLEXUS I - PLEXUS 2
OVINOTECNICA – HELMAN
PSICOTECNICA Y ORIENTACION PROFESIONAL GREGORIO FINGERMAN
OBRAS SELECTAS
PSICOLOGIA DE LA VIDA MODERNA
1ª GRAN ENCICLOPEDIA ATENEO
DISTRIBUIDOR
"LOS AMIGOS DEL LIBRO"
COCHABAMBA CAS 450 - LA PAZ

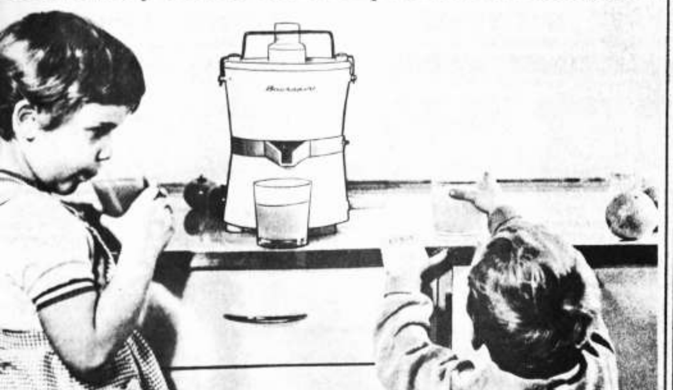


MAS VERSATIL EN COLOR

ANSCOCHROME 50
ANSCOCHROME 100
ANSCOCHROME 100/T
ANSCOCHROME 200
ANSCO MOVIECHROME 8 mm

FOTO LINARES LTDA
Calle Colon 248
Casilla 1300-La Paz



CENTRIFUGA DE ZUMOS
Bauknecht
Produce zumos rápidamente, consigue gran rendimiento y su marcha es especialmente silenciosa

Si Ud. quiere proporcionar una alegría especial a sus niños, déles ZUMO para beber. Esto siempre les gustará y es excelente para la salud. Los zumos de frutas y verduras tienen infinidad de aplicaciones: sirven para hacer régimen, como medicina natural, como alimentación para los pequeñuelos, para recuperar la esbeltez, como refresco, etc. etc. Una CENTRIGUGA BAUKNECHT le prepara la cantidad de zumo que Ud. necesita o prefiere. La CENTRIFUGA DE ZUMOS ELECTRICA DE BAUKNECHT, trabaja con gran rendimiento y además es muy silenciosa, es rápida y ofrece absoluta seguridad. ¡Es un aparato BAUKNECHT que le proporcionará muchas alegrías!
CASA RANIS - CAMACHO Nº 1441

LUCE SU ROSTRO EL MAXIMO ATRACTIVO SOLO LOS DOMINGOS?
Tal vez sea porque el maquillaje que usted usa es difícil de aplicar o porque le da un aspecto artificial, no como Ud. REALMENTE es. Pruebe CREME PUFF DE MAX FACTOR, el maquillaje que le da un aspecto muy "especial" todos los días! CREME PUFF es la combinación perfecta de cremosa base con finísimos polvo que realza su PROPIA belleza y es fácil de aplicar. El aspecto "natural" que le imparte debe a una magistral gama de tonalidades que más se asemejan a los diversos colores de la piel; y además, a miles de partículas que reflejan en su rostro una radiante luminosidad. El genio creador de MAX FACTOR hace de CREME PUFF el maquillaje "especial" que usted puede lucir aún en ocasiones de gran gala. Si su rostro es admirado sólo los domingos, recuerde: LUZCA SU MAXIMO ATRACTIVO TODOS LOS DIAS CON CREME PUFF de MAX FACTOR.
Selecciones el tipo de CREME PUFF (indicado) para su cutis: Seco, Grasoso o Normal.

# Hoy Cines

## MONJE CAMPERO

Tel. 23333. Calefacción permanente. Matinal: ALIAS JESSE JAMES, en colores, con Bob Hope. Matinée: LA MANO ASESINA, un crimen sin cuerpo de delito, con Margaret Rutherford. Tanda y noche: Prohibida para menores: LA BASURA, un realismo aleccionante. Precios matinée 3 y 2.50; tanda y noche 3.50 y 3.

## PRINCESA

Tel. 29821. Matinal: LA MARCA DEL GAVILAN, Matinée, tanda y noche estreno español: LA VIDA POR DELANTE, chispeante comedia sobre el hogar, con Azalia Gade y Fernán Gómez. Luneta matinée 3; tanda y noche 3.50.

## PARIS

Tel. 29704. Matinal: DOS TONTOS Y UN LOCO. Matinée, tanda y noche: HAN ROBADO UNA ESTRELLA, en colores con la nueva reina infantil de la canción y del cine: Estrellita y Marujita Díaz. Luneta 2.50.

## MURILLO

Tel. 21647. Matinal doble: SOLO CONTRA ROMA Y LA CENICIENTA. Matinée, tanda y noche: SANDOKAN, EL TIGRE DE LA MALASIA, a colores, grandes aventuras con Steve Reeves. Luneta 2.50; galería 1.50.

## 6 DE AGOSTO

Matinal. En tecnicolor: LOS TRES SARGENTOS con Frank Sinatra. Matinée. En tecnicolor: COMANCHES DE ARROYO AMARGO con Tom Tryon. Tanda y noche (sólo para mayores) Una gran película de Vittorio de Sica con argumento de Alberto Moravia y César Savatinni.: AYER, HOY Y MAÑANA con Sophía Loren y Marcelo Mastroianni Actualidades mundiales No. 31. Precios matinée 3.10 y 3.60 Tanda y noche 3.80 y 4.30.

## ABAROA

Tel 10252. Matinal. En tecnicolor URSUS Y EL TORO con Ed Fury y EL QUE MATO POR PLACER. Matinée, tanda y noche. Grandes dobles: 4 DIAS DE REBELION con Aldo Giuffre y CHAPLIN ARMAS AL HOMBRO. Precios matinée 1.60 y 2.60. Tanda y noché 1.60 y 2.70.

## SCALA

Tel. 23535. Matinal "NIKKI EL PERRO SALVAJE" Por: Walt Disney. Matinée. "VEN A VOLAR CONMIGO". Tanda hs. 18.p.m. y noche hs. 22. p.m. "CLEOPATRA" Con: Elizabeth Taylor, Richard Burton y Rex Harrison. Precios Matinal $b. 1.50 y 2.00. Matinée $b. 3.00 y 3.50. Tanda y noche Platea $b. 10.00 y Mezzanine $b. 12.

## TESLA

Tel. 23803. Matinal en Tecnicolor y cinemascope "EL MUNDO DE NOCHE". Matinée. tanda y noche en Tecnicolor "BUDA" con Kejiro Hongo y Charito Soliz. Matinal Platea $b. 1.50. Mezzanine $b. 2. Matinée Platea $b. 3. Mezzanine $b. 3.50. Tanda y Noche Platea $b. 3.50 - Mezzanine $b. 4.

## MIRAFLORES

Matinal: DOS TONTOS Y UN LOCO - TWIST LOCURA DE JUVENTUD. Matinée: POR PARTIDA DOBLE - DETRAS DEL AMOR. Tanda y noche: DETRAS DEL AMOR. Matinal: 1.00. Matinée: 2.00. Tanda y noche: 2.50.

## LA PAZ

Tel. 23842. Matinal: AÑOS JUVENILES. Matinée, tanda y noche: EL TERCER TIEMPO. Matinal: 1.50. Matinée: 3.00. Tanda y noche: 3.50.

## AVENIDA

Tel. 25409. Matinal: "HOMBRES O BESTIAS" - en tecnicolor. Matinée: COMANCHE con Dana Andrews - en tecnicolor. Tanda y noche: El drama. prohibido para menores "LOS INOCENTES" con Alfredo Alcón. Precios: Mal. 1.00 - 0.50. Matinée 2,50 - 2,00 Tanda y noche 3.00 - 2.00.

## BOLIVAR

Tel. 25051. Matinal: "RISAS Y SENSACIONES DE ANTAÑO" - con Chaplín. Matinée, tanda y noche: La divertida comedia "SAFARI SENSACIONAL" con Eob Hope -en tecnicolor. Precios: Matinal 1.00 -0.50. Matinée 2.00 - 1.50. Tanda y noche 2.50 - 2.00.

## MEXICO

Tel. 2-6867. Matinal doble "LA FLECHA NEGRA" episodios del 6 al 10 y "EL TERROR DE LAS CHICAS" con Jerry Lewis, en tecnicolor. Matinée tanda "TORMENTA EN EL RING" con Julio Aldama y Angélica María, sigue el éxito de la interminable guerra a muerte de la policia contra el Hampa y el Noticiario" el Nuevo Soldado". NOCHE DOBLE Prohibida para menores "AMOR A LA FRANCESA" y "AMOR Y SEXO" Precios Matinal $b. 1,00 y 0.50. Matinée, Tanda y noche $b. 3.00 y 2.00.

## TRIANON

Tel. 21320. Matinal doble: El Mundo de la Aventura y Neutrón El Enmascarado Negro; Desde las 14 horas funciones continuadas. Estreno; TIBURONEROS Con: Julio Aldama.

## ROXY

Matinal doble: ASALTO A TARAWA y DE GOLPE EN GOLPE Matinée, FIEL A DOS BANDERAS - SANGRE EN LAS CALLES. Tanda y Noche: FIEL A DOS BANDERAS - LA QUE NO QUERIA MORIR con Susan Hayward. Precios matinal 0.80. Matinée: 2.60: Tanda y noche 2.70.

## IMPERIO

Tel. 10451. Matinal doble: PIRATAS DE RIO SANGRIENTO y PANICO EN EL AIRE. Matinée, tanda y noche dobles: LA LEY DE LOS SEIS TIROS Y ASESINOS DE LA LUCHA LIBRE. Precios: Matinal 0.40 y 080. Matinée, tanda y noche 2. y 1.50.

## SAN CALIXTO

Matinal Hs. 11 "MATHIAS SANDORF". Matinée Hs. 15.10 y Tanda Hs. 18,30 "EL JOVEN VENGADOR" y "FRAY ESCOBA". Noche Hs. 21.30 "MATHIAS SANDORF" y "FRAY ESCOBA". precios matinal Luneta 0,85. galería 0.60. Matinée, tanda y noche Luneta $b. 2.10. Galería $b. 1.60.


MURILLO su cine HOY UNA GRAN PELICULA DE ACCION EN MATINEE, TANDA Y NOCHE

MATINAL DOBLE: SOLO CONTRA ROMA y LA CENICIENTA

EL DRAMA QUE TOCA TODAS LAS CONCIENCIAS... EL ODIO RACIAL PARA SACIAR AMBICIONES... MIERCOLES *Estreno de fuerte emoción!* Cine UNIVERSO

*Extraordinaria Selección de "Consorcio Cinematográfico de Bolivia S.A."*

UNA HISTORIA DE TREMENDAS Y MORTALES VIOLENCIAS... MARTES PELEAN, ODIAN Y MATAN POR UN MAPA... EL MAPA DE UNA MINA FABULOSA Y FATAL

ACCION... HEROISMO... AVENTURA...

EL TESORO DEL LAGO DE PLATA

*Lex BARKER*
*Herbert LOM*
*Gotz GEORGE*

EN EL LAGO DE PLATA LOS ESPERABA UNA RECOMPENSA REALMENTE MARAVILLOSA: ¡ORO!

PERO DEBIAN LUCHAR CONTRA FORAJIDOS E INDIOS PARA LLEGAR HASTA EL...

Y ENTRE ESTAS PERIPECIAS EL AMOR FUE LA MEJOR, LA DIVINA RECOMPENSA...

NUNCA, JAMAS, ESOS HOMBRES IMAGINARON QUE RIQUEZAS ENCONTRARIAN NI CUANTO SACRIFICIO LES COSTARIA...

Y TODO ¿PARA QUE?... EL TESORO FUE ENCONTRADO Y EL DESTINO LES JUGO UNA MALA PASADA: NO SERIA PARA NADIE...

- TECHNICOLOR -

UN ESTRENO DRAMATICO Cine-Teatro MONJE CAMPERO Película de "ANDINA S.A."


# EL P.R.I.N. ENJUICIA ASPECTOS...

(Viene de la página 6)

gociación en los organismos de crédito y fomento, insumen una considerable cantidad de tiempo. Esto quiere decir que los proyectos deben ser presentados con la debida anticipación, para que cuando el crédito esté disponible, el plan no pierda su vigencia. Resulta pues improbable que los proyectos contenidos en el Plan Bienal -cuya seriedad y solvencia merecen serias dudas-, cuenten con los recursos asignados, antes de Junio del próximo año, cuando habrá que pensar en la formulación del nuevo plan para 1967-1968 y así ad infinitum.

Sería largo enumerar cada una de las fallas del presunto Plan Bienal. Su impracticabilidad queda de hecho demostrada por la inconsistencia de su base financiera. A ello se agrega otro aspecto que consideramos significativo porque revela fielmente la mentalidad antinacional del actual gobierno militar y que correponde además, a los lineamientos generales de la política colonialista de los Estados Unidos.

En la parte correspondiente al sector industrial, cuya expansión determinaría realmente la superación de nuestro sub-desarrollo, prima el siguiente criterio: se dará impulso a las industrias de crecimiento dinámico (industrias, químicas, maquinarias, etc) y se pospondrá las de crecimiento lento (alimenticias, textiles). Conforme a este criterio, Bolivia, país sub-alimentado, no obstante contar con todos los recursos naturales para su autoabastecimiento pleno, seguirá siendo un pueblo dependiente e irredento; deberá seguir exportando materias primas baratas para importar bienes de consumo caros. Nuestra Economía -sujeta permanentemente a los desequilibrios e incidencias emergentes del deterioro en la relación de los términos del intercambio- tendrá que seguir empleando sus escasos recursos de divisas para importar alimentos y no podrá nunca capitalizar los recursos suficientes para impulsar su desarrollo económico. Tendrá que depender permanentemente de la ayuda foránea.

Esto quiere decir que de haber primado un criterio verazmente nacional, se habría dado preferencia al desarrollo de industrias de bienes de consumo primarios que tiendan a sustituir los productos importados, en los rubros de alimentación y vestuario, economizando para el país los 58 millones de dólares que al presente se utilizan en dichas importaciones.

Con la circunstancia de que la expansión industrial enfocada con ese criterio, habría abierto nuevas fuentes de trabajo interno para la gran masa de desocupados.

Por otra parte la verdadera base de sustentación del desarrollo económico para nuestro país, radica en la modificación de las estructuras económicas, políticas y sociales, que en Bolivia, permanecen inalterables desde 1952, y aún de mucho antes. Por ejemplo mientras no se enfoque el problema del agro en sus verdaderas dimensiones y no se incorpore realmente al campesinado a la vida nacional, ningún plan tendrá validez; en la misma medida, mientras no se logre la instalación de hornos de fundición de minerales, el país seguirá sujeto a la presión de los grandes trusts internacionales, continuará como Estado dependiente y no podrá superar su condición de país monoproductor y sub-desarrollado. Finalmente la orientación fundamental de todo plan de desarrollo, o sea el logro de una mejor y más equitativa distribución de la renta nacional, no ha sido enfocada cabalmente.

### FERIAS FRANCAS: SOLUCION DEL HAMBRE DEL PUEBLO

Esta medida a más de ingenua y pintoresca, refleja una inspiración de inconfundible corte militar. Se trata de abaratar el costo de vida mediante el expediente de las "ferias francas". Lo que en otras palabras significa, alterar el nivel general de precios, que en nuestro país está fatalmente determinado por circunstancias ajenas al control del Gobierno, dado el alto índice de productos importados que componen el consumo. Esta medida recuerda la anécdota de un pintoresco dictador militar del Caribe que, mediante decreto, derogó la Ley de Gravedad.

Aunque sólo un restringido sector de la clase media asiste a tales ferias, veamos cómo esta medida beneficia al pueblo.

Si pensamos que una familia destina el 33% de sus ingresos al rubro alimentación y que el 70% de esa fracción se gasta en la compra de productos importados -sobre cuyos precios no se puede influir- concluiremos que sólo una mínima parte se invierte en la adquisición de productos nacionales presentados en dichas ferias. Según la propaganda oficialista, se ha logrado con estas ferias una baja del 14% en los productos expendidos en ellas. Esto quiere decir que esta rebaja, de acuerdo a las consideraciones expuestas, beneficiaría el presupuesto global sólo en un - 1,3%. Mas, de acuerdo a las estadísticas, el costo de vida en los últimos años, ha subido en un 30%, sin la correspondiente elevación de sueldos y salarios. Resulta así que la capacidad adquisitiva de la familia, aun contando la rebaja emergente de las "ferias francas", ha disminuido en un 28,7%. Sin embargo la implantación de esa modalidad, ha perjudicado seriamente a un considerable sector del comercio minorista, compuesto en su totalidad por gente humilde y de escasos recursos que se ve impulsada a ejercer el comercio ante la falta de trabajo verdaderamente productivo.

Así resulta asombroso y alarmante cómo se enfocan las soluciones a los problemas de nuestra economía. Se ignora que el bienestar del pueblo se logra elevando su capacidad adquisitiva, elevando sus niveles de consumo, dentro de un sistema de ocupación plena, y son cabalmente estos factores los que deben merecer la atención del Gobierno. Todo lo demás no significa otra cosa que desviar la atención del pueblo de los graves problemas estructurales de nuestra economía.

### LA MONEDA MAS FUERTE DEL CONTINENTE

Bolivia, juntamente con Haití, ocupa el último peldaño del subdesarrollo en Latinoamérica; sin embargo, desafiando toda ley económica, posee la moneda más "fuerte", en un continente donde casi todas las naciones se debaten en medio de fuertes corrientes inflacionarias, pero que de un modo u otro progresan.

¿En qué bases se sustenta la monolítica solidez de nuestro signo monetario?

1.- En la imposibilidad de los recursos fiscales para hacer frente a los gastos del presupuesto nacional, hecho que obliga a recurrir a la ayuda norteamericana para equilibrarlo (caso único en el continente). El llamado soporte presupuestario proporcionado por USAID, alcanza a la astronómica suma de $b. - - - 65.000.000.— (sesenta y cinco mil millones de bolivianos). Cifra de 1964.

2.- Bolivia -país monoproductor- depende de sus exportaciones de minerales para lograr las divisas necesarias destinadas a importar el 70% de bienes de consumo y el 100% de bienes de capital. Sin embargo COMIBOL pierde anualmente $US. 7.000.000 (1964) porque produce a costos mayores que los precios pagados en el mercado internacional.

¿Quién paga esta diferencia? La verdad es que para que no se altere el valor de nuestra moneda como sucedió hasta 1957 -cuando las pérdidas de la minería nacionalizada originaron un violento proceso inflacionario- esa diferencia se cubre con créditos que más tarde o más temprano teñdremos que pagar los bolivianos.

3.- Absolutamente todas las empresas estatales -el Estado boliviano ha acaparado un número impresionante de actividades (FF. CC., petróleo, aviación, industrias, seguridad social, minería, bancos, etc.)- acusan déficits crónicos que las colocan permanentemente al borde de la quiebra. Ahora bien, para que estos cuantiosos deficits no alteren el valor de nuestra moneda, es el pueblo quien paga las pérdidas. Sólo un ejemplo: las pérdidas de la Caja Nacional de Seguridad Social, donde según su Presidente se insumen y sin ningún provecho la fantástica suma de Bs. 156.022.926.140.—, tienen prácticamente paralizados los servicios de la entidad con grave daño para el capital humano representado por los asegurados, en su gran mayoría clase popular.

4.- Los índices del costo de vida indican un aumento del 30%, que implica un proceso inflacionario que no se quiere reconocer. Este aumento obedece al incremento de precios de los bienes importados en sus países de orígen, elevación de precios de los servicios (seguros, fletes, etc) influencia del Decreto del 22 de Agosto de 1963. Ahora bien, para mantener inalterable el valor y solidez de nuestra moneda, se ha estabilizado el nivel de sueldos y salarios y rebajado en un 50% el salario de los trabajadores mineros. Esto significa que el pueblo ha visto disminuída su capacidad adquisitiva en un 30% y la clase minera en un 80%. Nuevamente el hambre del pueblo está pagando la estabilidad del peso boliviano.

5.- La aguda contracción del mercado a raíz del bajo poder adquisitivo de las masas, la desocupación y la competencia de los artículos importados -gracias a la "estabilidad" de nuestra moneda y al dólar barato- determinan una recesión del sector industrial, cuyos ingresos insuficientes no le permiten reponer sus plantas y equipos, fenómeno que genera un agudo proceso de desinversión que está reduciendo considerablemente el valor del capital nacional, en beneficio de una pretendida solidez monetaria.

6.- La contracción de nuestra economía, que se puede apreciar por el cierre de más de 800 establecimientos fabriles desde - - 1955 y de 1537 empresas mineras desde 1952, más el aumento vegetativo de la población, determinan que de una fuerza laboral calculada por CEPAL en - - - 650.000 personas -sin contar el sector agrícola- existen 280.000 desocupados, a parte de la desocupación disfrazada y que cientos de miles de bolivianos tengan que emigrar a países de moneda más débil en busca del trabajo que su patria les niega.

7.- Tampoco se toma en cuenta la cuantiosa deuda externa, 350. millones de dólares que tendrán que ser pagados con el esfuerzo y sacrificio de las generaciones futuras. Bolivia, connotado limosnero internacional, requiere imprescindiblemente la ayuda externa para mantener la agonía de cada uno de sus sectores económicos.

Mas, como singular paradoja, no obstante los antecedentes expuestos, que en cualquier otro país del mundo significarían la minimización de la moneda, en nuestro país determinan precisamente su fortalecimiento. Claro está que para los "expertos" militares y los "expertos" del Fondo Monetario Internacional, no tiene importancia que la estabilidad y vitalidad de nuestro signo monetario se paguen con el hambre y la miseria del pueblo y la hipoteca de nuestra nacionalidad.

Es importante que el pueblo sepa a quiénes beneficia este fenómeno. En primer lugar al Fondo Monetario que puede presentar ante la opinión internacional, un ejemplo de la "eficiencia" de sus medidas y, ante los dueños reales del Fondo, los Estados Unidos, demostrar la efectividad de una política destinada a controlar las economías de sus países semicoloniales. En nuestro país beneficia principalmente a las grandes firmas mayoristas importadoras que, con un dólar barato pueden importar libre e indiscriminadamente cualquier tipo de mercancías, para luego de efectuar sus pagos, exportar sus utilidades sin dificultad alguna. Favorece a los jerarcas de turno en el Gobierno, que a la sombra de sus privilegios, amasan fortunas que luego depositan en Bancos de Suiza y Estados Unidos, los que obtienen utilidades, que en lugar de reinvertirlas en el país, las erradican. Todo esto se paga también con la miseria del pueblo boliviano.

### LA MINERIA, GESTORA DE NUESTRA NACIONALIDAD. ESPERANZAS DE UNA REVOLUCION. FRUSTRACION Y RETORNO A LA SUPER-EXPLOTACION EXTRANJERA

Durante más de 50 años nuestras riquezas mineras fue[...] perexplotadas sin benefi[...] los bolivianos. Nuestra e[...] ra económica, emergente [...] superexplotación minera [...] cionó la estructura insti[...] y política, ajustada de tal [...] ra de servir los intereses [...] tres magnates del estaño.

El superestado minero [...] ampliamente nuestra [...] nacionalidad. La historia [...] tra patria es la dramática [...] manente lucha de un pueb[...] de nunca se pudo instaur[...] estructura democrática en [...] las grandes mayorías nac[...] jugarán su papel protagó[...] el destino nacional. Es así [...] toda la nacionalidad se des[...] ve dentro de un marco [...] plotación capitalista-feudal [...] los políticos criollos inici[...] culminaban su carrera a la [...] bra y protección de las tres [...] des empresas mineras. La [...] tura jurídica condicionó un [...] ma legal destinado a gara[...] los privilegios y a legaliz[...] atropellos cometidos por [...] perestado minero. El "[...] altoperuano devino en [...] lacayo de los Patiño, Hoch[...] y Aramayo.

El ejército, cuya misión [...] consistir fundamentalmente [...] defensa y resguardo del pa[...] nio nacional, desguarneci[...] fronteras y concentraba su[...] zas en los centros urbanos [...] neros, alerta y dispuesto [...] primir siempre cualquier [...] to de protesta de la clase [...] jadora en su lucha contra [...] bre y la miseria. La [...] y sangrienta historia de la[...] sacres mineras, ha carg[...] do permanentemente la [...] proletariado minero.

En materia de infraes[...] económica, lo poco que [...] estuvo orientado al serv[...] desarrollo minero; tal es [...] so de los ferrocarriles [...] fueron planeados con ser[...] integración nacional, sino e[...] vamente para el transp[...] nuestros minerales a los p[...]

Por acción del superest[...] nero cada una de las ma[...] ciones de la vida nacional [...] rientaba en función de [...] intereses; la patria boliv[...] una factoría minera.

Cuando la revolución [...] convirtió al pueblo en pro[...] ta de la historia y ama[...] te dueño de sus destinos, [...] con esas estructuras, p[...] bió un legado trágico.

Cincuenta años de sup[...] tación capitalista, habi[...] do las reservas de los [...] les centros mineros. La[...] ciones y plantas de los [...] acusaban límites extremo[...] gaste, como resultado de [...] tica de explotación finan[...] limitaba a un mínimo la [...] sión de utilidades. Las [...] que para estos fines se [...] de las utilidades, no era[...] das a la renovación de [...] rias; servían como me[...] reducir los montos imp[...]

Los estudios y prosp[...] geológicos sobre nuevas [...] vas, fueron celosamente [...] dos por los antiguos prop[...]

Finalmente, la repercu[...] trascendental medida en [...] bito internacional fue al[...] país, agravándose la situa[...] el boicot de los afecta[...] mantienen bajo su control [...] tas de fundición extra[...] nuestros minerales.

Bolivia daba paso a un [...] mental conquista bajo con[...] sumamente desfavorables [...] solidación, que implicaba [...] la defensa de la primera [...] defensa que eliminado el [...] del ejército cipayo- que [...] cargo del pueblo en arma[...] también a la continuidad [...] fundización de la revolución [...] ma hasta lograr la ve[...] independencia económica [...] te el control irrestricto [...] los factores determinan[...] nuestra depedencia.

No cabe duda que el [...] paso hacia la conquista [...] independencia, era la ins[...] de hornos de fundición [...] ligaran a nuestra miner[...] presión e influencia de lo[...] des trusts. Este paso [...] un verdadero esfuerzo y [...] lucionaria y la clase tra[...] y el pueblo boliviano est[...] animados de esa fe. T[...] suponer que superando [...] cultades inherentes a [...] bio y transformación de [...] turas ese objetivo se ha[...] grado.

Pero si bien es cierto, [...] verdadera revolución pue[...] frente y superar a sus e[...] externos, se descompone [...] ne en frustración cuando [...] tra-revolución se incuba [...] de sus filas. Eso preci[...] sucedió con la Revolución [...] na; sus dirigentes de de[...] desviaron de la línea re[...] naria determinando su [...] frustración.

Del divorcio entre el [...] el pueblo y de las som[...] su derrota, fue surgiendo [...] vo ejército". El Pentágo[...] gobierno que degeneró en [...] te dictadura, incubaron [...] gendro que devendría en [...] ternativa para el pueblo [...] no cuando éste, dispuesto [...] sar nuevamente su destino [...] boló las banderas de la [...] llón. Los militares, [...] dos hasta horas antes con [...] pósitos de la tiranía, adv[...] el fenómeno y se apresu[...] derrocar el régimen, [...]

(Pasa a la pá[...]

## EL SUBDESARROLLO

(Viene de la página 5)

tivamente entre todos los miembros de la comunidad política; por lo cual se debe tender a que el desarrollo económico y el progreso social vayan aparejados. Esto requiere que se actúe en cuanto sea posible, gradual y armónicamente en todos los sectores de la producción : agricultura, industria y servicios".

Es necesario considerar que el desarrollo no es un planteamiento exclusivamente teórico, sino que persigue la satisfacción de necesidades y aspiraciones a nivel humano, considerándolo como un medio y no como un fin, razón por la cual el mismo Papa mencionado dice: "Los progresos-científico técnicos, el desarrollo económico, las mejoras de las condiciones de vida, son ciertamente elementos positivos de una civilización. Pero debemos considerar que no son ni pueden ser considerados como valores supremos sino que todos esos elementos en cooperación con los valores supremos revisten un carácter esencialmente instrumental".

le la página 10)
así un proceso insurrec-
nes conocían la esencia y
enciones del militarismo
aron desde el primer día
ro que se cernía no sólo
os anhelos democráticos
blo, sino sobre las con-
revolucionarias, muy es-
ente sobre la nacionaliza-
las minas. Dos conside-
s inspiraban ese temor:
a crisis que aquejaba a
L y la gravitación de si-
s internacionales sobre
ería del estaño. Veamos
r punto.
s afirmado y es principio
le que la instalación de
de fundición de estaño,
etapa imprescindible pa-
onsolidación de la nacio-
n de las minas; así ex-
líder de los trabajado-
livianos, Juan Lechín O-
en discurso pronunciado
Octubre de 1952, día de
del Decreto de Naciona-
Esta tarea no fue en-
por el MNR, cuando el
revolucionario del pueblo
osible superar la presión
intereses creados. Poste-
te el problema fue siste-
ente eludido y se llegó
mo de rechazar la ofer-
tica de donar una planta
y un crédito de 150 mi-
dólares.
ra salvar a Bolivia, si-
contrarrestar la oferta
y mantener una proba-
nativa, dadas las crecien-
iones en el Asia, es que
Unidos impuso a Boli-
lan Triangular, cuya im-
n involucraba una serie
las que iban desde la eje-
de masacres blancas, la
supresión del control o-
on derecho a veto, uno de
avanzados conceptos de
cia logrados por la cla-
ajadora y único medio de
sobre las intenciones del
hasta la imposición de
oso grupo asesor cuya la-
rte de insumir cuantio-
ursos de divisas, fue to-
nugatoria.
resuntos objetivos del
iangular: aumento de la
ón con reducción de cos-
casaron en toda la línea
guientemente las posibili-
rehabilitar la minería
izada. Ante este fracaso
ampaña oficialista se cen-
demostrar que la causa
po de la entidad mine-
ebía exclusivamente a la
la negativa del sector la-
pero nada se dijo de la
burocracia de COMIBOL
la Oficina Central como
centros mineros, donde
os de los cuales el 60%
personas empleadas tra-
n oficinas; así mismo se
os generosos sueldos en
gastos de representación
s de los altos burócra-
de los procedimientos em-
n las adquisiciones, ina-
fuente de enriquecimien-
los hombres del régimen;
fondos destinados exclu-
e a fines políticos y re-
Sin contar que la es-
mismo de COMIBOL que
erioso modificar, se de-
a.
tra parte se siguieron
lesivos contratos con
Harvey, y sólo la opor-
nuncia formulada por el
Sector de Izquierda del
la firmeza de los traba-
mineros, impidió que se
ra uno de los más obscu-
alestros peculados: el pro-
el Gobierno de Paz- Be-
de comprar parte de las
de la planta de fundici-
Chang en Texas; renuncia-
nhelo nacional de tener
a de fundición en el país.
la vigencia del Plan
ar el total de créditos
s por COMIBOL por di-
conceptos y de diversas
alcanza a la suma de $US.
00.- Tan cuantiosos re-

cursos han sido insumidos sin reportar beneficio alguno a la minería nacionalizada. Por el contrario, el carácter acumultativo de los problemas económico-estructurales de la entidad estatal, han determinado su colapso, situación esperada por los consorcios extranjeros para retornar al país. Las deudas contraídas no sólo han hipotecado el patrimonio nacional sino que pesarán sobre los bolivianos por varias generaciones.

En realidad los millones de dólares insumidos en COMIBOL, no han servido sino para cubrir los déficits emergentes de su viciada estructura que hasta 1957 fueron cubiertos con la inflación interna.

Sin embargo el Gobierno Militar sigue presentando al pueblo, como una esperanza, la financiación de la tercera fase del Plan Triangular que de acuerdo a últimas informaciones es difícil que se efectivice, porque en primer término, los fracasos de las anteriores etapas han desanimado a los financiadores y segundo porque el agotamiento de las reservas actuales que da paso a la explotación, y que además será hecha por consorcios extranjeros que hace innecesario el mantenimiento y supervivencia de COMIBOL.

Por otra parte y tal como demostraron en repetidas oportunidades los directivos de la Federación Sindical de Trabajadores Mineros de Bolivia (FSTMB) -y el tiempo les ha dado la razón-, el Plan Triangular estaba destinado al fracaso, porque tanto en su concepción como en su aplicación estaba erróneamente concebido, sin contar con que la habilitación de recursos financieros fue siempre a la zaga en cuanto a los plazos programados para la ejecución de los proyectos. Las adquisiciones de materiales y equipos que debían sujetarse a una cuidadosa planificación en cuanto a especificaciones y prioridades acusó fallas increíbles, tales como el envío a la Mina Santa Fe, de maquinarias cuyas características resultaron inapropiadas para las necesidades de la empresa; o la importación de 118 carros metaleros que no correspondían a la trocha; la adquisición de una cuantiosa partida de dinamita belga que no pudo utilizarse; o la firma de contratos con empresas norteamericanas que no significaron otra cosa que la duplicación de tareas realizadas por el Departamento de Geología de COMIBOL, donde trabajan 50 personas. Tal el caso de la firma Houston, que por un chequeo de los estudios sobre las reservas de Colquiri,cobró $US. 19.000. sólo para confirmar las conclusiones de los técnicos bolivianos. O el mantenimiento del Grupo Asesor, compuesto por 26 personas, con sueldo mensual de $US. 1.200 per cápita, $US. 25 de viáticos diarios, más vivienda y movilidad.

En cambio, los siguientes problemas no merecieron la consideración de quienes pretendían y pretenden salvar la minería nacionalizada.

1.- Los aspectos básicos y estructurales que determinan la economicidad de cualquier explotación minera.

2.- La magnitud de las reservas de mineral, sus posibilidades de incremento y mejores leyes, a través de nuevas exploraciones y la preparación de los nuevos yacimientos para iniciar su explotación apenas los antiguos agotaran sus posibilidades rentables.

3.- La renovación de maquinarias y equipos cuyo desgaste incide fatalmente en los volúmenes de mineral tratado, determinando la disminución del mineral exportable.

4.- El paso a la metalurgia mediante la instalación de hornos de fundición.

5.- La racionalización administrativa de COMIBOL.

# EL P.R.I.N. ENJUICIA ASPECTOS...

## DIAGNOSTICO DEL DESASTRE

Se estima que las reservas de mineral existentes en las tres grandes minas de la Corporación: Catavi, Colquiri y Huanuni, tienen una vida útil de 5,3 y 6 años respectivamente, al ritmo de producción de 1964; así mismo el promedio de ley de mineral bajó de 1,25% a 0.85%.

Los estados presentados por COMIBOL en 1964, revelan un incremento en la producción. La curva que en 1952 revelaba una producción de 32.000 toneladas, descendió a 14.829 en 1961 y ascendió a 17.697 en 1964.

Sin embargo en el período en que se registra el aumento, una nueva modalidad fue adoptada por la entidad minera: la compra de mineral a terceros, usurpando así las funciones propias del Banco Minero y computando tales compras como "producción propia".

Del total de los volúmenes de "producción" presentados por CO- "producción" presentados por COMIBOL, el 28% en 1961; el 32, 6% en 1962; el 32.4% en 1963 y el 36,6% en 1964 corresponden a compras efectuadas a terceros, de donde resulta que parte de los fondos provenientes del Plan Triangular, se utilizaron para abultar las cifras de producción y presentar ante la opinión pública a través de un bien montado y oneroso Departamento de Relaciones Públicas, los "resultados positivos" del Plan, cuando en realidad la producción propia de la entidad acusaba una disminución manifiesta.

El deterioro y desgaste de las plantas y equipos de las minas de la Corporación Minera de Bolivia se agudizó ya en los primeros tiempos de la nacionalización; este problema va haciendo crisis a medida que pasa el tiempo y no se encara su solución. Los informes anuales de las empresas señalan concretamente que las deficiencias en materiales y repuestos con la causa más importante en la baja de la producción. Los trabajados tanto en interior como en exterior mina debieron ser restringidos de acuerdo a las disponibilidades de equipo utilizable. En el informe sobre la mina Catavi correspondiente a 1959, se cita que el plan de producción elaborado para ese año programaba 7.000 m. de preparación y que sólo pudo ejecutarse 1.300 m. por falta de rieles, tuberías, etc. A similares conclusiones arribó el informe presentado por la firma Ford, Bacon & Davis en 1956.

Otro de los factores determinantes de la baja de producción, en términos netos exportables y el aumento en los costos, radica en la disminución de la leyes de cabeza del mineral, lo que implica la necesidad de tratar mayores volúmenes para lograr las leyes estipuladas en los contratos con las empresas fundidoras. Por supuesto estos problemas tienen carácter acumulativo y el costo de producción de estaño en COMIBOL aumenta a un ritmo del 9% desde el cuarto trimestre de 1964, teniendo en cuenta que la producción de estaño representa el 88% de las operaciones mineras de la entidad.

En ese año (1964), el costo de la producción total de estaño de COMIBOL fue de $US.54.469.111.- mientras el valor en el mercado fue solamente de $US. 46.073.943. La diferencia de más de 7 millones de dólares representó pérdida neta para la entidad.

No podía ser de otro modo si a los factores anotados, se añaden los abultados gastos que en sólo la Oficina Central ascienden a $US. 3.227.900.- y los gatos de realización de $US. 8.288.303.

Sin embargo de esta realidad, tanto el Gobierno de Paz Estenssoro como el actual régimen castrense descargan su culpa, su frustración y su furia vengativa sobre las espaldas de la clase trabajadora minera y la presentan ante la opinión pública como la causante exclusiva del desastre.

Consideramos de interés transcribir un párrafo contenido en el volumen III, pág. 29, el INFORME FORD, BACON & DAVIS que, no obstante sustentar un criterio adverso a la nacionalización y propiciar la privatización de la minería, analiza objetivamente los factores del caos de COMIBOL. Dicho informe sostiene:- "Sin embargo no debe deducirse que esta sería disminución de la eficiencia en las minas pueda ser culpada en su totalidad al sector laboral. Las causas pueden encontrarse a través de toda la organización, desde el Gobierno, el Directorio y la Administración de la Corporación y la administración y los trabajadores de las minas debido a las deficientes leyes sociales, deficiencias en la administración, deficiencias en lo tocante a materiales y suministros".

## LA OPERACION DESNACIONALIZACION

A simple vista resulta verdaderamente incomprensible cómo los financiadores del Plan Triangular -no obstante la presencia del Grupo Asesor-, muy especialmente los Estados Unidos cuya influencia fue decisiva en la conducción de los planes de rehabilitación, no señalaron los factores negativos y utilizaron su influencia para presionar al Gobierno de Paz así como a los demás responsables en el manejo de la entidad minera, para que se adopten las medidas tendientes no sólo a corregir los vicios existentes sino también para encarar responsablemente la recuperación de la minería nacionalizada.

Pero para quienes conocen la historia y los procedimientos de la política colonialista de los Estados Unidos en Latino América, la experiencia particular de nuestra minería se encuadra perfectamente dentro del lineamiento general de esa política imperialista que nunca ha permitido ni contribuido a la liberación de los pueblos latinoamericanos. Sus créditos no han tenido otra finalidad y resultados que determinar una mayor dependencia y sujeción a través de las condiciones políticas que indefectiblemente los acompañan y al incremento de la deuda exterior, cuya contratación de recursos no sirviendo para diversificar la economía de los países ni aumentar su productividad, succionan más bien los escasos recursos de divisas propias para cubrir amortizaciones e intereses; caso típico, el de nuestro país.

Mientras nuestra patria vivía este profundo drama y el ejército reeditaba la luctuosa historia de masacres a la clase trabajadora, circunstancias externas alentaban a los grandes consorcios imperialista a planear su retorno. Veamos la naturaleza de esas circunstancias.

En el mundo occidental se produje una deficiencia entre la oferta y la demanda de estaño. Ni los esfuerzos del Consejo Mundial del Estaño para defender la estabilización del precio del metal, ni la profusa propaganda de que un alza de precios alentaría la búsqueda de sustitutos o el intento de emplear sucedáneos como el caso del reemplazo de la ojalata por el plástico en la industria conservera; ni tampoco las grandes cantidades de estaño provenientes del Stock Pile de los Estados Unidos, puestas en el mercado a razón de 28.000.- toneladas anuales, pudieron impedir que el precio de la libra fina de estaño sufriera un alza incontrolable durante los dos últimos años.

Por otra parte, la situación política mundial con el Sud-Este asiático convulsionado hace prever a corto plazo que las potencias occidentales perderán el control que tienen sobre las fuentes productoras de estaño: la Federación Malaya e Indonesia. Resulta natural que no sólo los consorcios sino también los Estados Unidos vean con creciente interés a nuestro país como alternativa obligada para el mundo occidental en lo se refiere al estaño.

Las intenciones del imperialismo no pueden subestimarse. La imposición de nuestra nacionalidad dentro del esquema imperialista, tiene su primera manifestación en la instauración de un gobierno militar respaldado por un ejército incrementado en sus efectivos, bien pertrechado y cuya orientación estratégica emana de los centros de entrenamiento que los Estados Unidos poseen en Fort Gulic, Panamá. A esto se agrega el franco apoyo y la integración inspiradora en el gobierno de personajes de la antigua oligarquía (Plan Arce); la adopción, en el plano social, de medidas tendiente a aniquilar el sindicalismo democrático mediante el empleo irrestricto de medios bélicos; la inclemente persecución de dirigentes laborales sin detenerse ni ante el asesinato. La inhumana y drástica rebaja de salarios al sector minero, sugestivamente a niveles considerados óptimos por los consorcios imperialistas, o sea 0.60 centavos de dólar por día; la dictación de decretos y leyes de protección indiscriminada a las inversiones foráneas; el Código de Minería que establece la libre comercialización de minerales y consecuentemente la libre disponibilidad de las divisas por parte de las empresas exploradoras; la Nueva Ley de Inversiones y finalmente la firma de contratos con la International Metal Processing Co. para la explotación de los desmontes y yacimientos aluviales, colocan al país, al pueblo boliviano y a la clase trabajadora ante la inminencia de una era de colonialismo, superexplotación y vasallaje que se creyó superada por la Revolución de 1952.

Hemos afirmado que al no haberse instalado hornos de fundición en el país y trascendido a la etapa de la metalurgia, no sólo se frustró la independencia económica de Bolivia, impidiendo las transformaciones estructurales necesarias para impulsar nuestro desarrollo. La entrega de nuestra riqueza minera a consorcios extranjeros por parte del Gobierno Militar, posterga indefinidamente esa aspiración y necesidad.

Si pese a la nacionalización de las minas, los grandes trusts estañíferos no perdieron el control sobre nuestra minería, fue precisamente porque mantuvieron el control en la etapa de la fundición, lo que les permitía fijar a Bolivia cuota, precios y demás condiciones. Resulta pues evidente que por ningún motivo se permitirá al país instalar en su territorio los instrumentos de su liberación.

Manifestamos también el advenimiento de la explotación de los yacimientos aluviales. Cincuenta años de explotación intensiva han agotado las vetas de mineral estañífero; el agotamiento de nuestras reservas fue esgrimido por los interesados para alentar sus obscuros fines; sin embargo, en forma insuitada, aunque con la debida cautela, aparecen en la escena de la minería. las colas, los desmontes y los yacimientos aluviales. La verdad es que desde mucho antes, en tiempos del superestado minero, esta posibilidad estuvo en la mente de los ex-barones. No se necesitaba ser cabalista para deducir que las reservas en explotación tenían que agotarse y a medida que se avanzaba en la entraña de los socavones los costos aumentarían y los rendimientos serían cada vez más bajos.

La minería administrada con criterio científico, establece puntos de equilibrio o breack-even en sus operaciones; por debajo de estos puntos se hace necesario alterar los factores de la producción y bajo este concepto se manejaron las minas en tiempo de la rosca minera. Consecuentemente, no sólo los cálculos de amortización se ajustaron a esta alternativa, sino que el problema de nuevas reservas y formas de explotación sustitutivas fue cuidadosamente estudiado. El resultado fue que se encontraron vastos mantos aluviales, aunque la noticia fue celosamente guardada por los interesados. Tanto es así que la firma Ford Bacon & Davis no hace otra cosa que confirmar su existencia. Veamos lo que al respecto dice el citado informe en el volumen IX, Pág. 7:- "Se conocen más de 15 depósitos de importancia y hay numerosos depósitos adicionales distribuidos a través de la parte central de la faja estañífera, próximo a los trabajos mineros subterráneos. Varían aproximadamente en volumen desde unos 3 millones hasta más de 25 millones de metros cúbicos y contienen 0,5 y 1.0 Kgr. de estaño fino por metro cúbico. . El más importante de esos depósitos es el conocido con el nombre de el Rodeo, que está situado entre Caxara y Viloco en la provincia Loayza. El depósito total tiene aproximadamente unos 10 kilómetros de longitud por 4 kilómetros de ancho. Aun los cálculos más moderados indican que es probablemente la mayor reserva de estaño de Bolivia. La superficie de la zona mineralizada ha sido calculada entre unos 20 a 25 millones de metros cuadrados y de una profundidad desde 20 a 100 metros. Sobre esta última base, uno de los cálculos sitúa el volumen total en 2.5 BILLONES de metros cúbicos con una ley de estaño fino de 0,24% y un contenido metálico de 12 millones de toneladas de estaño fino (el consumo mundial de estaño fluctúa alrededor de las 120.000 toneladas anuales). Este depósito constituye un gran potencial para competir a largo plazo con los concentrados aluviales limpios de Malaya e Indonesia".

El informe Ford Bacon así como otros referentes al problema minero boliviano, es ampliamente conocido en los círculos interesados, pero cuidadosamente sustraído a la opinión pública nacional. El pueblo boliviano, único propietario de las riquezas que contiene su suelo, desconoce la magnitud de dicho patrimonio y se encuentra a merced de quien quiera usufructuar en beneficio propio, recursos que, explotados por bolivianos y para los bolivianos, nos redimirán de nuestra situación de miseria y subdesarrollo.

Superando, el silencio impuesto sobre este vital aspecto, nuestro partido descorre la incógnita pendiente sobre la minería del estaño, revela las intenciones de la Junta Militar y sus inspiradores y advierte al pueblo que sobre la enajenación de ese extraordinario patrimonio y la explotación de nuestro capital humano, una vez más el capitalismo imperialista y sus administradores nacionales succionarán nuestras riquezas sin beneficio para la patria, tal como sucedió durante los 50 años de explotación minero-feudal.

(El presente documento es parte de una serie de planteamientos de carácter doctrinal específico que sobre los problemas nacionales continuará haciendo públicos el P.R.I.N.)

(Fdo.) Jorge Flores Arias.- José Morales Guillén.- Lidya Gueiler.- Alberto Jara.- Julio Suazo Cuenca.- Carlos Daza Lavadenz.- Noel Vásquez.- René Gómez García.- Edwin Moller.- José Rico Toro.

CANADA DRY
SPUR
CERVECERIA BOLIVIANA NACIONAL

Empresa Nacional de Ferrocarriles
VENTA DE CHATARRA

Con la debida autorización de la Contraloría General de la República, se ofrece en calidad de venta:
500 Toneladas de Chatarra (Fierro viejo)
El mismo que se encuentra en nuestro Depósito del Patio Sud de la Estación del Ferrocarril en la ciudad de Uyuni.
Las propuestas se recibirán en sobre cerrado en la Sección Adquisiciones de la Empresa Nacional de Ferrocarriles, calle Bolívar No. 724, primer piso hasta el día 28 de Agosto de 1965, a horas 11.30 a.m.
La Paz, Agosto de 1965.
GERENTE GENERAL

Planta Industrializadora de Leche
MANTEQUILLA PIL

A OBJETO DE REGULARIZAR Y FACILITAR EL ABASTECIMIENTO DE MANTEQUILLA EN LA CIUDAD DE LA PAZ, SE COMUNICA A LOS COMERCIANTES QUE DESEEN ADQUIRIR MANTEQUILLA PIL AL POR MAYOR (100 Lbs. O MAS) QUE PODRAN HACERLO EN EL ALMACEN DE CBF UBICADO EN LA CALLE BUENO Nº 253, TODOS LOS DIAS HABILES DE Hs. 9 A 12 Y DE 14 A 18.30 (EXCEPTO SABADOS).

EL PRECIO MAXIMO DE VENTA AL PUBLICO CONSUMIDOR ES DE $b. 12.- LA LIBRA.

La Paz, agosto de 1965

## AVISO DE LA DIRECCION GENERAL DE ADUANAS

Se dispone de conformidad a las Leyes vigentes, que todas las per-
onas físicas y jurídicas, que tengan Notas de Cargo giradas en su
ontra, letras de cambio protestadas por concepto de derechos e im-
uestos aduaneros y arancelarios, cargos por defraudación y otros que
e encuentren en el Cuadro presentado por la Comisión Investigadora
e bienes nacionales cancelen dichos adeudos dentro del plazo de 8
as en cuenta especial creada en la Dirección General de Aduanas,
espués de la fecha de esta notificación, en todas las Aduanas de Bo-
via, bajo conminatorias de girárseles vencido dicho término, el pliego
e cargo y receta, con apremio corporal y embargo de bienes, tal como
rescribe el Art. 4º inciso d) del Decreto Supremo Nº 05655 de fecha 9
e Diciembre de 1960; haciéndose conocer por prensa a la opinión pú-
lica la nómina de todos los deudores.

La Paz, 12 de Agosto de 1965

DIRECTOR GENERAL DE ADUANAS

## CORPORACION BOLIVIANA DE FOMENTO
### Banco Interamericano de Desarrollo
### LICITACION Nº 12

200 VIVIENDAS EN EL BOSQUE DE BOLONIA PARA LA COOPERATIVA DE VIVIENDA MILITAR

Se pone en conocimiento de las empresas constructoras interesadas en la Licitación Nº 12 cuya convocatoria fue publicada los días 13, 14 y 15 del mes de Julio último, relativa a la construcción de 200 viviendas en el "Bosque de Bolonia" para la Cooperativa de Vivienda Militar, que el plazo de entrega de las propuestas será el día viernes 27 a horas 15 (3 p.m.) del presente mes y no el 16 de agosto como figuraba en la referida convocatoria.

El precio de los planos y pliego de especificaciones es de $b 400.

La Paz, 12 de Agosto de 1965

PROGRAMA DE VIVIENDA BID CBF

WHISKY USHER'S COBANA
Lo mejor de lo mejor

PRESENCIA Deportes
LA PAZ, BOLIVIA, DOMINGO 15 DE AGOSTO DE 1965

¡SE ACABO EL FRIO DE INVIERNO! CON LAS 6.000 CALORIAS POR MINUTO QUE LE OFRECE LA INCOMPARABLE ESTUFA A KEROSENE "Oro Azul" COBANA

# LLEGARON AYER A LA PAZ ONCE CRACKS PARAGUAYOS

## RESTO DE LA DELEGACION "GUARANI" ARRIBARA HOY

ONCE jugadores paraguayos, más el médico de la delegación, arribaron ayer a La Paz. El resto del equipo "guarani" llegará hoy a las 13:30. En la foto los jugadores aparecen cuando se servian la cena. Nuestro fotógrafo, para cumplir con su cometido tuvo que tropezar con la mala educación y falta de respeto de uno de los integrantes de la delegación. Lamentamos que en la representación paraguaya falte consideración para la Prensa.

En el último vuelo del día, del Lloyd Aéreo Boliviano, arribó ayer a nuestra ciudad una parte de la Selección Paraguaya de Fútbol, que el domingo próximo debe enfrentar al conjunto nacional en el Estadio Hernando Siles.

Arribaron 11 jugadores --que son los probables que actuarán frente al Equipo Bolivia --y se anunció que el resto de la delegación llegará hoy, aproximadamente a las 13. Junto con la delegación llegó a La Paz el periodista Nestor Melgarejo Bogado que cubrirá la información del cotejo internacional para Radio Teleco de Asunción.

Los jugadores que llegaron son: Orrego, Bordón, Monges, Villalba, Bobadilla, Medina, Juan Carlos Rojas, Cáceres, Pablo Rojas, García Martínez. Vino presidiendo el grupo el Dr. Enrique Estaque, médico de la selección. Los jugadores descansarán hoy e iniciarán su preparación mañana, en el estadio de Miraflores.

# Bolívar sacó 4 puntos de diferencia en Primera B

Cuatro puntos de ventaja consiguió el Club Bolívar sobre su más cercano perseguidor, Guadalquivir. Ayer, venció por 2-1 a Mariscal Braun y en el cotejo preliminar, Guadalquivir goleó por 6-3 a Olympic, que se quedó de colero en el certamen.

CAYO BRAUN

Los "celestes" vencieron a Mariscal Braun sin que todavía haya demostrado su verdadero potencial. Mariscal Braun opuso cierta resistencia, pero no mantuvo la regularidad para hacer frente durante los dos períodos de juego.

Pese a ello, el partido tuvo algunos pasajes interesantes. Equipos: Bolívar: La Fuente; Rivero, Rocabado, Wills; Villegas y Reyes; Aramayo, Costa, Sossa, Mercado y Mollinedo. Alternó: Condori. Mariscal Braun: Alvarez Daza; Susuki, Gómez y Gantier; Martínez y Peñafiel; Oropeza, Fernández, López, Usmayo y Alarcón. Alternó: Vargas. Goles: Mercado 10' Usmayo 21' y Mercado 29' del primer tiempo.

GOLEO GUADALQUIVIR

El partido tuvo un solo equipo que brindó juego de conjunto y efectividad y ese team fue Guadalquivir. Olympic no se encontró nunca.

## POSICIONES EN PRIMERA "B"

| EQUIPOS | Pj | Pg | Pe | Pp | Gf | Gc | Pts |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 1º BOLIVAR | 8 | 6 | 2 | 0 | 20 | 11 | 14 |
| 2º GUADALQUIVIR | 8 | 4 | 2 | 2 | 24 | 21 | 10 |
| 3º CENTRAL CHUMA | 8 | 4 | 1 | 3 | 12 | 13 | 9 |
| 4º MARISCAL BRAUN | 8 | 2 | 3 | 3 | 14 | 17 | 7 |
| 4º NORTHERN | 8 | 2 | 3 | 3 | 20 | 22 | 7 |
| 6º LITORAL | 8 | 2 | 2 | 4 | 12 | 20 | 6 |
| 6º LANZA | 8 | 2 | 2 | 4 | 12 | 20 | 6 |
| 8º OLYMPIC | 8 | 1 | 3 | 4 | 17 | 21 | 5 |

LA PROXIMA FECHA: Central Chuma vs Litoral y Lanza vs Northern.

# Strongest-Always y Chaco con Wilster juegan hoy

## "MUNI"-AURORA COMPLETAN PROGRAMA

Con la disputa de tres encuentros se reiniciará esta tarde la disputa del Torneo Mixto que se cumple con los auspicios de la Federación Boliviana de Fútbol. Strongest con Always Ready y Chaco con Wilsterman se enfrentarán en el Estadio Hernando Siles, mientras que, en Cochabamba, Municipal enfrentará a Aurora.

ALWAYS - STRONGEST

El primer encuentro de la tarde será protagonizado por los conjuntos de Always Ready y The Strongest. Los dos rivales buscarán rehabilitarse en la competencia, con el propósito de lograr una buena ubicación en la tabla de valores. Tanto Always como The Strongest practicaron intensamente en el curso de la semana y tienen propósito de rendir al máximo.

WILSTERMAN - CHACO

En el encuentro de fondo, Chaco recibirá la visita de Wilsterman que reaparecerá de mucho tiempo en el Estadio Hernando Siles. El conjunto "petrolero" no ha cumplido como se esperaba sobre todo, debido a la ausencia de varios jugadores que están seleccionados. Wilsterman tiene menos problemas que Chaco y sus hombres están animados de rendir bien.

MUNICIPAL - AURORA

En Cochabamba, Aurora jugará frente a Municipal en un encuentro que tiene interés. El partido está programado para las 15.50.

CARLOS Di Lorenzo, puntal de la defensa "atigrada" formará nuevamente en su equipo, en el partido que jugarán contra Always Ready.

# EN BUSCA DE CLASIFICACI[...] ECUADOR JU[...] HOY CON CH[...]

GUAYAQUIL, 14 (AP) - las primeras horas de[...] gas colas avanzaron ha[...] ventanillas del estadio [...] coliseo de Huncavilca, [...] han puesto a la venta loc[...] para el partido de fútbol en[...] seleccionados de Chile [...] dor.

Las autoridades municip[...] cedieron a permitir el [...] de los precios de las loc[...] hasta los niveles más alto[...] pagados en esta ciudad.

A medida que se aprox[...] sensacional encuentro au[...] expectativa del público. L[...] rios dedican páginas en[...] las entrevistas de los ju[...] y autoridades futbolística[...] tacan la personalidad de l[...] cipales jugadores de los [...] de Chile y Ecuador.

Los hoteles cuentan con [...] sa cantidad de reservacion[...] estima que una cantidad [...] de aficionados vendrá de [...] el interior del país.

Las compañías aéreas [...] cumpliendo itinerarios [...] les. El Consul de Chile [...] presenciaran el partido [...] bajador y personal de la [...] jada de Chile.

Se da por sentado que [...] espectadores llenarán el [...] Los jugadores chilenos [...] ticaron hoy y fueron a [...] día en un distante Count[...] rodeados de paz y tranqui[...]

# SE CUMPLIRA HOY EN ORURO UNA NUEVA VERSION DEL CIRCUITO SAN CRISTOBAL

WILLIAM Bendeck, que se adjudicó el pasado año el Circuito San Cristóbal, volverá a correr hoy en esa prueba, con el propósito de reeditar su triunfo.

Con la presencia de las principales figuras de nuestro automovilismo, se cumplirá hoy en Oruro una nueva versión de la clásica competencia "San Cristóbal" que cuenta con los auspicios de la Federación de Chóferes de la Ciudad de Pagador.

LA COMPETENCIA

El Circuito "San Cristóbal" se iniciará a las 9 de la mañana y previamente se realizará una prueba reservada para motociclistas. Se ha anunciado que unas 20 motocicletas competirán en las distintas categorías que se determinaron de acuerdo a la cilindrada.

AUTOMOVILES

Bendeck, Crespo, Juanito Rodríguez Vera, Marco Sarmiento, Dieter Hubner, Miguel Ahern, Hugo Alvarado, Miguel Harb, y otros conocidos corredores se han inscrito en la competencia que tiene validez para el ranking nacional. También se ha anunciado que competirán corredores orureños y de los centros mineros. No se nos proporcionó la nómina oficial, pero se estima que unos 15 coches participarán en la prueba [...] categoría standard, que [...] principal de la carrera.

EXPECTATIVA

El "Circuito San Cristó[...] despertado mucha expect[...] la afición deportiva de [...] se estima que un gra[...] de espectadores se tra[...] al escenario de la comp[...]

# LA SELECCION ENTRENO AYER

Otra intensa práctica de fútbol cumplió ayer el Seleccionado Nacional a las órdenes de Freddy Valda. El equipo realizó la sesión en el Estadio Hernando Siles y al término del entrenamiento Valda se mostró complacido por la faena que cumplieron los jugadores. Fue el último adiestramiento del team nacional, antes de su partido contra el team argentino que debe jugarse el martes en Buenos Aires.

DESCANSO

El equipo nacional descansó ayer en la tarde y se dio libre a los jugadores. En la noche asistieron invitados al "Show de los Sábados" de Radio Méndez donde se los agasajó con un programa especial preparado por esa emisora. Se anunció que hoy en la mañana se realizará una ligera sesión de gimnasia y en la tarde se dará permiso a los cracks. El conjunto viajará mañana a Buenos Aires.

# "17" JUEGA HOY CON SAN CALIXTO

Una nueva jornada del Torneo Oficial de Baloncesto se cumplirá hoy en el Coliseo "Ciudad de La Paz". Club "17" y San Calixto, protagonizarán el match central del programa que se iniciará a las 19 horas con el partido entre los conjuntos masculinos de COLMIL y Gimnasia y Esgrima.

EL ROL

En uno de los partidos femeninos de más interés de la primera rueda rivalizarán Simón Bolívar y Municipal. Las "ediles" esperan con optimismo este partido para conseguir su primera ubicación en el torneo.

Fuerzas parejas y con ansias de victoria tendrán a su cargo el partido central. Club "17" y San Calixto, dos de los conjuntos que hasta ahora han cumplido regular campaña, están en condiciones de ofrecer un buen espectáculo. La primera confrontación estará a cargo de COLMIL y Gimnasia y Esgrima.

Los "rojos" están urgidos de puntos, y por esta situación aspiran conseguir una victoria también pretendida por los "militares".

MANUFACTURAS TEXTILES FORNO S. A.

Convoca a PROPUESTAS

Para la atención del Comedor para Obreros de la fábr[...] tuada en la calle Chacaltaya 486, donde también se d[...] informes necesarios.

Las propuestas deben ser presentadas en sobre cerrad[...] ta el lunes 16.

La Paz, agosto de 1965

Más gente, en el mundo entero, viaja sobre llantas

GOOD YEAR

CUANDO DE LLANTAS SE HABLA, SOLO SE DICE:

COBANA

GOOD YEAR

# Aviso de remate

El Dr. Eduardo Ibañez Wigger, Juez Primero de Instrucción en lo Civil de la Capital, etc.

HACE SABER; que por auto de fecha tres de agosto del año en curso, ha señalado para el día 26 del pte. mes de 1965 a horas 16 p.m. para el remate del terreno y sus construcciones situada en la Av. Estrada No. 720 de esta ciudad (Zona de Miraflores) de propiedad del ejecutado Arturo Meave, sobre la base de $b. 5.000.- (CINCO MIL PESOS BOLIVIANOS), dentro del jucio ejecutivo seguido por Norah de Gonzáles.

Los interesados pueden concurrir a la subasta, en día y hora señalada, a la tribuna de remates del Palacio de Justicia, previo empoce del 5% de Ley de la base en Actuaría.

Librado en la ciudad de La Paz, a los nueve días del mes de agosto de mil novecientos sesenta y cinco años.

P.O. del Sr. J. 1o. de Instrucción en lo Civil.- Hugo Aliaga Agramont.- Actuario. Fdo. Manuel Aquize Vargas, Actuario del Juzgado 4 de Instrucción en lo Civil. Por el Juzgado 1o. de Instrucción en lo Civil.

FIERRO REDONDO

Entrega inmediata

F. D. LUCAS & Cía. (Bolivia) S.A.
Yanacocha 537 Casilla 947 Tel. 4390
LA PAZ

¡SENSACIONAL OFERTA YO - YO PROFESIONA[L] PLASTIX

POR SOLO $b. 4.-
ADEMAS GRATIS:
2 peines de nuestra afamada marca "Bolívar" 5"
POR SU COMPRA DE UN "YO - YO"
OFERTA DE "PLASTIX" BOLIVIANA S. A.
En plásticos: pioneros
En calidad: primeros
Cómprelos donde nuestros siguientes distribuidores.

ALMACENES MARIA ISABEL Socabaya 384
ALMACENES PLASTICOLOR Evaristo Valle 259
ALMACENES LA UNIVERSA[L] Rodríguez 315

DE VENTA EN TODOS LOS ALMACENES DE LA CIUDAD
Fábrica Achachicala Teléfono 25765 - Casilla 942 - La Paz - Bolivia